

برنامج عمل الصندوق المستند إلى النتائج، والميزانيتان العادية والرأسمالية للصندوق لعام 2026، وتوقعات الميزانية للفترة 2027-2028؛ وبرنامج عمل مكتب التقييم المستقل في الصندوق المستند إلى النتائج وميزانيته لعام 2026 وخطه الإرشادية للفترة 2027-2028؛ والتقارير المرحلية عن المبادرة المتعلقة بالبلدان الفقيرة المثقلة بالديون، ونظام تخصيص الموارد على أساس الأداء وآلية الحصول على الموارد المقترضة وتنفيذ سياسة التخرج في الصندوق

الوثيقة: GC 49/L.4

بند جدول الأعمال: 7

التاريخ: 30 يناير/كانون الثاني 2026

التوزيع: عام

اللغة الأصلية: الإنكليزية

للموافقة

مراجع مفيدة: برنامج عمل الصندوق المستند إلى النتائج، والميزانيتان العادية والرأسمالية للصندوق لعام 2026، وتوقعات الميزانية للفترة 2027-2028؛ وبرنامج عمل مكتب التقييم المستقل في الصندوق المستند إلى النتائج وميزانيته لعام 2026 وخطه الإرشادية للفترة 2027-2028؛ والتقارير المرحلية عن المبادرة المتعلقة بالبلدان الفقيرة المثقلة بالديون، ونظام تخصيص الموارد على أساس الأداء وآلية الحصول على الموارد المقترضة وتنفيذ سياسة التخرج في الصندوق ([EB 2025/146/R.18/Rev.1 + Add.1](#))

الإجراء: مجلس المحافظين مدعو إلى الموافقة على التوصيات الواردة في الجزء السادس من هذه الوثيقة وإلى اعتماد مشروع القرار الوارد في الصفحة 54.

الأسئلة التقنية:

Francesco Ranalletta كبير أخصائيي الميزانية شعبة التخطيط وتطوير المنظمة والميزانية البريد الإلكتروني: f.ranalletta@ifad.org	Edward Gallagher مدير شعبة التخطيط وتطوير المنظمة والميزانية البريد الإلكتروني: ed.gallagher@ifad.org
---	---

جدول المحتويات

iii	موجز تفيلي
	الجزء الأول - برنامج عمل الصندوق المستند إلى النتائج، والميزانيات العادية والرأسمالية للصندوق لعام
1	2026، وتوقعات الميزانية للفترة 2027-2028
1	أولاً- مقدمة
1	ثانيا- السياق
2	ألف- تحديث عن برنامج القروض والمنح في الصندوق لعام 2025
2	باء- استخدام الميزانيتين العاديتين لعامي 2024 و2025
3	ثالثا- برنامج القروض والمنح لعام 2026
3	رابعا- الميزانية العادية للصندوق لعام 2026
3	ألف- الأولويات والمفاضلات
5	باء- بارامترات الميزانية وافتراضاتها
9	جيم- الميزانية العادية الصافية والإجمالية المقترحة
12	DAL- نسب الكفاءة
13	خامسا- توقعات الميزانية للفترة 2027-2028 وطرق المضي قدما
15	سادسا- الميزانية الرأسمالية لعام 2026
16	الجزء الثاني - برنامج عمل مكتب التقييم المستقل في الصندوق المستند إلى النتائج وميزانيته لعام 2026 وخطه الإرشادية للفترة 2027-2028
16	أولاً- مقدمة
16	ثانيا- الأنشطة في عام 2025
16	ألف- التقييمات الرئيسية والمبادرات ذات الصلة
18	باء- استخدام ميزانية عامي 2024 و2025
19	ثالثا- برنامج عمل مكتب التقييم المستقل في الصندوق لعام 2026
19	ألف- برنامج العمل المقترح لعام 2026
22	رابعا- مظروف الموارد لعام 2026
22	ألف- الموارد من الموظفين
23	باء- متطلبات الميزانية
26	خامسا- الميزانية المقترحة لمكتب التقييم المستقل في الصندوق واعتبارات المستقبل
28	الجزء الثالث- ميزانية النفقات الخاصة للتجديد الرابع عشر لموارد الصندوق
29	الجزء الرابع - التقرير المرحلي بشأن المبادرة المعززة لتخفيف ديون البلدان الفقيرة المثقلة بالديون لعام 2025
35	الجزء الخامس - التقرير المرحلي عن تنفيذ نظام تخصيص الموارد على أساس الأداء وآلية الحصول على الموارد المقترضة، وسياسة التخرج في الصندوق
54	الجزء السادس - التوصيات
55	مشروع القرار.../د-49

الملحق

- الملحق الأول- القائمة الإرشادية للبلدان التي لديها مشروعات في ذخيرة مشروعات عام 2026 (مشروعات جديدة وتمويل إضافي لمشروعات جارية) 56
- الملحق الثاني- الميزانية الرأسمالية، 2017-2025 57
- الملحق الثالث- النواتج التمثيلية المرتبطة بميزانية 2026 58
- الملحق الرابع- التوزيع الإرشادي للميزانية العادلة لعام 2026 حسب ركيزة النتائج ومجموعة النواتج المؤسسية 62
- الملحق الخامس- تعديل الأسعار والزيادة الحقيقة المضمنة في الميزانية العادلة للصندوق للفترة 2019-2026، والتوقعات لعامي 2027 و2028 64
- الملحق السادس- القيم المرجعية والبارامترات لنسب الكفاءة 65
- الملحق السابع- إطار إدارة النتائج لمكتب التقييم المستقل في الصندوق لعام 2025 66
- الملحق الثامن- أنشطة التقييم المقترحة لمكتب التقييم المستقل لعام 2026 68
- الملحق التاسع- الخطة الإرشادية لمكتب التقييم المستقل في الصندوق للفترة 2027-2028 70
- الملحق العاشر- منتجات مكتب التقييم المستقل في الصندوق 73
- الملحق الحادي عشر- أمثلة على تعقيبات الهيئات الرئيسية والإدارة التي تلقاها مكتب التقييم المستقل في الصندوق 83

موجز تنفيذي

- 1 أصبحت مهمة الصندوق أكثر أهمية من أي وقت مضى، نظرا إلى الحاجة الملحة المتزايدة إلى تعزيز النظم الغذائية العالمية، وحماية سبل العيش الريفية وضمان الاستدامة البيئية. ويبرز برنامج العمل الطموح لدوره التجديد الثالث عشر لموارد الصندوق (2025-2027) والذي تبلغ تكلفته 10 مليارات دولار أمريكي نطاق هذه التحديات ويؤكد مجددا التزام الصندوق بتقديم الحلول التي تتمحور حول السكان الريفيين الفقراء.
- 2 وكانت أولويات والتزامات التجديد الثالث عشر لموارد الصندوق هي الدافع وراء وضع ميزانيته لعام 2026. وسيواصل الصندوق زيادة التركيز على السياقات الهشة، وزيادة الاستثمارات في التنوع البيولوجي وقدرة صغار المنتجين على الصمود في وجه الظواهر المناخية، وزيادة المشاركة مع القطاع الخاص وضمان الشمول، ولا سيما للمجموعات المهمشة.
- 3 ويوفر هذا المقترن النهائي لميزانية الصندوق لعام 2026 مزيداً من الدقة، ويتناول التعقيبات التي جرى الحصول عليها بشأن الاستعراض المسبق الرفيع المستوى للميزانية. ومن خلال إدماج مدخلات الإدارات والشعب، تقدم الميزانية مجموعة أوضح من النواتج المرتبطة بمحاصصات الميزانية. كما أنها تعرض بالتفصيل العوامل المحركة للتکاليف والمفاضلات بشكل أكثر وضوحا.
- 4 وحافظ الصندوق على ميزانية نمو حقيقى صفرى لعام 2026، على الرغم من الزيادة في حجم حافظة مشروعياته الجارية. وارتفعت العمليات قيد التنفيذ، التي بلغت قيمتها 8.1 مليار دولار أمريكي في عام 2024، إلى 9.1 مليار دولار أمريكي في عام 2025. ومن المتوقع أن يرتفع حجم الحافظة الجارية إلى 10.4 مليار دولار أمريكي في عام 2026.
- 5 ويقترح أن يبلغ صافي الميزانية العادلة لعام 2026 194.71 مليون دولار أمريكي، وهو ما يمثل نمواً حقيقياً صفررياً وتسوية نهائية للأسعار بنسبة 2.2 في المائة. وتوزن الميزانية بين الاستثمارات الإضافية في التنفيذ التشغيلي – بما في ذلك السياقات الهشة والقطاع الخاص – والوفورات الناتجة عن إعادة المعايرة وتوحيد الحافظة.
- 6 وانخفضت الوظائف المملوكة من الميزانية العادلة من 860 وظيفة مكافأة بدوام كامل في عام 2025 إلى 852 وظيفة في عام 2026. وتحقق لهذا الغالب، ألغى الصندوق 19 وظيفة صافية (بما في ذلك تخفيض صاف لثلاث وظائف من فئة الخدمات العامة في إطار عملية مواعدة فئة الخدمات العامة)، منها 15 وظيفة صافية ذات طبيعة إدارية. وأعيد استخدام الوفورات لإنشاء 11 وظيفة جديدة، معظمها وظائف ذات مهارات عالية في القطاع الخاص، ومجالات العمليات التقنية، ووظائف لتعزيز الدعم المقدم للمكاتب الإقليمية.
- 7 ومن المتوقع أن يصل استخدام الميزانية لعام 2025 إلى 99.4 في المائة. وظل تنفيذ ميزانية الصندوق قوياً باستمرار خلال السنوات الأخيرة، موائماً الموارد مع الاحتياجات التشغيلية ومعززاً رصد الميزانية.
- 8 وبالنظر إلى المستقبل، تفترض التوقعات للفترة 2027-2028 أن النمو الحقيقي الصفرى سيستمر على المدى المتوسط، على افتراض أن التسوية الأولية للأسعار بنسبة 2 في المائة تؤدي إلى ميزانية عادلة قدرها 198.60 مليون دولار أمريكي و202.57 مليون دولار أمريكي لعامي 2027 و2028، على التوالي. وستنخفض التقديرات لعام 2028 للالتزامات والطموحات المحددة في إطار التجديد الرابع عشر لموارد الصندوق.
- 9 ويقترح أن تبلغ الميزانية الرأسمالية لعام 2026 5.50 مليون دولار أمريكي، مع إعطاء الأولوية لتنكولوجيا المعلومات الاستراتيجية والاستثمارات الشاملة التي تعزز تنفيذ البرامج، والعمليات التجارية والقدرة التشغيلية على الصمود، مع المحافظة على النفقات الدورية ونفقات البنية التحتية الأساسية.

- 10- ويبلغ إجمالي الميزانية العادلة، بما في ذلك أنشطة الأموال التكميلية، 209.21 مليون دولار أمريكي ويبين رسوم الإدارة المكتسبة من تعبئة وإدارة قدر متزايد من موارد التمويل المشترك.
- 11- وفي إطار مبادرة المرونة التشغيلية التي أطلقت في عام 2025، تلتزم الإدارة بمواصلة الاعتماد على الكفاءات التي تحققت عن طريق عملية إعادة المعايير لعام 2024 من خلال مواصلة تعزيز الفعالية التشغيلية وتحسين الإدارة القائمة على النتائج وتخطيط القوى العاملة، وذلك عن طريق التخطيط الشامل للإدارات والشعب على مدار مدتها ثلاثة سنوات.
- 12- وبالبناء على الإصلاحات التي يجري تنفيذها منذ عام 2017 لتعزيز الكفاءة والفعالية، يواصل الصندوق مشاركته النشطة في مبادرة الأمم المتحدة 80، حيث يقدم منظوره الفريد كوكالة متخصصة تابعة للأمم المتحدة ومؤسسة مالية دولية على حد سواء.

برنامج عمل الصندوق المستند إلى النتائج لعام 2026، والميزانيتان العادية والرأسمالية للصندوق لعام 2026، وتوقعات الميزانية للفترة 2027-2028، وبرنامج عمل مكتب التقييم المستقل في الصندوق المستند إلى النتائج وميزانيته لعام 2026 وخطته الإرشادية للفترة 2027-2028

الجزء الأول - برنامج عمل الصندوق المستند إلى النتائج، والميزانيتان العادية والرأسمالية للصندوق لعام 2026، وتوقعات الميزانية للفترة 2027-2028

أولاً- مقدمة

- 1 تعرض هذه الوثيقة الميزانيتين العادية والرأسمالية المقترحتين للصندوق لعام 2026 المستندتين إلى النتائج.
- 2 ويتناول مقترح الميزانية التعقيبات الواردة من لجنة مراجعة الحسابات واستعراض المجلس التنفيذي للاستعراض المسبق الرفيع المستوى في سبتمبر/أيلول. وعلى وجه الخصوص، يوفر المقترح مزيداً من الدقة بشأن العوامل المحركة للتکاليف والمفاضلات التي أجريت لتحقيق ميزانية نمو حقيقي صافي. كما أنه يوفر مجموعة محسنة من النواتج المرتبطة بمحصصات الميزانية، مما يعزز نهج الإدارة المستند إلى النتائج في الصندوق.
- 3 ويحدد القسم الثاني من الوثيقة سياق التخطيط، بما في ذلك لمحنة عامه عن تنفيذ ميزانية عام 2025. ويسلط القسم الثالث الضوء على برنامج القروض والمنح المقرر لعام 2026، في حين يعرض القسم الرابع مقترح الميزانية العادية الصافية لعام 2026. ويعرض القسم الخامس توقعات الميزانية على المدى المتوسط ويحدد القسم السادس الميزانية الرأسمالية.

ثانياً- السياق

- 4 تخدم الأولويات المحددة في ميزانية عام 2026 برنامج العمل المقرر للتجديد الثالث عشر لموارد الصندوق بقيمة 10 مليارات دولار أمريكي، مع زيادة المشاركة مع القطاع الخاص، وتعزيز الدعم الذي يقدمه الصندوق في السياقات الهشة وزيادة الاستثمارات في التنوع البيولوجي والقدرة على الصمود في وجه الظواهر المناخية للمزارعين أصحاب الحيازات الصغيرة.
- 5 وتعد ميزانية عام 2026 وثيقة الصلة بالمشاركة النشطة للصندوق في مبادرة الأمم المتحدة 80 بوصفه وكالة متخصصة تابعة للأمم المتحدة ومؤسسة مالية دولية على حد سواء. وخلال عام 2025، وهو العام الأول للتجديد الثالث عشر لموارد الصندوق، تستجيب منظومة الأمم المتحدة للدعوات الرامية إلى تعزيز الكفاءة في جميع مؤسساتها والعودة إلى الولايات الأساسية للأمم المتحدة.
- 6 وبالبناء على الإصلاحات التي يجري تنفيذها منذ عام 2017 لتعزيز الكفاءة والفعالية، أطلق الصندوق مبادرة المرونة التشغيلية في عام 2025 كجهد متضافر لتبسيط العمليات التشغيلية، وتنمية الإدارة المستندة إلى النتائج وتنفيذ التخطيط المتعدد السنوات (بما في ذلك احتياجاتقوى العاملة)، وهو يظل مشاركاً في مبادرة الأمم المتحدة 80 كجزء من تحول أوسع نحو مرونة تشغيلية أكبر.

ألف- تحديث عن برنامج القروض والمنح في الصندوق لعام 2025

التنفيذ المتوقع لعام 2025

- 7 وافق الصندوق على 13 مشروعاً/برناماًجاً استثمارياً جديداً حتى 1 أكتوبر/تشرين الأول 2025، بقيمة 369 مليون دولار أمريكي. وخلال الفصل الأخير من عام 2025، سيوافق الصندوق على 13 مشروعاً/برناماًجاً استثمارياً جديداً و20 مقترحاً تمويل إضافي.
- 8 وبحلول نهاية عام 2025، سيكون الصندوق قد وافق على مبلغ 1.253 مليار دولار أمريكي. ويشمل ذلك 1.233 مليار دولار أمريكي في شكل قروض ومنح في إطار القررة على تحمل الديون (1.143 مليار دولار أمريكي في شكل موارد من التجديد الثالث عشر لموارد الصندوق أو 35 في المائة من برنامج القروض والمنح، مصحوبة بمبلغ 0.09 مليار دولار أمريكي في شكل أموال ملغاة/معداد توجيهها)، و10.4 مليون دولار أمريكي في شكل منح إقليمية وعالمية و10 ملايين دولار أمريكي في شكل عمليات غير السيادية.
- 9 وترافق الإدارة عن كثب ذخيرة مشروعات برنامج القروض والمنح في التجديد الثالث عشر لموارد الصندوق وتدير بشكل استباقي أي مخاطر تأخير.

الحافظة

- 10 حتى 1 أكتوبر/تشرين الأول 2025، كان هناك 193 عملية قيد التنفيذ¹ بقيمة إجمالية قدرها 24 مليار دولار أمريكي. ومن هذا المبلغ، كان مبلغ 9.1 مليار دولار أمريكي تمويلاً من الصندوق، وهو ما يمثل نسبة تمويل مشترك قدرها 1:1.6.²

باء- استخدام الميزانيتين العاديتين لعامي 2024 و2025

الاستخدام الفعلي لعام 2024 وتوقعات عام 2025

- 11 ظل تنفيذ ميزانية الصندوق قوياً باستمرار خلال السنوات الأخيرة على النحو المبين في الجدول 1، وذلك بموازنة الموارد مع الاحتياجات التشغيلية وعزز ممارسات رصد الميزانية. ومن المتوقع الآن أن يصل معدل استخدام ميزانية عام 2025، المتوقع أن تكون نسبته 99.1 في المائة في الاستعراض المسيق الرفيع المستوى، إلى 99.4 في المائة استناداً إلى البيانات المنشورة وقت الصياغة.

الجدول 1

استخدام الميزانية العادية - الفعلي للفترة 2023-2024 والمتوقع لعام 2025

(بملايين الدولارات الأمريكية)

	توقعات عام 2025			كامل عام 2023			الميزانية العادية نسبة الاستخدام	
	الميزانية الفعلي	الميزانية الفعلي		الميزانية الفعلي				
		الميزانية الفعلي	الميزانية الفعلي	الميزانية الفعلي	الميزانية الفعلي			
	189.4	190.51	182.59	183.41	171.7	175.71		
	99.4			99.55		97.7		

¹ تشمل الحافظة قيد التنفيذ جميع عمليات الصرف في المشروعات في وقت تنزيل البيانات. ولا تشمل المشروعات الموافقة عليها التي لم تدخل حيز النفاذ بعد.

² يُعرَّف برنامج العمل بأنه إجمالي برنامج القروض والمنح (برنامج القروض والمنح في الصندوق + برنامج القروض والمنح الذي يديره الصندوق) بالإضافة إلى التمويل المشترك الدولي والمحلّي الذي لا يديره الصندوق. ويشمل التمويل المشترك الدولي الذي لا يديره الصندوق تمويل الاستثمارات من المصارف الإنمائية المتعددة الأطراف الأخرى، والمساهمات من وكالات الأمم المتحدة الأخرى، والأموال التكميلية من الوكالات الدولية، والمفوضية الأوروبية، والحكومات المانحة، والقطاع الخاص، وغيرها من المصادر.

ثالثاً- برنامج القروض والمنح لعام 2026

- 12 في الوقت الحاضر، تخطط الإدارة لبرنامج قروض ومنح يقدر بـ 1.633 مليار دولار أمريكي، ويكون من 51 مشروعًا للموافقة عليها في عام 2026. ويشمل ذلك 35 مشروعًا جديداً و 16 مقترح تمويل إضافي، مما يظهر أهداف التعميم في التجديد الثالث عشر لموارد الصندوق.

الجدول 2

عمليات الموافقة الفعلية المتوقعة على برنامج القروض والمنح وبرنامج العمل
(بملايين الدولارات الأمريكية)

		المتوقع بـ المقرر بـ		الفعلي بـ		
2026		2025	2024	2023	2022	
برنامج القروض والمنح في الصندوق: قروض الصندوق (بما فيها منح مكونات القروض)، ومن إطار القدرة على تحمل الديون، والمنح العالمية والإقليمية والعمليات غير السيادية						أموال أخرى بدارة الصندوق^c
1 633	1 253	2 043	535	884		
إجمالي برنامج القروض والمنح						التمويل المشترك، والدولي (صافي التمويل المشترك الذي يديره الصندوق) والمحلية
158	237	223	220	241		
1 791	1 490	2 266	755	1 125		
1 318	2 161	5 061	1 886	959		
3 109	3 652	7 327	2 641	2 085		
10 444	9 191	8 117	8 685	8 640		
إجمالي برنامج العمل						الحافظة قيد التنفيذ^d

^a المصدر: نظام المنح والمشروعات الاستثمارية حتى 1 أكتوبر/تشرين الأول 2025. وتبين المبالغ الحالية أي زيادة (انخفاض) في التمويل أثناء التنفيذ، بما في ذلك التمويل المشترك الإضافي المحلي والدولي.

^b يشمل الموارد الملغاة والمعد توجيهها.

^c الأموال الأخرى التي يديرها الصندوق، بما في ذلك في إطار برنامج التأقلم لصالح زراعة أصحاب العيارات الصغيرة، ومرفق البيئة العالمية، وصندوق البلدان الأقل نموا، والبرنامج العالمي للزراعة والأمن الغذائي، والمفوضية الأوروبية والاتحاد الأوروبي، والصندوق الأخضر للمناخ، بالإضافة إلى المنح الثنائية التكميلية والمتتممة. أعيدت معاهدة الأرقام الفعلية بعد موافمة النظام.

^d تستند أرقام عام 2024 إلى البيانات حتى 31 ديسمبر/كانون الأول 2024، وتستند الأرقام المتوقعة لعام 2025 إلى البيانات المتاحة حتى 1 أكتوبر/تشرين الأول 2025.

- 13 وتتضمن ذخيرة المشروعات لعام 2026 10 مشروعات (أو 19 في المائة) في أوضاع هشة؛ و 16 مشروعات (أو 31 في المائة) في بلدان منخفضة الدخل. ومن المقرر الموافقة على ست عشرة منحة عالمية وإقليمية وغير ذلك في عام 2026 بقيمة إجمالية قدرها 20.6 مليون دولار أمريكي. ويمثل مجموع برنامج القروض والمنح المقدر لعامي 2025 و2026 ما نسبته 85 في المائة من برنامج القروض والمنح البالغ 3.4 مليار دولار أمريكي في العامين الأولين من التجديد الثالث عشر لموارد الصندوق.

- 14 وبالتوافق مع ذلك، يواصل الصندوق إدارة حافظة نشطة موسعة، ضمن مظروف الميزانية نفسه. ويوضح ذلك قدرة الصندوق على استدامة التنفيذ على نطاق واسع من خلال تحسين إدارة الحافظة، وتعزيز الإشراف، وتوحيد العمليات في مشروعات أكبر وأكثر تأثيراً.

رابعاً- الميزانية العادلة للصندوق لعام 2026

ألف- الأولويات والمفاضلات

- 15 يبيّن مقترح ميزانية عام 2026 متطلبات إضافية للوفاء بالتزامات التجديد الثالث عشر لموارد الصندوق والتي تقابلها مفاضلات وتخفيضات لضمان نمو حقيقي صوري.

العوامل المحركة للتکاليف (المتطلبات الإضافية)

التنفيذ التشغيلي (بما في ذلك التعاون فيما بين بلدان الجنوب والتعاون الثلاثي، والمواضيع التقنية ومواضيع الهشاشة والتعييم)
(2.20+ مليون دولار أمريكي)

(1) موارد إضافية لدعم تنفيذ البرامج على نطاق واسع، مع التركيز بشكل خاص على الهشاشة والمواضيع الشاملة: وهذا يشمل موارد التصاميم الجديدة وتمويل إضافياً للعمليات السيادية، بما في ذلك إجراءات التقدير الاجتماعي والبيئي والمناخي وتقديرات الهشاشة؛ و10 تصاميم غير سيادية مع مهام العناية الواجبة ذات الصلة (1.31 مليون دولار أمريكي). كما جرى تعزيز دعم تنفيذ البرامج من خلال مخصصات إضافية غير متعلقة بالموظفين للتعاون فيما بين بلدان الجنوب والتعاون الثلاثي ووحدة الهشاشة (0.25 مليون دولار أمريكي)، واستكمل ذلك بثلاثة أخصائيين تقنيين إقليميين جدد في إنتاج المحاصيل والإنتاج الحيواني، وإدارة الأراضي والمياه والتمويل الريفي (0.54 مليون دولار أمريكي) ومساعدين إداريين قطريين إضافيين في المكاتب الإقليمية (0.10 مليون دولار أمريكي).

القطاع الخاص (0.99+ مليون دولار أمريكي)

(2) للوفاء بالتزام التجديد الثالث عشر لموارد الصندوق بتوسيع نطاق العمليات غير السيادية، يجرى توجيهه موارد إضافية إلى أنشطة القطاع الخاص. وهي تشمل الخبرة التقنية المتخصصة لدعم تقييم الاستثمارات وإدارة الحواافظ، والهيكلة القانونية وإعداد المعاملات (0.40 مليون دولار أمريكي)، ووظائف الموظفين الجديدة لتعزيز شعبة عمليات القطاع الخاص (0.59 مليون دولار أمريكي). وستعمل هذه التعزيزات مجتمعة على توحيد دور الصندوق كحافر لمشاركة القطاع الخاص في التحول الريفي.

البنية المالية (0.11+ مليون دولار أمريكي)

(3) يجرى توجيهه موارد إضافية لتعزيز الهيكل المالي للصندوق، بما في ذلك منصب محل خزانة معد توجيهه وتمويل مخصص لتجربة أدوات مبتكرة (0.11 مليون دولار أمريكي). وتعزز هذه التدابير الإشراف الآمناني، وتعزز وظائف الخزانة وإدارة المخاطر، وتوسيع قدرة الصندوق على نشر أدوات تمويل متنوعة لدعم التزامات التجديد الثالث عشر لموارد الصندوق.

- 16 - المفاضلات والوفورات

للتعويض عن المتطلبات الإضافية، حدد الصندوق تدابير مفاضلات لتحقيق التوازن بين المكاسب من حيث الكفاءة وضمان الامتثال لالتزامات التجديد الثالث عشر لموارد الصندوق، على النحو التالي:

التنفيذ التشغيلي - الوفورات الناتجة عن توحيد الحافظة

(-1.20 مليون دولار أمريكي)

(1) حق الصندوق مكاسب من حيث الكفاءة في التنفيذ التشغيلي من خلال توحيد حافظة عملياته السيادية في مشروعات أقل ولكن أكبر حجماً. ويشمل ذلك الموافقة على تمويل إضافي لتوسيع نطاق المشروعات الناجحة وتعزيز الأثر. وأدى التوحيد، المصحوب بإعادة الهيكلة الاستباقية وتخفيف عدد المشروعات التي تعاني من مشاكل فعلية، إلى انخفاض تكاليف الإشراف ودعم التنفيذ. وفي حين يظل الإشراف أولوية قصوى وتستمر حماية الموارد من أجل أداء الحافظة، فإن هذه الوفورات تبين أيضاً فوائد اللامركزية، حيث يسمح القرب بمتابعة العمليات بشكل أكثر كفاءة.

الهيكل المعادة معاييره وعملية مواعنة فئة الخدمات العامة (-1.49 مليون دولار أمريكي)

(2) أدى هيكل الصندوق المعادة معايرته إلى تحقيق وفورات. ووفر الصندوق حوالي 1.32 مليون دولار أمريكي عن طريق إلغاء وظائف إدارية في المقر نتيجة لإنشاء مكاتب إقليمية جديدة وإعادة توجيه وظائف في إطار الهياكل التنظيمية المعادة معايرتها لشعبة الموظفين والثقافة، وشعبة الخدمات الإدارية، وشعبة خدمات الخزانة، وشعبة التواصل. ونثأت وفورات إضافية قدرها 0.17 مليون دولار أمريكي من الأثر الصافي لعملية مواهمة فئة الخدمات العامة، مما أدى إلى تخفيض صاف قدره ثلاثة مكافئات للدوم الكامل.

الوظائف والخدمات والنظم المؤسسية (-0.61 مليون دولار أمريكي)

(3) جرى تحقيق وفورات من خلال تقليص الخدمات الاستشارية وتداخل الوظائف في الموظفين الحاليين مع إعادة تركيز موارد التدريب على التنفيذ التشغيلي (0.78 مليون دولار أمريكي). وبالإضافة إلى ذلك، قام الصندوق بترشيد ميزانيات السفر والتتمثل، وركز الموارد على البعثات الأساسية والاجتماعات النظامية (0.19 مليون دولار أمريكي). وجرى تعويض الوفورات جزئياً من خلال موارد إضافية مخصصة للبنية التحتية الرقمية والأمن السيبراني، وصيانة النظام الأساسي ونشر أدوات مؤسسية (0.36 مليون دولار أمريكي)، مما يضمن استمرارية العمل ويدعم التنفيذ الأكثر مرنة والمدعوم بالتقنيات. وتعمل هذه الاستثمارات مجتمعة على تعزيز الوظائف المؤسسية في الصندوق، مما يمكنها من دعم تنفيذ البرامج بشكل أفضل.

17- ويعرض الجدول 3 لمحة عامة عن المتطلبات الإضافية والمفاضلات، وما ينتج عن ذلك من تأثير صافي النمو الصافي على الميزانية المقترحة لعام 2026.

الجدول 3

مقترن ميزانية 2026: نتائج عملية تحديد الأولويات (بملايين الدولارات الأمريكية)

العوامل المحركة للتكميل (المتطلبات الإضافية لعام 2026)	
الالتزامات الرئيسية للتجديد الثالث عشر لموارد الصندوق	
2.20	التنفيذ التشغيلي (بما في ذلك التعاون بين بلدان الجنوب والتعاون الثلاثي، ومواضيع الهشاشة والتعدين)
0.99	مشاركة القطاع الخاص
3.19	ألف.- المتطلبات الإضافية لعام 2026 للالتزامات التجديد الثالث عشر لموارد الصندوق
المتطلبات الإضافية الأخرى:	
0.11	الهيكل المالي
0.11	باء.- المتطلبات الإضافية الأخرى ذات الأولوية العالية
3.30	جيم - (ألف+باء) المجموع الفرعي للمتطلبات الإضافية لعام 2026
المفاضلات والوقفات	
(1.20)	التنفيذ التشغيلي - الوفورات من توحيد عمليات برنامج القروض والمنح في مشروعات أكبر
(1.49)	الهيكل المعادة معايرته ومواهمة فئة الخدمات العامة
(0.61)	الوظائف والخدمات والنظم المؤسسية
(3.30)	داء.- المجموع الفرعي للمفاضلات في العام 2026
0.00	٥- (جيم-باء) صافي المتطلبات الإضافية

باء.- بارامترات الميزانية وافتراضاتها

سعر الصرف ومعدل التضخم

- 18- باستخدام منهجية حساب أسعار صرف العملات الأجنبية الموافق عليها³، فإن سعر الصرف لعام 2026 هو 0.912 يورو:1 دولار أمريكي، مقارنة بسعر الصرف في العام الماضي وهو 0.926 يورو:1 دولار أمريكي وسعر الصرف المستخدم في الاستعراض المسبق لميزانية عام 2026 (0.922 يورو:1 دولار أمريكي).
- 19- وجرىأخذ هذا التحول في الاعتبار في ميزانية عام 2026، مما أدى إلى زيادة معتدلة في التكاليف القياسية للموظفين وال النفقات الإدارية الأخرى المقومة باليورو. وستواصل الإدارة رصد تحركات أسعار الصرف عن كثب.
- 20- وجرى حساب تسوية التضخم لميزانية عام 2026 باستخدام المنهجية الموافق عليها، من خلال تطبيق عوامل أسعار متباينة على فئات الإنفاق المختلفة. وبالنسبة إلى التكاليف الأخرى، جرى استخدام متوسط مرجح لمؤشر أسعار الاستهلاك العالمي والإيطالي.
- 21- والطريقة المقترحة لتعديل الميزانية العادية لعام 2026 لمراعاة التضخم وتسويات الأسعار هي كما يلي:
- **تكاليف الخدمات الاستشارية.** حدد عامل التضخم بنسبة 2.21 في المائة بناء على استعراض لمتوسط الرسوم اليومية للعقود الاستشارية الصادرة في عامي 2024 و2025. ويغطي هذا الاستعراض الفرق في متوسط الأسعار اليومية للاستشاريين أنفسهم على مدار العامين لضمان أن ميزانية عام 2026 تعكس التعديلات المتوقعة في تكاليف الخدمات الاستشارية. وقد نتج تعديل الأسعار الأدنى مما هو مقترن في الاستعراض المسبق عن عينة سكانية أوسع من العقود الاستشارية المستخدمة للمقارنة.
 - **تكاليف السفر.** حدد عامل تسوية الأسعار لتكاليف السفر على أساس تحليل لاتجاهات السفر العالمية أجراه مزود خدمات السفر في الصندوق. ويتوقع التنبؤ زيادات متواضعة في أسعار تذاكر الطيران والإقامة، مما يظهر استقرار بيئة الأسعار بعد عدة سنوات من النمو المرتفع. ويؤدي تطبيق هذه التوقعات على نمط نفقات السفر في الصندوق للفترة 2024–2025 (حيث تتمثل التذاكر 49.5 في المائة من التكاليف وبدل الإقامة اليومي والبنود الأخرى 50.5 في المائة) إلى تسوية مرحة للأسعار بنسبة 1 في المائة، تطبق على خط الأساس لعام 2025. وتعد هذه التسوية أقل مما هي عليه في الاستعراض المسبق الرفيع المستوى حيث تتوافر الآن بيانات أكثر اكتمالاً.
 - **تكاليف خدمات تكنولوجيا المعلومات والاتصالات.** جرى حساب تسوية التضخم باستخدام المنهجية الموافق عليها، والتي تطبق متوسط مؤشر أسعار الاستهلاك العالمي الذي نشره صندوق النقد الدولي ومؤشر أسعار الاستهلاك الإيطالي الصادر من المعهد الوطني الإيطالي للإحصاء. واستناداً إلى هذه البيانات،⁴ ولمراقبة اتجاهات التضخم العالمية والمحلية المتوقعة في خدمات تكنولوجيا المعلومات والاتصالات، تقترح الإدارة زيادة بنسبة 3.05 في المائة لفئة الإنفاق هذه، لتطبيقها على خط الأساس للميزانية. وتتضمن أيضاً تسوية الأسعار المقترحة الزيادة في رسوم برامجيات وأجهزة تكنولوجيا المعلومات والاتصالات التي تعزى إلى تأثير الأسعار الذي لا يمكن تجنبه.
 - **تكاليف أخرى.** حدد عامل التضخم للتكميل الأخرى باستخدام المنهجية الموافق عليها، والتي تطبق متوسطاً مرحاً لمؤشر أسعار الاستهلاك العالمي والإيطالي. وبالنسبة إلى عام 2026، جرى تطبيق

³ AC 2015/136/R.6 - منهجية حساب افتراضات أسعار صرف العملات الأجنبية والتضخم في الميزانيات السنوية.

⁴ من المتوقع أن يصل النمو العالمي إلى 3.0 في المائة لعام 2025 و3.1 في المائة في عام 2026، وهو تنبؤ تصادي لتوقعات الاقتصاد العالمي لشهر أبريل/نيسان 2025. ويظهر ذلك التحميل المسبق للتغيرات الجمركية، وانخفاض معدلات التعرفات الفعلية، وتحسين الظروف المالية والتوجه المالي في بعض الولايات القضائية الكبرى. ومن المتوقع أن ينخفض التضخم العالمي، ولكن من المتوقع أن يظل التضخم في الولايات المتحدة أعلى من الهدف. ولا تزال المخاطر السلبية الناجمة عن احتمال ارتفاع التعرفات الجمركية وارتفاع حالة عدم اليقين والتغيرات الجيوسياسية قائمة. وتظل استعادة الثقة والقدرة على التنبؤ والاستدامة أولوية سياسات رئيسية (تحديث آفاق الاقتصاد العالمي، يوليوكور 2025، صندوق النقد الدولي). مؤشر أسعار المستهلك العالمي الذي نشره صندوق النقد الدولي: 4.3% في المائة. مؤشر التضخم الإيطالي الذي نشره المعهد الوطني الإيطالي للإحصاء: 1.8% في المائة (<https://www.istat.it/en/press/>). ([release/consumer-prices-june-2025/](https://www.istat.it/en/press/))

معدل 3.05 في المائة على جميع الفئات الفرعية، باستثناء تكاليف الموظفين الأخرى، حيث يقتصر معدل أقل قدره 2.15 في المائة لزيادة الأسعار. ويؤدي تطبيق هذه العوامل المتمايزة إلى تسوية إجمالية بنسبة 2.60 في المائة لهذه الفئة، وهو ما يعادل زيادة تقريرية قدرها 0.81 مليون دولار أمريكي مقارنة بخط الأساس لعام 2025.

تكاليف الموظفين. تماشيا مع السنوات السابقة، جرى استخلاص تكاليف الموظفين لعام 2026 من التكاليف القياسية المحدثة. وقد جرى حسابها بشكل منفصل حسب الرتبة وتسويتها للتوزيع المرجح لخطوات الرواتب، باستخدام البيانات الفعلية لموظفي الصندوق. وأجريت عمليات استعراض لكل من فئة الخدمات العامة والفئة الفنية في المقر وفي المكاتب القطرية للصندوق، مع الأخذ في الاعتبار الرواتب الفعلية، وجداول الرواتب، واتجاهات تسوية مقر العمل، وأسعار الصرف ذات الصلة، وعوامل التنقل واستحقاقات الموظفين الفنيين.

تنصمن التكاليف القياسية لعام 2026 التعديلات التالية:

- (1) زيادات الخطوات داخل الدرجة للرواتب الأساسية في عام 2026، أظهرت اتجاهها مستقرا بشكل عام، وفي حين ارتفع متوسط الخطوات بالنسبة إلى درجات معينة وانخفض بالنسبة إلى درجات أخرى، كان الأثر الصافي على التكاليف القياسية زيادة طفيفة للغاية؛
- (2) بالنسبة إلى عام 2026، زادت معدلات تسوية مقر العمل على نطاق جميع الواقع التي يحتفظ فيها الصندوق بوجود للموظفين، ويعزى ذلك إلى حد كبير إلى ضعف الدولار الأمريكي مقابل العملات المحلية خلال عام 2025. وقد أدى ذلك إلى أثر تصاعدي مادي على التكاليف القياسية؛
- (3) لا يتوقع إجراء أي تعديل على جدول رواتب فئة الخدمات العامة لأن نتائج استقصاء فئة الخدمات العامة لعام 2024 تظهر بالفعل في التكاليف القياسية للعام السابق (الأثر على التكاليف القياسية – لا شيء)؛
- (4) جدول الرواتب وتغيرات أسعار الصرف لموظفي الخدمات العامة الميدانيين والموظفين الفنيين الوطنيين، التي سجلت تعديلات تصاعدية جوهريّة في بعض الواقع (الأثر على التكاليف القياسية – زيادة)؛
- (5) سعر الصرف 0.912 يورو: مقابل الدولار الأمريكي لعام 2026، والذي يؤثر على موظفي الخدمات العامة وبعض الاستحقاقات للموظفين الفنيين في المقر وأدى إلى تعديل تصاعدي كبير للقيمة المقابلة بالدولار الأمريكي لهذه التكاليف (الأثر على التكاليف القياسية – زيادة)؛
- (6) البدلات والاستحقاقات المتعلقة بتنقل الموظفين، ونقلهم، ومرافق العمل الشاقة، وحالات الطوارئ الأمنية (الأثر على التكاليف القياسية – زيادة طفيفة).

- 22 ونتيجة لما ورد أعلاه، يبلغ إجمالي معدل التضخم المركب المطبق على الميزانية الإدارية لعام 2026 في الصندوق 2.2 في المائة (مع ما يرتبط بذلك من زيادة في تكاليف الموظفين ضمن هذا المجموع الإجمالي البالغ 2.15 في المائة)، كما هو مبين في الجدول 4.

الجدول 4

تعديل الأسعار للميزانية المقترحة لعام 2026

(بملايين الدولارات الأمريكية)

فئة الإنفاق	خط الأساس	عوامل تعديل الأسعار	إجمالي التضخم
الموظفون	114.37	2.15%	2.46
الاستشاريون	26.33	2.21%	0.58
السفر في مهام رسمية	10.93	1.00%	0.11
تكلفه تكنولوجيا المعلومات والاتصالات	7.85	3.05%	0.24
غير الموظفين	31.04	2.60 في المائة (في المائة 3.05 في المائة) الفئات الفرعية باستثناء تكاليف الموظفين الأخرى بنسبة 2.15 في المائة	0.81
المجموع	190.51	2.20% (معدل مركب)	4.20

التوظيف

- 23 يبلغ مستوى الملاك الوظيفي المقترح في الميزانية العادلة لعام 2026 في الصندوق 852 مكافأة للدوام الكامل، مقارنة بـ 860 مكافأة للدوام الكامل لعام 2025. ويكون الانخفاض الصافي البالغ 8 مكافآت للدوام الكامل من 11 وظيفة جديدة و19 وظيفة ملغاة. ومن إجمالي الملاك الوظيفي لعام 2026 الممول من الميزانية العادلة، هناك 417 مكافأة للدوام الكامل أو 48.94 في المائة في الميدان.⁵
- 24 تهدف المكافآت الجديدة البالغ عددها أحد عشر مكافأة للدوام الكامل في ميزانية عام 2026 في المقام الأول إلى تعزيز المجالات التالية:
- عمليات القطاع الخاص في الصندوق، التي تتطلب مهارات تقنية عالية تفتقر إليها حاليا. ويجري اقتراح وظائف جديدة لموظفي الاستثمارات وإدارة الحوافز لسد هذه الفجوة؛
 - وظائف متخصصة تقنية جديدة، لتعزيز تنفيذ البرامج على المستوى الميداني في المجالات المواضيعية ذات الأولوية، مع التركيز على التمويل الريفي، والأراضي والمياه، وإنتاج المحاصيل والإنتاج الحيواني في جميع الأقاليم. ويجري اقتراح موظفين وطنيين إداريين قطربيين إضافيين لدعم عمليات المكاتب الإقليمية.
- 25 وتتشاً المكافآت للدوام الكامل الملغاة البالغ عددها تسعه عشر مكافأة من إنشاء المكاتب الإقليمية لآسيا والمحيط الهادئ وأمريكا اللاتينية والカリبي، مما أدى إلى تخفيض فئة الخدمات العامة في المقر، وتخفيض صاف بسبب عملية مواومة فئة الخدمات العامة، وإعادة تخصيص الوظائف الحالية والتعديلات النهائية من عملية إعادة المعايرة. ومن بين المكافآت للدوام الكامل الملغاة البالغ عددها تسعه عشر مكافأة، تتبع 15 وظيفة من إلغاء أدوار المساعدين الإداريين ومساعدي البرامج الذين يتذرون من روما مقرا لهم، حيث يجري توحيد وظائف الدعم المؤسسي في المقر وفي الميدان على حد سواء.
- 26 وبالإضافة إلى الوظائف العادلة، سيجري تمويل مكافآت إضافيين للدوام الكامل من خلال رسوم إدارة الأموال التكميلية، مما يرفع العدد الإجمالي للمكافآت بالدوام الكامل الممولة من الرسوم إلى 41 مكافأة بالدوام الكامل. وتتجدر الإشارة إلى أن مستوى الأموال التكميلية، والرسوم المرتبطة بها والوظائف الممولة ذات الصلة قد تختلف استنادا إلى المساهمات الإضافية المعبأة خلال السنة.

⁵ الموظفون الذين يعملون في مكاتب الاتصال في الصندوق يعدون موظفين في المقر.

جيم-الميزانية العادية الصافية والإجمالية المقترنة

الميزانية العادية الصافية المقترنة

- 27- تبلغ الميزانية العادلة الصافية المقترحة لعام 2026 مبلغ 194.71 مليون دولار أمريكي، وهو ما يمثل نمواً حقيقياً بنسبة صفر في المائة مقارنة بميزانية عام 2025 البالغة 190.51 مليون دولار أمريكي. وتعبر هذه الزيادة عن أثر تسويات الأسعار.

-28- ويؤكد غياب النمو الحقيقي في الميزانية المقترحة لعام 2026، مقارنة بالتقدير الأصلي البالغ 0.85 في المائة، تصميم الإدارة على الانضباط المالي.

الجدول 5 الميزانية العادلة (بملايين الدولارات الأمريكية)

(الف) الميزانية المقترنة علىها	(ب) زيادة الأسعار في عام 2026 (%) 62.2	(ج) الزيادة الحقيقة المقدرة لعام 2026	(د) الميزانية الاسمية لعام 2026 (أ+ب+ج)	(هـ) النمو الحقيقي (جيم/ألف)	(ـ) النمو الاسمي (دال - ألف)/ألف
زيادة بنسبة 2.20 في المائة	0%	194.71	-	4.20	190.51

الميزانية المقترنة بحسب فئة التكاليف الموجزة

- 29 ويبيّن الجدول 6 مقارنة بين الميزانية الموقّف عليها لعام 2025 والميزانية المقترحة لعام 2026 في جميع فئات التكاليف الرئيسية.

الجدول 6

% التباين	2026	2025	فترة الإنفاق
2.7	117.47	114.36	الموظفون
(0.3)	26.26	26.33	الاستشاريون
2.0	11.15	10.93	السفر في مهام رسمية
3.5	8.12	7.85	تكلف تكنولوجيا المعلومات والاتصالات لغير الموظفين
2.1	31.71	31.04	تكلف أخرى
2.2	194.71	190.51	الإجمالي

- يجري وصف الاختلافات بين عامي 2025 و2026 في مختلف فئات التكالفة أدناه:

 - (1) تكاليف الموظفين. تبين الزيادة البالغة 2.7 في المائة في المقام الأول أثر تسوييات التضخم على جداول الرواتب، ومضاعفات تسوييات مقر العمل واختلافات أسعار الصرف. وعلاوة على ذلك، وعلى الرغم من انخفاض إجمالي ملاك الموظفين بمقدار ثمانية مكافآت للدوام الكامل في عام 2026، أعادت الإدارة توجيه الوظائف نحو وظائف أكثر تخصصا بدرجات أعلى لتعزيز القدرة على التنفيذ.
 - (2) الاستشاريون. على الرغم من عامل تسوية الأسعار، من المتوقع أن تظل تكاليف الاستشاريين الإجمالية مستقرة على نطاق واسع، مع انخفاض طفيف صاف (-0.3 في المائة) مقارنة بعام 2025. ويظهر ذلك الجهود المعتمدة التي تبذلها الإدارة لترشيد استخدام المهام الاستشارية الطويلة الأجل واعتماد شيكا متعدد على عمليات النفا، الداخلية والخبرة المستندة

(3) السفر في مهام رسمية. تبين الزيادة البالغة 2% في المائة تسويات الأسعار المطبقة على أسعار تذاكر الطيران والإقامة، بما يتماشى مع التوقعات العالمية وزيادة هامشية سببها الدعم الموسع للعمليات غير السيادية. وفي الوقت نفسه، تواصل الإدارة احتواء التكاليف من خلال إعطاء الأولوية للبعثات التشغيلية، وتطبيق تحطيط أكثر صرامة للأسفار، واستخدام المنصات الافتراضية بشكل متزايد لعقد الاجتماعات عندما يكون ذلك مناسباً. ويضمن ذلك أن تظل الزيادات متواضعة على الرغم من المتطلبات التشغيلية المستدامة.

(4) تكاليف تكنولوجيا المعلومات والاتصالات وغيرها. سترتفع التكاليف المتعلقة بغير الموظفين في مجال تكنولوجيا المعلومات والاتصالات بنسبة 3.5% في المائة، مما يظهر المقاييس التعاقدية لرسوم البرمجيات والأجهزة، واستمرار الاستثمار في البنية التحتية الرقمية والأمن السيبراني، فضلاً عن التكاليف المتركرة المرتبطة بالمبادرات الجديدة لتكنولوجيا المعلومات والاتصالات المملوكة في إطار الميزانيات الرأسمالية السابقة.

(5) زيادة التكاليف الأخرى بنسبة 2.1% في المائة، مدفوعة إلى حد كبير بالتسويات التضخمية، في حين تستمر الكفاءات في الخدمات الإدارية وخدمات الدعم في التعويض عن الضغوط التصاعدية.

الميزانية العادلة للصندوق بحسب ركائز النتائج وتصنيف التكاليف

-31 تعرّض ميزانية عام 2026 توزيعاً لتخفيص التكاليف لأربع ركائز استراتيجية، مما يضمن ربط الموارد بشكل شفاف بالأولويات البرامجية والنواتج المؤسسية. ويمثل ذلك تحسناً مقارنة بالنهج المتبّع في عام 2025. وعلى وجه التحديد، جرى تحديد النواتج في إطار كل ركيزة بالتعاون مع جميع الإدارات في الصندوق. وفي المستقبل، ستعمل الإدارة على زيادة تحسين النهج على النحو المبين في القسم أدناه. ويعرض الجدول 7 مقترن بميزانية العادلة لعام 2026 حسب ركائز النتائج، مع التمييز بين التكاليف المباشرة والتكاليف غير المباشرة.

-32 وتمثل الركيزة الأولى (تنفيذ البرامج القطرية) الحصة الكبرى من الميزانية (57.62% في المائة). ويترجم ذلك إلى حوالي 68 مليون دولار أمريكي للموظفين العاملين في مجال تصميم العمليات ودعم التنفيذ، مصحوباً بمبلغ إضافي قدره 44.3 مليون دولار أمريكي من التكاليف غير المتعلقة بالموظفين لدعم العمليات. وتماشياً مع النهج المتبّع في عام 2025 والأعوام الماضية، يؤكد ذلك الجهود المستمرة التي تبذلها الإدارة لإعطاء الأولوية لتخفيص الموارد (أي تكاليف الموظفين وغير الموظفين) من أجل تنفيذ البرامج وأثرها على أرض الواقع.

-33 وتشمل الركيزة الثانية الأنشطة الرئيسية للمشاركة في السياسات على المستويين القطري والعالمي؛ وتؤدي هذه الأنشطة إلى تعزيز أثر العمليات على أرض الواقع. ويشارك الصندوق بشكل استراتيجي في العمليات السياسية لمجموعة الدول السبع ومجموعة العشرين، ومع المصارف الإنمائية المتعددة الأطراف الأخرى، وفي المنتديات العالمية، بما في ذلك مع الوكالتين الأخريتين اللتين تتحذآن من روما مقرًا لهما، وكيانات الأمم المتحدة، والقطاع الخاص، والمجتمع المدني وغيرها.

-34 وتدعم الركيزان الثالثة والرابعة التنفيذ الفعال مع هيكل مالي متين يجمع ويحفز التمويل الإنمائي، وإطار مؤسسي يركز على إدارة المواهب والاستثمار الاستراتيجي في تكنولوجيا المعلومات والاتصالات.

الجدول 7

التفاصيل الإرشادية للميزانية العادلة حسب التكاليف المباشرة والتكاليف غير المباشرة وركيزة النتائج، الموافق عليها لعام 2025 والمقرحة لعام 2026
(بملايين الدولارات الأمريكية)

تصنيف التكلفة	وصف الركائز	مميزانية عام 2025	مميزانية عام 2025%	المقترنة لعام 2026	الميزانية المقترنة % 2026
مباشرة	الركيزة الأولى: تنفيذ البرامج الفطرية	109.53	57.49	112.19	57.62
غير مباشرة	الركيزة الثانية: بناء المعرفة ونشرها والمشاركة في السياسات	14.50	14.46		
	الركيزة الثالثة: القدرات والأدوات المالية	10.39	42.51	10.65	42.38
	الركيزة الرابعة: الوظائف والخدمات والنظم المؤسسية	56.10	57.39		
المجموع الإجمالي		190.51	100	194.71	100

-35 ويدرج الملحق الثالث النواتج المحددة المرتبطة بالميزانية حسب الركيزة. ويقدم الملحق الرابع توزيعاً مفصلاً أكثر للميزانية العادلة لعام 2026 مقارنة بالميزانية العادلة لعام 2025 حسب ركيزة النتائج ومجموعة النواتج المؤسسية.

تعزيز الإدارة والتخطيط المستندين إلى النتائج، وربط الميزانية بالنواتج

-36 يواصل الصندوق، باعتباره عاملًا أساسياً في تمكين المرونة التشغيلية، تحسين منهجيته بشأن الميزنة المستندة إلى النتائج والإدارة المستندة إلى النتائج لتعزيز الشفافية، والمساءلة ومواءمة الموارد المؤسسية مع الحصائر الإنمائية.

-37 وتعمل الإدارة المستندة إلى النتائج على ترسیخ مكانة الصندوق في مهمته الأساسية وتوجيه المنظمة بأكملها نحو هذه الرؤية؛ وضمان استرداد مخصصات الميزانية بالتزامات تجديد الموارد؛ وتسخير تعبئة الموارد؛ وتوفير خطرؤية من الأنشطة الفردية إلى النواتج التنظيمية والمحاسن الاستراتيجية؛ وعمليات تحويل التركيز من الأنشطة إلى النتائج؛ وتدعم استخدام الفعل للموارد؛ وتعزيز المساءلة. وعلى المدى المتوسط، ستقوم الإدارة بما يلي:

(1) تعزيز الصلة بين التزامات تجديد الموارد (وإطار إدارة النتائج ذات الصلة) والتنفيذ السنوي – على أساس دورة تخطيط شاملة متعددة مدتها ثلاثة سنوات اعتباراً من عام 2028. ويتسبق أفق التخطيط المتوسط الأجل بشكل أفضل مع دورة تجديد الموارد التي تمتد لثلاث سنوات وطبيعة تنفيذ المشروعات على سنوات متعددة، كما سيدعم تحديد الأولويات على مستوى المنظمة. وقد يشمل تحديد الأولويات النظر في المجالات التي لا ينبغي للصندوق المشاركة فيها؛

(2) التأكد من أن مجموعة أساسية من افتراضات التخطيط المتعدد السنوات، التي تركز على التنفيذ التشغيلي في الميدان، تدعم تخصيص الموارد. وستقوم الإدارات غير التشغيلية بمواءمة عملها مع افتراضات التخطيط التشغيلي المشترك؛

(3) زيادة تعزيز الصلة بين مخصصات الميزانية والنواتج، وهو ما سينطوي على تخصيص الموارد للنواتج (أي النتائج الملموسة المقررة)، وفي نهاية المطاف للحصائر المؤسسية؛

(4) تبسيط آليات الميزانية الداخلية مع ضمان أن تكون مقتراحات الميزانية الداخلية مدعومة بالنتائج المقررة والتنسيق بين الإدارات.

38- وستضع الإدارة أيضاً نهجاً للتخطيط المتعدد السنوات للقوى العاملة، وهو عامل تمكين أساسي آخر للمرنة التشغيلية. وسيؤدي التخطيط الاستراتيجي للقوى العاملة إلى تحسين مكانة المنظمة لتوقع الاحتياجات من القوى العاملة ومعالجتها من أجل تلبية التزاماتها وأولوياتها من خلال توفير التوجيه على المدى المتوسط والطويل للتخطيط التعاقد الوظيفي، والتوظيف، وتتجديد وتعزيز المهارات، وتنقل الموظفين، وتكوين أفرقة المشروعات، وإعادة تخصيص الوظائف والتغييرات الاستباقية في القوى العاملة.

الميزانية الإجمالية المقترحة

39- من المقترح أن تبلغ الميزانية العادلة الإجمالية لعام 2026 209.21 مليون دولار أمريكي، مقارنة بمبلغ 203.01 مليون دولار أمريكي في عام 2025.

40- وبالإضافة إلى الزيادة البالغة 4.2 مليون دولار أمريكي في الميزانية العادلة، تأتي الزيادة الإضافية في الميزانية الإجمالية من المخصصات لدعم أنشطة التمويل التكميلي، والتي ارتفعت من 12.5 مليون دولار أمريكي في عام 2025 إلى 14.5 مليون دولار أمريكي في عام 2026. وتنظر هذه الزيادة البالغة مليوني دولار أمريكي الزائدة في الأموال التكميلية التي قام الصندوق بتبنيتها في السنوات الأخيرة، مما أدى بدوره إلى زيادة حجم حافظة الأموال التكميلية في الصندوق. خلال فترة التجديد الثاني عشر لموارد الصندوق، حقق الصندوق إنجازاً رئيسيًا يتمثل في تعبئة مليار دولار أمريكي من الموارد التكميلية.⁶

41- وقد صاحب توسيع هذه الموارد ارتفاع مستوى الرسوم الإدارية، مما يعزز قدرة الصندوق على استرداد التكاليف والمحافظة على تقديم خدمات جيدة.

الجدول 8

الميزانية الإجمالية والصافية الإرشادية لعام 2026

(بملايين الدولارات الأمريكية)

فترة التكاليف	الميزانية الإجمالية	تكاليف دعم أنشطة الصندوق التكميلية	الميزانية العادلة الصافية
المقرحة لعام 2026	المواافق عليها عام 2025		
209.21	203.01		
(14.50)	(12.50)		
194.71	190.51		

دال- نسب الكفاءة

42- تظل نسب الكفاءة⁷ قوية في عام 2026، مما يؤكد أن التكاليف المباشرة نمت بشكل معقول، وهذا يعبر عن إعطاء الأولوية المستمرة للموارد المخصصة لأنشطة البرامجية وتنفيذ البرامج القطرية، في حين تظل التكاليف غير المباشرة محدودة.

43- نسبة الكفاءة 1 – المحسوبة بقسمة إجمالي التكاليف على برنامج القروض والمنح، بما في ذلك الأموال الأخرى التي يديرها الصندوق – يتوقع أن تبلغ 12 في المائة، مقارنة بـ 14 في المائة في عام 2025.

44- نسبة الكفاءة 2 – المحسوبة بقسمة إجمالي التكاليف على برنامج العمل الإجمالي الذي يديره الصندوق – يتوقع أن تبلغ 7 في المائة في عام 2026، وهذا ينفق مع السنة الثانية من دورة التجديد الثاني عشر لموارد الصندوق.

⁶ جرى تعبئة 1.14 مليار دولار أمريكي خلال التجديد الثاني عشر لموارد الصندوق، وإجمالي حافظة حالية مكونة من 205 اتفاقيات ببلغ مجموعها 1.845 مليار دولار أمريكي حتى 31 ديسمبر/كانون الأول 2024. انظر أيضاً [EB 2025/145/R.37](#) – لمحنة عامه عن الأموال التكميلية المتبقية، والمترتب بها والمستخدمة في عام 2024.

⁷ بين الملحق السادس القيم المرجعية والبارامترات لحساب نسب الكفاءة.

-45 نسبة الكفاءة 3 – المحسوبة بقسمة الحافظة النشطة قيد التنفيذ على إجمالي التكاليف، بما في ذلك تكاليف دعم أنشطة الأموال التكميلية – يتوقع أن تتحسن من 46 في عام 2025 إلى 50 في عام 2026، مما يسلط الضوء على كفاءة الحافظة الأكبر حجماً.

-46 جرى إدخال نسب النفقات الإدارية في عام 2025 لزيادة تعزيز الشفافية حول تخصيص الميزانية العادلة في الصندوق بين التكاليف المباشرة والتكاليف غير المباشرة:

(1) تظل نسبة النفقات الإدارية إلى الحافظة النشطة، المحسوبة على أنها التكاليف غير المباشرة في الميزانية الإدارية للصندوق مقارنة بحافظة المشروعات النشطة، مستقرة عند حوالي 1 في المائة.

(2) من المتوقع أن تنتقل النفقات الإدارية إلى إجمالي نفقات المشروعات، أي التكاليف غير المباشرة المقاسة مقابل نفقات الميزانية المباشرة بالإضافة إلى مدفوعات برنامج القروض والمنح للسنة المعنية، من 6 في المائة في عام 2025 إلى 5 في المائة في عام 2026، وهي خطوة صغيرة ولكن إيجابية.

الجدول 9

نسب الكفاءة

(بملايين الدولارات الأمريكية)

المتوقعه لعام 2026	المتوقعه لعام 2025	التجديد الثاني عشر لموارد الصندوق (2024/2022)	الفعلية لعام 2024	الفعلية لعام 2023	الفعلية لعام 2022	
12%	14%	13%	8%	24%	15%	نسبة الكفاءة 1: إجمالي التكاليف/برنامج القروض والمنح بما في ذلك الأموال الأخرى التي يديرها الصندوق
7%	6%	4%	3%	7%	8%	نسبة الكفاءة 2: إجمالي التكاليف/برنامج العمل
50	46	لا ينطبق	42	48	51	نسبة الكفاءة 3: الحافظة/مجموع التكاليف
						النفقات الإدارية إلى حافظة المشروعات النشطة؛ ميزانية النفقات غير المباشرة / حافظة المشروعات النشطة
1%	1%	لا ينطبق	1%	1%	لا ينطبق	النفقات الإدارية إلى إجمالي نفقات المشروعات: ميزانية النفقات غير المباشرة / (ميزانية النفقات المباشرة + مدفوعات برنامج القروض والمنح)
5%	6%	لا ينطبق	4%	12%	لا ينطبق	

خامساً- توقعات الميزانية للفترة 2027-2028 وطرق المضي قدماً

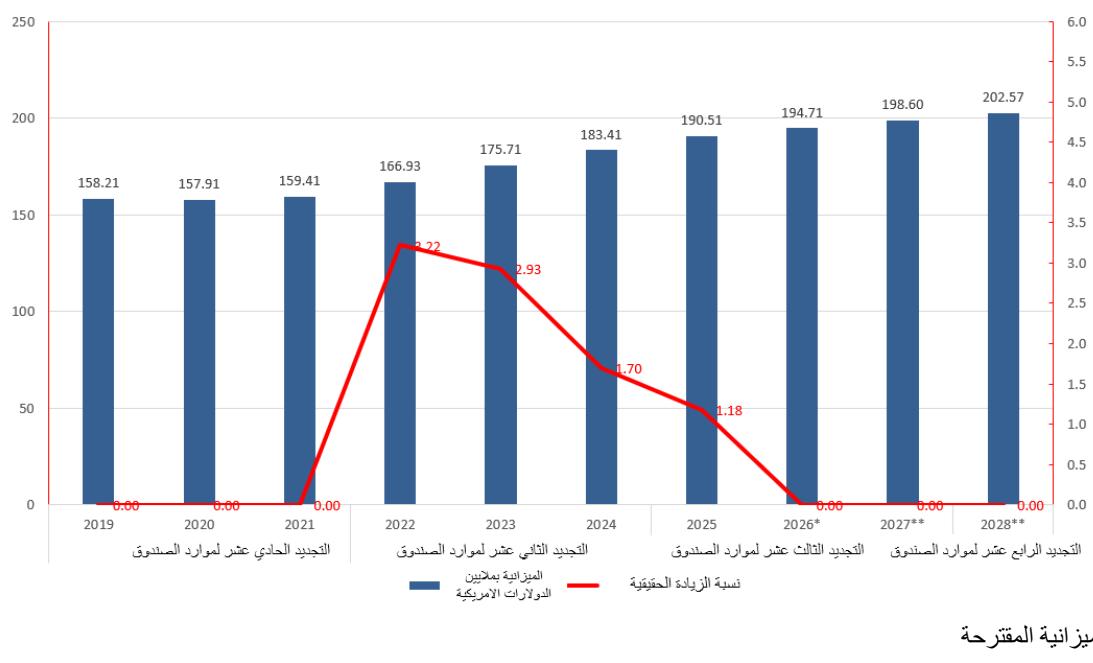
-47 تتوقع الإدارة الحفاظ على نمو حقيقي صافي في عام 2027، وكذلك في عام 2028، رهنا بالالتزامات والطموحات المحددة في إطار التجديد الرابع عشر لموارد الصندوق.

-48 ويوضح الشكل 1 مسار الميزانية العادلة في الصندوق والقيمة النقدية للزيادات الحقيقة منذ عام 2019. ولم يستمر النمو الحقيقي المعتدل الذي جرى إدخاله خلال التجديد الثاني عشر لموارد الصندوق لدعم الإصلاحات المؤسسية والتوجه التشغيلي في التجديد الثالث عشر لموارد الصندوق.

-49 ويبين الملحق الخامس تطور تسويات الأسعار والزيادات الحقيقة في الميزانية العادلة في الصندوق خلال دورات تجديد الموارد الثلاث الأخيرة.

الشكل 1

الميزانية العادية للصندوق والزيادة الحقيقية (%) من عام 2019 إلى عام 2028



* الميزانية المقترنة

** الميزانية المتوقعة

-50- يبيّن الجدول 10 المسار الإرشادي للميزانية العادية في الصندوق للفترة 2026-2028. وتماشياً مع النهج المعتمد لعام 2026، تفترض التوقعات لعامي 2027 و2028 حقيقة صفرية.

-51- ومن المتوقع أن تبلغ الميزانية العادية 198.60 مليون دولار أمريكي و202.57 مليون دولار أمريكي لعامي 2027 و2028 على التوالي، وتتضمن تسوية تقديرية للأسعار بنسبة 2 في المائة. وبالتالي يمثل كلا العامين استمراً لمسار مستقر للميزانية، على الرغم من أن توقعات عام 2028 ستخضع لتوجهات السياسات والطموح المحددة في إطار التجديد الرابع عشر لموارد الصندوق.

-52- وبناءً على أنماط وتوقعات الإنفاق الحالية، يتوقع أن تعمل التكاليف المتكررة الإضافية لعامي 2027 و2028 على زيادة تعزيز التنفيذ في نموذج عمل لامركزي ومن انتقال مشروعات تكنولوجيا المعلومات والاتصالات إلى خارج الميزانية الرأسمالية. وسيجرى احتواء هذه الضغوط من خلال تحقيق مكافأة من حيث الكفاءة، وتبسيط خدمات الدعم، ومواصلة إعادة ترتيب أولويات الموارد لمحافظة على الأولويات البرنامجية في الفترة التي تسبق التجديد الرابع عشر لموارد الصندوق.

الجدول 10
مسار الميزانية للفترة 2028-2026
(بملايين الدولارات الأمريكية)

الميزانية المتوقعة لعام 2028	الميزانية المترقبة لعام 2027	الميزانية المقترحة لعام 2026	الميزانية الموافق عليها لعام 2025	
النسبة المئوية	النسبة المئوية	النسبة المئوية	النسبة المئوية	
0 0	0 0	- 0.00	0.00	النمو الحقيقي
3.97 2.00	3.89 2.00	4.20 2.20	4.20 2.20	التسوية السعرية
<u>3.97</u> 2.00	<u>3.89</u> 2.00	<u>4.20</u> -	<u>2.20</u>	الزيادة الاسمية (الانخفاض) (الاسمي)
202.57	198.60	194.71	190.51	المجموع الكلي

سادساً- الميزانية الرأسمالية لعام 2026

-53 يبلغ إجمالي طلبات الميزانية الرأسمالية من الإدارات لعام 2026 11.14 مليون دولار أمريكي، موزعة على تكنولوجيا المعلومات والاتصالات (10.29 مليون دولار أمريكي) والمقترحات غير المتعلقة بتكنولوجيا المعلومات والاتصالات (0.85 مليون دولار أمريكي). وجرى استعراض هذه الطلبات بعناية وتحديد أولوياتها لضمان مواعمتها مع الأولويات المؤسسية، والتزامات التجديد الثالث عشر لموارد الصندوق وإطار الميزانية المتوسطة المدى.

-54 ولم تقييم المقتراحات من حيث أهميتها الاستراتيجية فحسب، بل أيضاً من حيث آثارها المتكررة على التكاليف، مع إعطاء الأولوية لتلك التي تولد الكفاءات وتقلل من ضغوط الميزانية في المستقبل، والحفاظ وبالتالي على مسار النمو الحقيقي الصافي.

-55 ويصل مظروف الميزانية الرأسمالية لعام 2026 إلى 5.50 مليون دولار أمريكي. وضمن هذا المظروف:
(1) توجيه 3.10 مليون دولار أمريكي إلى مجالات التركيز الاستراتيجية، بما في ذلك المشروعات التي تستفيد من الأدوات الرقمية للتخطيط المستند إلى النتائج والمبادرات الأخرى التي تدعم بشكل مباشر تنفيذ البرامج ورصد التزامات التجديد الثالث عشر لموارد الصندوق؛ (2) تخصيص 0.92 مليون دولار أمريكي للمبادرات الشاملة لنقوية العمليات التجارية المؤسسية وتعزيز الكفاءة؛ (3) تخصيص 1.48 مليون دولار أمريكي للاستثمارات الدورية واستمرارية العمل، مثل صيانة البنية التحتية الأساسية واستبدال أجهزة تكنولوجيا المعلومات والاتصالات.

الجدول 11
طلبات الميزانية الرأسمالية، 2026
(بملايين الدولارات الأمريكية)

الفئة	الملايين الأمريكية	النسبة المئوية
الأولويات الاستراتيجية و مجالات التركيز	3.10	56
الاستثمارات الشاملة الأخرى	0.92	17
الاستمرارية الدورية واستمرارية الأعمال	1.48	27
المجموع	5.50	100

الجزء الثاني - برنامج عمل مكتب التقييم المستقل في الصندوق المستند إلى النتائج وميزانيته لعام 2026 وخطته الإرشادية للفترة 2027-2028

أولاً- مقدمة

- 56 تستعرض هذه الوثيقة حالة الأنشطة التي أجرتها مكتب التقييم المستقل في الصندوق في عام 2025 وتحدد أولويات مكتب التقييم المستقل في الصندوق في عام 2026 وما بعده. واسترشدت الوثيقة بمشاورات مستفيضة أجراها مكتب التقييم المستقل في الصندوق مع الهيئات الرئاسية في الصندوق وإدارته، بما في ذلك دائرة العمليات القطرية ومكتب الفعالية الإنمائية. وتواءم هذه الوثيقة مع استراتيجية التقييم المتعددة السنوات التي قدمت إلى لجنة التقييم في دورتها الرابعة عشرة بعد المائة ووافق عليها المجلس التنفيذي في دورته الرابعة والثلاثين بعد المائة في ديسمبر/كانون الأول 2021.⁸ وتساعد استراتيجية التقييم المتعددة السنوات على تفعيل سياسة التقييم المعدلة في الصندوق لعام 2021.⁹

ثانياً- الأنشطة في عام 2025

- 57 يقدم هذا القسم تحديثاً عن التقدم المحرز في عام 2025، واستخدام الميزانية حتى يونيو/حزيران 2025، والاستخدام المتوقع للميزانية حتى نهاية عام 2025. وتماشياً مع سياسة التقييم لعام 2021، أعدت ميزانية مكتب التقييم المستقل في الصندوق بصورة مستقلة عن الميزانية الإدارية للصندوق.

ألف- التقييمات الرئيسية والمبادرات ذات الصلة

- 58 واصل مكتب التقييم المستقل في الصندوق جهوده لتوسيع نطاق تقييماته والمشاركة بدور هادف في توليد المعرفة بوصفه رائداً فكرياً في هذا المجال. وفيما يلي ملخص للتقدم المحرز في أنشطة التقييم المختارة:

- الانتهاء من التقييم المواضعي لدعم الصندوق للتغذية في مطلع عام 2025، وعرضه على لجنة التقييم في دورتها التاسعة والعشرين بعد المائة في يونيو/حزيران 2025. وسيُسهم هذا التقييم في إثراء إعداد استراتيجية الصندوق الجديدة للتغذية.
- من المقرر الانتهاء من إجراء التقييم المؤسسي بشأن التجديد الحادي عشر لموارد الصندوق والتجديد الثاني عشر لموارد الصندوق في أواخر عام 2025. وقد نوقشت ورقة النهج مع لجنة التقييم في دورتها السادسة والعشرين بعد المائة في سبتمبر/أيلول 2024.
- الانتهاء من إجراء تقييم تجربة الصندوق في الدول الجزرية الصغيرة النامية في منتصف عام 2025. وسيُقدم التقرير إلى لجنة التقييم في دورتها الحادية والثلاثين بعد المائة في نوفمبر/تشرين الثاني 2025.
- البدء في إجراء تقييم مؤسسي لإدارة الموارد البشرية في الصندوق في عام 2025 ومن المتوقع الانتهاء منه في عام 2026. وستُقدم ورقة النهج إلى لجنة التقييم في مطلع عام 2026.
- تقييمات الاستراتيجيات والبرامج القطرية. أجريت تقييمات الاستراتيجيات والبرامج القطرية للجمهورية الدومينيكية ومصر وغانا وجبوتسي لاو الديمقراطية الشعبية وموريتانيا في الجزء الأول من عام 2025. وأجريت البعثات الرئيسية لتقييمات الاستراتيجيات والبرامج القطرية لدولة بوليفيا المتعددة القوميات وتنشاد وكوت ديفوار وجبوتسي وهندوراس والمكسيك والسنغال وفيبيت نام وزامبيا

⁸ <https://webapps.ifad.org/members/eb/134/docs/arabic/EB-2021-134-R-36.pdf>

⁹ <https://webapps.ifad.org/members/eb/132/docs/arabic/EB-2021-132-R-5-Rev-1.pdf>

في النصف الأول من عام 2025، ومن المقرر الانتهاء منها في عام 2025. وستبدأ تقييمات الاستراتيجيات والبرامج القطرية لموزامبيق وبيرو وزمبابوي في النصف الثاني من عام 2025، ومن المقرر الانتهاء منها في عام 2026.

التقرير السنوي عن التقييم المستقل في الصندوق. أعد مكتب التقييم المستقل في الصندوق تقريره السنوي الثالث والعشرين عن التقييم المستقل في الصندوق، لتقديمه إلى لجنة التقييم في دورتها الثلاثين بعد المائة وإلى المجلس التنفيذي في دورته الخامسة والأربعين بعد المائة. وبالإضافة إلى التحليل التقليدي للسلسلة الزمنية للتصنيفات من التقييمات على مستوى المشروعات، يحتوي التقرير السنوي عن التقييم المستقل في الصندوق لعام 2025 تحليلاً لأثر الهشاشة على التصنيفات والأداء، وملخصاً للنتائج المتعلقة بالأنشطة غير الإقراضية المستمدة من تقييمات الاستراتيجيات والبرامج القطرية التي أجريت مؤخراً، وتحليلاً متعمقاً للأداء في مجال استدامة المنافع، وملخصاً للنتائج المتعلقة بأثار جائحة كوفيد-19 على المشروعات والبرامج القطرية التي جرى تقييمها مؤخراً.

تقييمات أداء المشروعات هي تقييمات على مستوى المشروعات تشمل بعثات قطرية تجري زيارات ميدانية، وهي أساسية لفهم التفاصيل الدقيقة المتعلقة بأداء الصندوق. وتشكل هذه التقييمات اللبنة الأساسية للتقييمات على المستوى القطري، وتقارير التقييم التجميعية، والتقييمات المؤسسية، والتقرير السنوي عن التقييم المستقل في الصندوق. ويمضي العمل في تقييمات أداء المشروعات على النحو المقرر. ووضعت اللمسات الأخيرة على التقرير الخاص بالجلب الأسود في مطلع عام 2025. ونظمت البعثات الميدانية إلى كمبوديا وملاوي ونيجيريا في النصف الأول من عام 2025، ومن المقرر الانتهاء منها بحلول نهاية عام 2025. وسيجري إيفاد البعثة الميدانية إلى طاجيكستان في الفترة بين سبتمبر/أيلول وأكتوبر/تشرين الأول 2025، ومن المتوقع الانتهاء منها في مطلع عام 2026.

العمليات التثبت من تقارير إنجاز المشروعات توفر تقييمات موضوعياً لأداء عمليات الصندوق ونتائجها ولجودة تقارير إنجاز المشروعات التي تعودها إدارة الصندوق. وفي النصف الأول من عام 2025، أنجز مكتب التقييم المستقل في الصندوق ثمانى عمليات للتثبت من تقارير إنجاز المشروعات.

الفريق الاستشاري للتقييم. واصل الفريق الاستشاري للتقييم، الذي أُنشئ بتكليف من مدير مكتب التقييم المستقل في الصندوق من أجل تعزيز استقلالية المكتب ومصداقيته وفادته، أنشطته الاستشارية في عام 2025. ويتتألف هذا الفريق من الدكتور Juha Uitto، المدير السابق لمكتب التقييم المستقل في الصندوق لمرفق الهيئة العالمية (رئيساً)، والدكتورة ضحى عبد الحميد، استشارية مستقلة، مصر، والدكتورة Mita Marra، أستاذة مشاركة في جامعة Naples، إيطاليا. وعقد مكتب التقييم المستقل في الصندوق حلقة العمل السنوية الثالثة للفريق الاستشاري في أكتوبر/تشرين الأول 2024 التي أسفرت بنجاح عن تقرير ركز على استراتيجيات تعزيز تأثير التقييم وضمان إسهام النتائج بفعالية في تحسين السياسات والبرامج. وطرح التقرير مجموعة من التوصيات التي يواصل مكتب التقييم المستقل في الصندوق تنفيذها، وسيستمر العمل في زيادة بلورة هذه المواضيع في الاجتماع الرابع للفريق في نوفمبر/تشرين الثاني 2025. وسيجتمع أعضاء الفريق مع ممثلي لجنة التقييم والإدارة العليا، وموظفي مكتب التقييم المستقل في الصندوق.

إدارة المعرفة والتواصل. قام مكتب التقييم المستقل في الصندوق خلال الفترة من 1 يونيو/حزيران 2024 إلى 31 مايو/أيار 2025، بإصدار ونشر 12 تقريراً من تقارير التقييم، و37 مادة إخبارية، و35 صفحة من صفحات الأحداث وخمسة مخطوطات بيانية موجزة. كما نشر المكتب ثلاثة أعداد من مجلة Independent Magazine وثلاث رسائل إخبارية. وبالإضافة إلى ذلك، أنتج مكتب التقييم المستقل في الصندوق خمس حلقات من سلسلة الفيديو 60 ثانية مع المدير، وستة مقاطع فيديو ترويجية، وثلاثة مقاطع فيديو لأحداث بثت على الهواء مباشرة، ومنتشر واحد على المدونة.

• أحداث التعليم التي أقيمت بالتعاون مع إدارة الصندوق. وفقاً للالتزام بضمان التعلم كجزء من عملية التقييم، عمل مكتب التقييم المستقل في الصندوق في شراكة مع الإدارة لتنظيم سلسلة من حلقات عمل التعلم. وأدى ذلك إلى زيادة المشاركة إلى أقصى حد من خلال إشراك مجموعة متنوعة من أصحاب المصلحة القطريين للتفكير بمزيد من التعمق في عمله. وفي الفترة بين 1 يونيو/حزيران 2024 و31 مايو/أيار 2025، شملت حلقات عمل التعلم التي نظمها مكتب التقييم المستقل في الصندوق أحداثاً بشأن تمويل الأعمال الزراعية لصالح المؤسسات البالغة الصغر والصغرى والمتوسطة، والتقييم المواضيعي الخاص بالمساواة بين الجنسين في الصندوق، والتقرير السنوي عن التقييم المستقل في الصندوق لعام 2025، وتقييم الاستراتيجية القطرية والبرنامج القطري لجمهورية لاو الديمقراطية الشعبية.

• التعاون مع شبكات التقييم والمؤسسات الأكاديمية ومراكز الفكر. بصفته رئيس فريق التعاون في مجال التقييم لعام 2025، قام مكتب التقييم المستقل في الصندوق باستضافة وتنظيم اجتماعه في ربيع عام 2025، وسيستضيف اجتماعه في خريف عام 2025. وشارك مكتب التقييم المستقل في الصندوق أيضاً في الأنشطة التالية وساهم فيها: مؤتمر رابطة التقييم الأفريقية في يونيو/حزيران 2025 في إطار الاحتفال بالذكرى الخامسة والعشرين لتأسيسها، بما في ذلك إلقاء الكلمة الرئيسية؛ واجتماع Wilton Park بشأن الذكاء الاصطناعي وإدارة المعرفة في التقييم التجمعي: زيادة الأثر والاستدامة (مارس/آذار 2025)؛ واجتماع البنك الدولي بشأن قياس الحصائر الطويلة الأجل في مارس/آذار 2025؛ والاجتماع الأربعين للفريق الدولي لبحوث تقييم السياسات والبرامج؛ وأسبوع التقييم في بنك التنمية الآسيوي في مايو/أيار 2025؛ والمؤتمر الوطني للجمعية الكندية للتقييم في مايو/أيار 2025؛ واجتماع فريق التعاون في مجال التقييم في مايو/أيار 2025 بشأن المشهد المتتطور للتقييم في المصادر المتعددة الأطراف. التحديات والفرص أمام التقييم المستقل ووظائف التخطيط الاستراتيجي؛ ومؤتمر القمة العالمي بشأن الذكاء الاصطناعي من أجل الصالح العام في يوليو/تموز 2025. وبالإضافة إلى ذلك، قدم مكتب التقييم المستقل في الصندوق مساهمات جوهيرية في النقاش الأكاديمي من خلال عروض قدمها في مؤسسات مرموقة.

باء- استخدام ميزانية عامي 2024 و2025

59- يعرض الجدول 1 معلومات عن استخدام ميزانية مكتب التقييم المستقل في الصندوق في عام 2024 حتى يونيو/حزيران 2025، ومعدل الاستخدام المتوقع حتى نهاية العام. وفي عام 2024، استخدم مكتب التقييم المستقل في الصندوق 99.3 في المائة من ميزانيته غير المخصصة للموظفين لتنفيذ برنامج عمله.

الجدول 1

استخدام ميزانية مكتب التقييم المستقل في الصندوق في عام 2024 واستخدامها المتوقع في عام 2025 (حتى نهاية يونيو/حزيران 2025) (بالدولار الأمريكي)

الالتزامات حتى الاستخدام المتوقع	نهاية 2025	الميزانية الموقعة علىها 2025	استخدام الميزانية الموافق 2024	الميزانية الموقعة علىها لعام 2024	تكاليف غير الموظفين
600 000	346 772	499 776			تكلف السفر
2 200 000	1 560 394	1 822 696			أتعاب الاستشاريين
189 000	135 733	199 942			تكلف نطاق الوصول في مجال التقييم وتدريب الموظفين وغيرها من التكاليف
2 989 000	2 042 900	3 050 000	2 522 413	2 540 000	المجموع الفرعى
%98.00	%66.98		%99.30		استخدام ميزانية غير الموظفين
3 796 295	3 614 470	4 207 000	3 240 358	3 604 000	تكلف الموظفين
6 785 295	5 657 369	7 257 000	5 762 772	6 144 000	المجموع
%93.50	%77.96		%93.80		الاستخدام الإجمالي للميزانية

ثالثاً- برنامج عمل مكتب التقييم المستقل في الصندوق لعام 2026

ألف- برنامج العمل المقترح لعام 2026

- 60 تساعد استراتيجية التقييم المتعددة السنوات لمكتب التقييم المستقل في الصندوق على توجيه اختيار أعمال التقييم التي سيجري تنفيذها في عام 2026، وقد رُضعت عقب مشاورات مع الإدارة في دائرة العمليات القطرية ومكتب الفعالية الإنمائية ومكتب الإيصال التقني ودائرة خدمات المنظمة. ويتألف برنامج العمل المقترح من 25 تقييمات: ستة تقييمات على المستوى الأعلى، و14 تقييمًا للاستراتيجيات والبرامج القطرية، وخمسة تقييمات لأداء المشروعات. وفيما يلي الأهداف المحددة في استراتيجية التقييم المتعددة السنوات للفترة 2022-2027:

(أ) المساهمة في صياغة الثقافة المؤسسية في الصندوق كمنظمة شفافة ومحجّة نحو التعلم وخاضعة للمساءلة، وذلك عن طريق تزويد الهيئات الرئاسية في الصندوق، وإدارته، والحكومات، والشركاء الإنمائيين الوطنيين بتقييمات ومعرف ذات أهمية حاسمة لتحقيق الالتزامات المعتمدة بها في إطار التجديدات الحادي عشر والثاني عشر والتجديد الثالث عشر لموارد الصندوق؛

(ب) تحسين تعطية التقييم وتعزيز التقييمات التحويلية التي تعبر عن حجم عمليات الصندوق ونطاقها، وضمان الدقة المنهجية، وإيلاء الاهتمام للشمول ومراعاة الاعتبارات الثقافية، والمرنة والفعالية من حيث التكلفة؛

(ج) العمل مع الإدارة، والدول الأعضاء والشركاء الخارجيين بهدف دعم القدرات في مجال التقييم واستخدامها داخل الصندوق وخارجه؛

(د) الحفاظ على مكانة مكتب التقييم المستقل في الصندوق وترسيخها كجهة رائدة معترف بها دولياً في تقييم البرامج والسياسات والاستراتيجيات الإنمائية الريفية عن طريق مواصلة تعزيز أهمية عمله، والترويج للمنهج الابتكاري، واعتماد التكنولوجيا لأغراض التقييم، وتعزيز التعاون مع وظائف التقييم في المنظمات الأخرى ومع مراكز الفكر والجامعات.

- 61 ومن حيث المساهمة في بناء مكانة الصندوق كمنظمة شفافة وموجهة نحو التعلم وخاضعة للمساءلة، سيستمكّل مكتب التقييم المستقل في الصندوق في عام 2025 التقييم المؤسسي لفترتي التجديدين الحادي عشر والثاني عشر لموارد الصندوق. وهذا تقييم مؤسسي شامل وتناول تقييم: (1) تطور الاستراتيجية المؤسسية للصندوق في فترتي التجديدين الحادي عشر والثاني عشر لموارد الصندوق، بما في ذلك التغييرات والابتكارات التي أجريت على المسار الذي حدد الإطار الاستراتيجي للصندوق للفترة 2016-2025؛ (2) الأدلة المتاحة بشأن النتائج التشغيلية التي تحققت خلال فترة تجديد الموارد بما في ذلك في إطار مجالات التركيز المواضيعية لإدارة الموارد الطبيعية والتكيّف مع تغير المناخ، والمنظور الجنسي، والتغذية، والشباب، واستهداف المجموعات الضعيفة؛ (3) الهيكل التنظيمي، بما في ذلك عملية الامركرزية ومبادرة إعادة المعايرة؛ (4) دعم الهيكلة المالية للصندوق لتعزيز التوجهات الاستراتيجية الجديدة. وستساعد نتائج ووصيات هذا التقييم المؤسسي في توجيه هيئة المشاورات الخاصة بالتجديد الرابع عشر لموارد الصندوق.
- 62 ببدأ مكتب التقييم المستقل في الصندوق تقييمًا مؤسسيًا مستقلاً لإدارة الموارد البشرية في الصندوق وتطبيقاتها، على أن يكتمل في عام 2026. وسيتناول التقييم مدى ملاءمة سياسة الموارد البشرية في الصندوق وتطبيقاتها الفعّلي، والأثار المترتبة على قدرة الصندوق على الاضطلاع بمهنته الإنمائية، مع ضمان رفاه القوى العاملة وتتوّعها وإشراكها. وسيحدد التقييم أيضًا الدروس المستفادة والتوصيات الرامية إلى تحسين نهج الصندوق وأدائه في مجال الموارد البشرية.
- 63 وسيجري مكتب التقييم المستقل في الصندوق تقييمًا مؤسسيًا للتمويل التكميلي في عام 2026. ومن المتوقع أن يثري هذا التقييم القرارات الاستراتيجية بشأن توجّه المشاركة في الأموال التكميلية وتعزيز اتساقها مع الإطار الاستراتيجي للصندوق، والاتجاهات العامة وكيفية مساهمتها في دفع وأو استكمال العمل العام للصندوق ودورها في الوراثات المقبلة، فضلاً عن ترتيبات الرصد وإدارة المخاطر. وتشكل الموارد التكميلية مورداً إنمائيًا مهمًا ومتناهياً للصندوق؛ فقد أظهرت الموارد التكميلية التي جرت تعيئتها في أول سنتين من التجديد الثاني عشر لموارد الصندوق (718 مليون دولار أمريكي) زيادة بنسبة تفوق 100 في المائة مقارنة بموارد التي جرت تعيئتها خلال الفترة نفسها من التجديد الحادي عشر لموارد الصندوق (309 ملايين دولار أمريكي). وسيجري هذا التقييم المؤسسي في عام 2026 بعد خمس سنوات من اعتماد استراتيجية الصندوق بشأن الموارد التكميلية (2021)، ويمكن أن تصب توصيات التقييم في صياغة استراتيجية جديدة.
- 64 وسيواصل مكتب التقييم المستقل في الصندوق إصدار التقرير السنوي عن التقييم المستقل في الصندوق والذي سيُبقي على تحليل التصنيفات، بينما سيقدّم مزيداً من المعلومات عن المجموعة الكاملة من أنشطة مكتب التقييم المستقل في الصندوق. وكما حدث في الماضي، سيقدم التقرير السنوي عن التقييم المستقل في الصندوق موضوعاً سنوياً يعكس نتائج التقييمات الأخيرة. وسيختار مكتب التقييم المستقل في الصندوق المواضيع، مع مراعاة المناقشات مع الهيئات الرئاسية وإدارة الصندوق.
- 65 وسيجري مكتب التقييم المستقل في الصندوق تقييمًا دون إقليمي للدول المتأثرة بالنزاعات في الشرق الأدنى وشمال أفريقيا حده كل من مكتب التقييم المستقل في الصندوق وإدارة الصندوق باعتباره موضوعاً حاسم الأهمية ولملأ. وسيركّز هذا التقييم دون الإقليمي على الجوانب الاستراتيجية لكيفية عمل الصندوق وتكتيشه في السياسات الهشة والمتاثرة بالنزاعات في الإقليم وسيقدم دروساً قابلة للتطبيق على عمل الصندوق في سياقات مماثلة.
- 66 وتماشياً مع التزام مكتب التقييم المستقل في الصندوق بزيادة تغطيته القطبية لعمليات الصندوق، من المقرر إجراء 14 تقييمًا لاستراتيجيات وبرامج قطرية في عام 2026. وتمثل هذه التقييمات مجموع حافظة تبلغ قيمتها 7.4 مليار دولار أمريكي، بزيادة قدرها 40 في المائة عن قيمة حافظة تقييم الاستراتيجيات والبرامج القطرية لعام 2025 البالغة 4.4 مليار دولار أمريكي. وتشمل تقييمات الاستراتيجيات والبرامج القطرية بنغلاديش وكمبوديا وجمهورية أفريقيا الوسطى والأردن ولبنان ومدغشقر وموزامبيق وباكستان وبيرو وجمهورية

تنزانيا المتحدة وتونس وأوغندا وزمبابوي. وتتسم هذه البلدان بتنوعها الجغرافي وتنوع حواضتها، وقد اختيرت بعد عملية تشاورية وأخذ معايير رئيسية بعين الاعتبار، بما في ذلك توقيت برامج الفرص الاستراتيجية القطرية، وتغطية التقييم، وحجم الحافظة. وستبدأ تقييمات الاستراتيجيات والبرامج القطرية لموزambique وبيرو وزمبابوي في النصف الثاني من عام 2025. وستكون هذه هي أول تقييمات للاستراتيجيات والبرامج القطرية لجمهورية أفريقيا الوسطى ولبنان وتونس وزمبابوي.

-67 وفي عام 2026، سيجري مكتب التقييم المستقل في الصندوق تقييمين لمجموعات من المشروعات لاستكشاف مجالات المشاركة الاستراتيجية في إقليمين: إدارة المياه في إقليم الشرق الأدنى وشمال أفريقيا وأوروبا، والرعاية الإيكولوجية في إقليم أمريكا اللاتينية والكاريببي.

-68 وفي عام 2026، سيجري مكتب التقييم المستقل في الصندوق تقييمات لأداء المشروعات في خمسة مشروعات هي مشروع الترويج للتسويق الزراعي والمشاريع الزراعية في بنغلاديش وبرنامج تمكين المجموعات القبلية الشديدة المهمشة في أوديشا وتحسين سبل عيشها في الهند في آسيا والمحيط الهادئ؛ ومشروع إعادة تنشيط الإنتاج المحصولي والحيواني في إقليم السافانا في جمهورية أفريقيا الوسطى في أفريقيا الغربية والوسطى؛ ومشروع تنويع الزراعة وتحديثها في أوزبكستان في الشرق الأدنى وشمال أفريقيا وأوروبا؛ وبرنامج ريف بليز القادر على الصمود في أمريكا اللاتينية والكاريببي.

-69 ووفقاً للممارسات المعتادة، سيجري مكتب التقييم المستقل في الصندوق عمليات التثبت من تقارير إنجاز المشروعات لتقارير الإنجاز المتاحة. ويجري الإبلاغ عن التصنيفات من عمليات التثبت من تقارير إنجاز المشروعات في سلسلة التقارير السنوية عن التقييم المستقل. وُتستخدم عمليات التثبت من تقارير إنجاز المشروعات أيضاً كمصدر للأدلة للتقييمات على المستوى القطري دون الإقليمي والتقييمات المواضيعية، ويتبع التحقق منها من مصادر أخرى (مثل المقابلات مع أصحاب المصلحة، والزيارات الميدانية).

-70 وفيما يتعلق بتنمية القرارات في مجال التقييم، سيواصل مكتب التقييم المستقل في الصندوق دعم قدرة موظفي الصندوق في مجال التقييم الذاتي، بالاستناد إلى دليل التقييم لعام 2022، وبالتعاون مع الإدارة. وبعد دليل التقييم وثيقة حية، وسيضيف مكتب التقييم المستقل في الصندوق وحدات جديدة عند الاقتضاء، مثل العمل الذي انطلق مؤخراً في مجال الذكاء الاصطناعي التوليدية. وبناء على طلبات من الدول الأعضاء، فإن مكتب التقييم المستقل في الصندوق متاح لتنظيم حلقات دراسية مخصصة بشأن ممارسات التقييم ومنهجية التقييم، حيث سيقدم أمثلة عملية على كيفية تصميم التقييمات والإبلاغ عنها وتقديمها واستخدامها. وسيواصل مكتب التقييم المستقل في الصندوق دعم مبادرة التقييم العالمية التي يقودها فريق التقييم المستقل في البنك الدولي بالتعاون مع مكتب التقييم المستقل في برنامج الأمم المتحدة الإنمائي.

-71 وفيما يتعلق بزيادة تعزيز الدور القيادي لمكتب التقييم المستقل في الصندوق في مجال التقييم، ترأس المكتب في عام 2025 فريق التعاون في مجال التقييم للمصارف الإنمائية المتعددة الأطراف، واستضاف اجتماعين في روما. وفي عام 2026، يزمع المكتب مواصلة العمل مع شبكات التقييم الدولي والمبادرات الدولية ذات الصلة، بما في ذلك رابطات التقييم الدولي والفريق الدولي لجروح تقييم السياسات والبرامج. وسيسفر بعض هذه الأنشطة عن المشاركة في تأليف مقالات وكتب منشورة. وسيواصل مكتب التقييم المستقل في الصندوق المساهمة بنشاط في الأحداث والمناقشات التقييمية على المستوى القطري والإقليمي والعالمي. وفي عام 2025، بدأ مكتب التقييم المستقل في الصندوق أيضاً مشاركات موضوعية مع تحالف التقييم من أجل الأرض (EvalforEarth) والتحالف العالمي لتوفيق أدلة أهداف التنمية المستدامة، ومن المزمع توسيع نطاق هذه المشاركة في عام 2026.

-72 وسيعمل مكتب التقييم المستقل في الصندوق مع فريق التقييم الاستشاري التابع له للمساعدة في تتحقق نهجه المنهجية، وتحسين تصميم منتجاته في مجال التقييم، وتعزيز فائدة عمله من أجل استراتيجية الصندوق

و عملياته . و تحقيقاً لهذه الغاية ، ستعقد حلقة العمل السنوية مع الفريق الاستشاري للتقييم في عام 2026 في مقر الصندوق .

- 73 التحضير لاستعراض الأقران الخارجي الثالث لوظيفة التقييم في الصندوق . وفقاً لسياسة التقييم المعدلة في الصندوق لعام 2021 ، يتعين إجراء استعراض خارجي لتنفيذ سياسة التقييم كل سبع سنوات . وقد اكتمل آخر استعراض (استعراض الأقران الخارجي الثاني لوظيفة التقييم في الصندوق)¹⁰ في عام 2019 . ور هنا بموافقة المجلس التنفيذي ، سيجري استعراض الأقران الخارجي الثالث لوظيفة التقييم في الصندوق في عام 2026 (جمع البيانات والتحليل والإبلاغ) ، ولكن ستبدأ الأنشطة التحضيرية (تحديد أعضاء فريق الاستعراض ، والاتفاق على مجالات التحليل الرئيسية ووضع ورقة النهج ، والتشاور مع الهيئات الرئاسية للصندوق ، والتقييمات الذاتية) في النصف الثاني من عام 2025 . وقد حدد أعضاء الفريق وقدّمت أسماؤهم إلى لجنة التقييم في دورتها التاسعة والعشرين بعد المائة في يونيو / حزيران 2025 ، ويشملون ممثلين رفيعي المستوى من الشبكات الدولية البارزة المعنية بالتقدير التي يشارك فيها مكتب التقييم المستقل في الصندوق : فريق التعاون في مجال التقييم (رئيس الفريق) ، وفريق الأمم المتحدة المعنى بالتقدير ، وشبكة التقييم التابعة للجنة المساعدة الإنمائية التابعة لمنظمة التعاون والتنمية في الميدان الاقتصادي . وسيشمل نطاق الاستعراض كلاً من وظيفتي التقييم المستقل والتقييم الذاتي في الصندوق . ويكتسب ذلك أهمية خاصة لأن سياسة التقييم لعام 2021 تتغطى كلاً من التقييم المستقل والتقييم الذاتي . وسيتفاعل مكتب التقييم المستقل في الصندوق والإدارة فيما يتعلق بمسؤوليات كل منهما (جزء التقييم المستقل وأجزاء التقييم الذاتي من استعراض الأقران) .

- 74 وترد القائمة المقترحة لأنشطة التقييم التي يضطلع بها مكتب التقييم المستقل في الصندوق لعام 2025 في الملحق الثاني ، وتظهر الخطة الإرشادية للفترة 2027-2028 في الملحق الثالث .

رابعاً- مظروف الموارد لعام 2026

ألف- الموارد من الموظفين

- 75 في عام 2026 ، يقترح مكتب التقييم المستقل في الصندوق ارتقاضاً طفيفاً في مستوى ملاك الموظفين رهناً بموافقة المجلس التنفيذي ، بما يتماشى مع عباء العمل المتوقع (الجدول 2) . ويقود تقييمات مكتب التقييم المستقل في الصندوق موظفو مكتب التقييم المستقل في الصندوق ، الذين يضمون نهج التقييم ، ويقومون بجمع البيانات بالتعاون مع فريق من المتخصصين ، ويتحملون مسؤولية كتابة التقارير وتقديمها ووضعها في صيغتها النهائية ويعملون النتائج والتوصيات على الهيئات الرئاسية للصندوق ، والإدارة ، والجهات النظيرة في الحكومات وأصحاب المصلحة الآخرين . ويسعدن ذلك جودة عالية باستمرار لعمليات التقييم والوثائق ويساعد في الحفاظ على المعرفة والذاكرة التاريخية . وتشكل قيادة الموظفين في مجال التقييم نموذجاً شائعاً تتباهى دوائر التقييم المستقلة في المؤسسات المالية الدولية وهو أكثر فعالية من حيث التكلفة مقارنة بنموذج التعاقد الذي يشيع استخدامه في الوكالات الدولية .

- 76 وتماشياً مع الاتجاهات في السنوات الأخيرة ، فإن طلب الإدارة على التقييمات مرتفع وكان هناك أيضاً طلب كبير على التقييمات المؤسسية وعلى تقييمات الاستراتيجيات والبرامج القطرية . ويلتزم مكتب التقييم المستقل في الصندوق بضمان الانضباط في استخدام موارده البشرية والمالية ولا يتخطى زيادة كبيرة في ميزانيته . ولهذا السبب ، فهو انتقائي في صياغة برنامج العمل المقترن في هذه الوثيقة ، وقد تشاور ضمن إطار منهجه مع الشعب المعنية لدائرة العمليات القطرية ومكتب الفعالية الإنمائية ، وكذلك مع الإدارة العليا .

¹⁰ أجرى الصندوق أول استعراض للأقران لوظيفة التقييم في عام 2012 ، بقيادة فريق التعاون في مجال التقييم .

-77 وبالتعاون مع شعبة التخطيط وتطوير المنظمة والميزانية، يضع مكتب التقييم المستقل في الصندوق تقديرات محددة لتكاليف التوظيف القياسية، والتي تختلف عن تكاليف التوظيف القياسية للصندوق لأن مكتب التقييم المستقل في الصندوق موجودون جميعاً في المقر ولا يحصلون على البدلات والاستحقاقات التي تُنطّق على الموظفين الدوليين العاملين في المكاتب القطرية.

الجدول 2

التوظيف في عام 2025 والتوظيف المقترن في عام 2026

				الفئة
		2025	2026 (المقترح)	
الموظفو الفنيون				
1	1			مدير
1	1			نائب مدير
3	3			موظفو التقييم الرئيسيون
6	6			كار موظفي التقييم
1	1			كبير موظفي التقييم لشؤون المعرفة والتواصل
6	5			موظفو التقييم
2	2			محل بحوث التقييم
20	19			المجموع الفرعي - الموظفو الفنيون
الموظفو من فئة الخدمات العامة				
1	1			مساعد إداري
1	1			مساعد مدير
1	1			مساعد نائب مدير
5	5			مساعدو التقييم
8	8			المجموع الفرعي - الموظفو من فئة الخدمات العامة
28	27			المجموع الإجمالي

باء- متطلبات الميزانية

-78 تُعرض الميزانية المقترنة بحسب نوع النشاط في الجدول 3، وبحسب الأهداف الاستراتيجية في الجدول 4. ويتضمن الجدول 5 ميزانية مكتب التقييم المستقل في الصندوق المراعية للمنظور الجنسي التي تُحدد توزيع الميزانية للأنشطة المرتبطة بالمنظور الجنسي.

-79 الافتراضات. المعايير المستخدمة في إعداد الميزانية المقترنة الحالية لعام 2026 هي على النحو التالي: (1) يجري تقدير تكاليف موظفي مكتب التقييم المستقل في الصندوق مؤقتاً على مستوى أعلى لعام 2025، وجرى إعداد تقديرات منقحة بالتعاون مع شعبة التخطيط وتطوير المنظمة والميزانية في سبتمبر/أيلول 2025؛ (2) سيجري استيعاب التضخم إلى أقصى حد ممكن؛ (3) سيُستخدم سعر صرف الدولار الأمريكي مقابل اليورو وفقاً لافتراضات الصندوق.

الجدول 3

الميزانية المقترحة لعام 2026 بحسب نوع النشاط ومقارنتها بالميزانيات السابقة

نوع النشاط	الميزانية المقترحة لعام 2026 (بالدولار الأمريكي)	الميزانية المقترحة لعام 2025 (بالدولار الأمريكي)	الميزانية المقترحة لعام 2024 (بالدولار الأمريكي)	الميزانية المقترحة لعام 2023 (بالدولار الأمريكي)	الميزانية الموقعة	
					العدد المطلق 2026	العدد المطلق 2025
تكاليف غير الموظفين	625 000	630 000	574 000	575 000	4	4
التقرير السنوي عن التقييم						
المستقل، والتقييمات						
المؤسسية، والتقييمات						
المواضيبية، وتقارير التقييم						
الجمعيية والاستعراضات						
المؤسسية						
التقييمات دون الإقليمية						
وتقسيمات الاستراتيجيات						
والبرامج الفطرية						
التقييمات على مستوى						
المشروعات (تقسيمات						
مجموعات المشروعات،						
وتقسيمات أداء المشروعات،						
وعمليات التثبت من تقارير						
إنجاز المشروعات،						
وتقسيمات الأثر)						
أنشطة تبادل المعرفة،						
والنشر، والتواصل،						
والترويج في مجال التقييم،						
والشراكات						
تكاليف تنمية القدرات في						
مجال التقييم، والتدريب						
وغيرها من التكاليف						
احتياطي لتغطية تكاليف						
أعمال التقييم غير المتعددة						
مجموع تكاليف غير						
الموظفيين						
تكاليف الموظفين						
الميزانية الإجمالية	7 910 000	7 257 000	6 144 000	5 971 000		

* ترجم الزراعة في ميزانية التقييمات على مستوى المشروعات إلى إجراء تقسيمين جديدين لمجموعة المشروعات في عام 2026

** هذا الرقم إرشادي بالنظر إلى أن عدد عمليات التثبت من تقارير إنجاز المشروعات يعتمد على عدد تقارير إنجاز المشروعات التي يتلقاها مكتب التقييم المستقل في الصندوق كل عام. وقد يختلف العدد الفعلي لعمليات التثبت من تقارير إنجاز المشروعات.

الميزانية بحسب أهداف الشعبة. يبين الجدول 4 تخصيص الميزانية الإجمالية المقترحة لمكتب التقييم المستقل في الصندوق لعام 2026، بما في ذلك تكاليف الموظفين وتكاليف غير الموظفين على السواء مقابل الأهداف الاستراتيجية لمكتب التقييم المستقل في الصندوق.

-80

الجدول 4

التخصيص المقترح لميزانية عام 2026 بحسب الأهداف الاستراتيجية

الهدف الاستراتيجي	الميزانية	من الميزانية	النسبة المئوية
الإجمالية			
المساهمة في صياغة الثقافة المؤسسية للصندوق كمنظمة شفافة وموجهة نحو التعلم وخاضعة للمساعدة، عن طريق تزويد الهيئات الرئيسية في الصندوق، وإدارته، والحكومات، والشركاء الإنمائيين الوطنيين بتقييمات وتعريف ذات أهمية حاسمة لتحقيق الالتزامات المتعهد بها في إطار التجديفات الحادي عشر والثاني عشر والثالث عشر لموارد الصندوق.	2 135 700	27	
تحسين تغطية التقييم وتعزيز التقييمات التحويلية التي تعبر عن حجم عمليات الصندوق ونطاقها، وضمان الدقة المنهجية، وإيلاء الاهتمام للشمول ومراعاة الاعتبارات الثقافية والمرونة والفعالية من حيث التكلفة.	4 192 300	53	
العمل مع الإدارات، والدول الأعضاء والشركاء الخارجيين بهدف دعم القرارات في مجال التقييم واستخدامها داخل الصندوق وخارجه.	870 100	11	
الحفاظ على مكانة مكتب التقييم المستقل في الصندوق وترسيخها كجهة رائدة معترف بها دوليا في تقييم البرامج والسياسات والاستراتيجيات الإنمائية الريفية عن طريق مواصلة تعزيز أهمية عمله،	711 900	9	

والترويج للهجم الابتكارية، واعتماد التكنولوجيا لأغراض التقييم، وتعزيز التعاون مع وظائف التقييم في المنظمات الأخرى ومع مراكز الفكر والجامعات.

المجموع
100 7 910 000

ملاحظة: قربت النسب المئوية.

الميزانية المراجعة للمنظور الجنسي. ركزت تقييمات مكتب التقييم المستقل في الصندوق تركيزاً قوياً على دراسة المسائل المرتبطة بالمنظور الجنسي في عمليات الصندوق. وينجس المبدأ التحويلي المحوري لخطة التنمية المستدامة لعام 2030، وهو "عدم ترك أحد يختلف عن الركب"، في دليل التقييم لعام 2022 وفي استراتيجية التقييم المتعددة السنوات لمكتب التقييم المستقل في الصندوق. وسيُجري مكتب التقييم المستقل في الصندوق من الآن فصاعداً استعراضاً شاملًا للمساواة بين الجنسين في التقييمات (بما في ذلك مسألة التغيير التحويلي والتقطيعية). وتستند التقديرات المقدمة في الجدول 5 إلى أرقام تاريخية عن الوقت الذي خصصه موظفو مكتب التقييم المستقل في الصندوق لتقدير الحصائر التشغيلية بشأن المساواة بين الجنسين وتمكين المرأة، فضلاً عن الميزانية المستخدمة في تحويل جمع البيانات وتقديرها وتبادل النتائج مع أصحاب المصلحة. وتشمل التقديرات أيضاً إسهام مكتب التقييم المستقل في الصندوق في الأفقرة العاملة في الصندوق المعنية بالمساواة بين الجنسين والمبادرات التي تدعمها الأمم المتحدة مثل خطة الأمم المتحدة للعمل على نطاق المنظومة بشأن المساواة بين الجنسين وتمكين المرأة.¹¹

المحرر نحو تحقيق المساواة بين الجنسين وتمكين المرأة.¹¹

الجدول 5

ميزانية مكتب التقييم المستقل في الصندوق لعام 2026 المراجعة للمنظور الجنسي

نوع النشاط	المقرحة لعام 2026	الجنساني (بالنسبة المئوية)	الميزانية الجنساني (بالنسبة المئوية)	مكون المنظور الجنسي (بالدولار الأمريكي)
تكليف غير الموظفين				
التقرير السنوي عن التقييم المستقل، والتقييمات المؤسسية، والتقييمات المواضيعية، وتقارير التقييم التحفيذية والاستعراضات المؤسسية، بما في ذلك خطة العمل على نطاق المنظومة بشأن المساواة بين الجنسين وتمكين المرأة	575 000	14	80 500	
التقييمات دون الإقليمية وتقييمات الاستراتيجيات والبرامج القطرية	1 760 000	14	246 400	
مجموعات المشروعات، وتقديرات أداء المشروعات، وعمليات التثبيت من تقارير إنجاز المشروعات، وتقديرات الآثار	510 000	13	66 300	
أنشطة تبادل المعرفة، والنشر، والتواصل، والتوعية في مجال التقييم، والشراكات	373 750	10	37 375	
تكليف تنمية القرارات في مجال التقييم، والتدريب وغيرها من التكليفات	216 250	10	21 625	
احتياطي لتفعيل تكليف أعمال التقييم غير المتوقعة	20 000	10	2 000	
المجموع الفرعى لتكليف غير الموظفين	3 455 000	13.1	454 200	
تكليف الموظفين				
جهة الاتصال المعنية بالشؤون الجنسانية وجهة الاتصال البديلة المعنية بالشؤون الجنسانية*	484 000	16	77 440	
موظفو التقييم الآخرون (من فئة الفنية والمديرين)	3 122 000	11	343 420	
موظفو التقييم الآخرون (من فئة الخدمات العامة)	704 000	4	28 160	
المجموع الفرعى لتكليف الموظفين	4 310 000**	10.3	449 020	

. <https://gendercoordinationandmainstreaming.unwomen.org/un-swap>¹¹

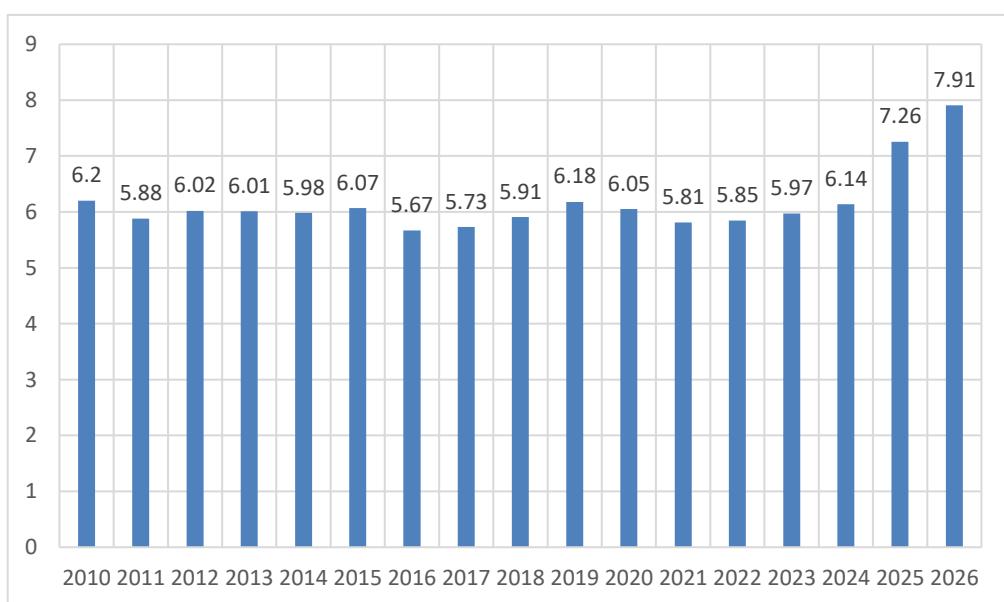
المجموع	7 765 000	11.6	903 220
* باقتراض التعاون بين وظيفة من الرتبة ف-4 ووظيفتين من الرتبة ف-3.			
** لا تشمل تكاليف الموظفين الواردة في الجدول 5 الاحتياطي المدمج في قيمة تكاليف الموظفين الوارد في الجدول 3			

خامساً. الميزانية المقترحة لمكتب التقييم المستقل في الصندوق واعتبارات المستقبل

-82 المقترح الحالي. يبلغ إجمالي الميزانية المقترحة لعام 2026 ما قدره 7.91 مليون دولار أمريكي، وهو أعلى قليلاً من الميزانية الموقعة عليها لعام 2025 (7.257 مليون دولار أمريكي). وتنسج الميزانية المقترحة للزيادة في مجموع منجزات التقييم المتواخدة. وقد حقق مكتب التقييم المستقل في الصندوق زيادة بنسبة 140 في المائة في عدد تقييمات الاستراتيجيات والبرامج القطرية في الفترة بين عامي 2024 و2025 (من 5 تقييمات إلى 12 تقييماً بالقيمة المطلقة) مع زيادة في الميزانية بنسبة 18 في المائة فقط، مما يمثل كفاءة كبيرة وقيمة مقابل المال. وفي عام 2026، ستبلغ الزيادة 180 في المائة مقارنة بعام 2024، و330 في المائة مقارنة بعام 2021. وتمثل الموارد الإضافية تكيفاً للميزانية لتناسب مع زيادة برنامج العمل استجابةً للطلب المتزايد على تقييمات الاستراتيجيات والبرامج القطرية.

-83 وانخفضت ميزانية مكتب التقييم المستقل في الصندوق كنسبة مئوية من الميزانية الإدارية للصندوق خلال العقد الماضي (الشكل 2)، وذلك بفضل مكاسب الكفاءة (على سبيل المثال، ترشيد البعثات، وتحسين استخدام المقابلات عن بعد، وإجراء حلقات عمل افتراضية في ختام تقييمات الاستراتيجيات والبرامج القطرية، وإعطاء الأولوية لحضور الأحداث الدولية). وتُنَفَّذ بعثات جمع البيانات الرئيسية حضورياً.

الشكل 1
ميزانية مكتب التقييم المستقل في الصندوق (2026-2010)
(بملايين الدولارات الأمريكية)



الشكل 2
ميزانية مكتب التقييم المستقل في الصندوق كنسبة مئوية من الميزانية الإدارية العادلة للصندوق (2010-2026)



-84 وحدّد سقف ميزانية مكتب التقييم المستقل في الصندوق عند نسبة 0.9 في المائة من برنامج القروض والمنح في الصندوق. ووفقاً لما قرره المجلس التنفيذي في دورته الحادية والثلاثين بعد المائة، تحسب نسبة الميزانية إلى متوسط برنامج القروض والمنح، كنسبة مئوية، على مدى ثلات سنوات في أي فترة من فترات تجديد الموارد. وفي وقت إعداد هذه الوثيقة، بلغ الحجم الإجمالي المتوقع لبرنامج القروض والمنح لفترة التجديد الثالث عشر لموارد الصندوق (2027-2025) 3.405 مليار دولار أمريكي. وعند توزيعه على ثلاثة سنوات، يصل هذا المبلغ إلى 1.135 مليار دولار أمريكي سنوياً. وبالتالي، فإن الميزانية المقترحة لمكتب التقييم المستقل في الصندوق البالغة 7.91 مليون دولار أمريكي تمثل نحو 0.70 في المائة من برنامج القروض والمنح في الصندوق، وهي نسبة أقل بكثير من السقف. وسيُدرج التقديرات المنقحة في النسخة التالية من هذه الوثيقة التي ستقدم إلى لجنة التقييم في سبتمبر/أيلول 2025 ثم إلى لجنة مراجعة الحسابات والمجلس التنفيذي في نوفمبر/تشرين الثاني وديسمبر/كانون الأول 2025، على التوالي.

-85 وتسمح قواعد الميزانية في الصندوق بترحيل مبلغ بقيمة محدودة من الميزانية الإدارية للصندوق وميزانية مكتب التقييم المستقل في الصندوق من عام إلى العام التالي. وسيُحدد مستوى ترحيل ميزانية مكتب التقييم المستقل في الصندوق بناءً على الاتفاق المعقود بشأن الميزانية الإدارية للصندوق، وسيكون استخدامها متماشياً مع المبادئ التوجيهية ذات الصلة للمنظمة.

الجزء الثالث- ميزانية النفقات الخاصة للتجديد الرابع عشر لموارد الصندوق

- 86 بعد موافقة المجلس التنفيذي على تقديم اقتراح بشأن إنشاء هيئة المشاورات الخاصة بالتجديد الرابع عشر لموارد الصندوق¹² إلى الدورة التاسعة والأربعين لمجلس المحافظين، وتماشياً مع قرار مجلس المحافظين رقم 181/د-37، يطلب من المجلس التنفيذي الموافقة على اعتماد ميزانية النفقات الخاصة لتجديد الموارد للمشاورات الخاصة بالتجديد الرابع عشر لموارد الصندوق.
- 87 وبالنسبة إلى المشاورات الخاصة بالتجديد الرابع عشر لموارد الصندوق، يقترح الإبقاء على الميزانية عند المستوى نفسه الذي كانت عليه في التجديد الثالث عشر لموارد الصندوق، مع تعديليها وفقاً للتضخم. والمبلغ المقترح هو 1.20 مليون دولار أمريكي، وسيُستخدم لتعطية تكاليف عملية تجديد الموارد، بما في ذلك الرئيس الخارجي، ودورات تجديد الموارد وإعداد وثائق تجديد الموارد.

الجدول 12
ميزانية النفقات الخاصة التقديرية لعملية التجديد الرابع عشر لموارد الصندوق
(بملايين الدولارات الأمريكية)

الوصف	الموافق عليها للتجديد الثالث عشر لموارد الصندوق	المتوقعه للتجديد الثالث عشر لموارد الصندوق	المقترحة للتجديد الرابع عشر لموارد الصندوق
خدمات اللغات وتكاليف المؤتمرات	0.41	0.29	0.37
تكاليف الموظفين المؤقتين	0.14	0.17	0.23
تكاليف الإدارة	0.10	0.12	0.14
تكاليف الاستشارات والسفر (بما في ذلك الرئيس الخارجي)	0.41	0.51	0.35
استعراض منتصف المدة	0.10	0.08	0.10
الطوارئ/النفقات المتغيرة	0.01		0.01
الإجمالي	1.17	1.17	1.20

¹² وارد في الوثيقة [Add.1 + EB 2025/145/R.23/Rev.1](#)

الجزء الرابع - التقرير المرحلي بشأن المبادرة المعززة لتخفيض ديون البلدان الفقيرة المثقلة بالديون لعام 2025

أولاً- مقدمة

-88- يتمثل الهدف من هذا التقرير المرحلي بتاريخ 30 سبتمبر/أيلول 2025 في:

- إبلاغ المجلس التنفيذي بوضع تنفيذ المبادرة المعززة المتعلقة بالبلدان الفقيرة المثقلة بالديون وبمشاركة الصندوق في المبادرة؛
- التماس موافقة المجلس التنفيذي على تقديم مضمون هذا التقرير المرحلي إلى الدورة القادمة لمجلس المحافظين للعلم.

ثانياً- الخلفية

-89- أنشئت المبادرة المتعلقة بالبلدان الفقيرة المثقلة بالديون في عام 1996 كتعاون مشترك بين البنك الدولي وصندوق النقد الدولي ومؤسسات أخرى متعددة الأطراف، بما في ذلك الصندوق، بهدف تقديم المساعدة على تحمل الدين إلى البلدان النامية المؤهلة. ولا تؤثر المبادرة المتعلقة بالبلدان الفقيرة المثقلة بالديون على وضع الدائن المفضل للمؤسسات المشاركة. ولا يُنظر إليها أيضاً على أنها آلية لتسوية المتأخرات، بل إن أحد الشروط المسقبة لأهلية بلد ما للاستفادة من المبادرة المتعلقة بالبلدان الفقيرة المثقلة بالديون يتمثل في عدم وجود متأخرات متوجبة عليه. ويجري إعفاء البلد من نسبة مئوية من الدين على أساس الدفع أولاً بأول من قبل جميع الجهات المقرضة المشاركة في أعقاب أداء اقتصادي مرضٍ/إصلاحات اقتصادية مرضية¹³.

-90- ووافق مجلس المحافظين في دورته العشرين التي عقدت في فبراير/شباط 1997 على مشاركة الصندوق في مبادرة ديون البلدان الفقيرة المثقلة بالديون التابعة لصندوق النقد الدولي والبنك الدولي كأحد عناصر الإطار السياسي الأوسع للصندوق لإدارة الشركات التشغيلية مع البلدان التي عليها متأخرات للصندوق، أو التي تواجه مخاطر تراكم متأخرات في المستقبل نتيجة أعباء خدمة الدين (انظر الوثيقتين EB 96/59/R.73 و EB 20/GC 20/101-د-20). وفرض مجلس المحافظين المجلس التنفيذي صلاحية الموافقة، على أساس كل بلد على حدة، على تخفيض عبء الدين المطلوب من الصندوق كجزء من الجهود الشاملة للمبادرة المتعلقة بالبلدان الفقيرة المثقلة بالديون الرامية إلى تخفيض الدين بلد ما إلى مستوى مستدام.

-91- وفي فبراير/شباط 1998، قام الصندوق بإنشاء صندوق استثماري للمبادرة المتعلقة بالبلدان الفقيرة المثقلة بالديون لتلقي موارد من أجل تمويل المبادرة، وهو مخصص تحديداً كتعويض لحساب (حسابات) تمويل القروض عن التخفيضات المقررة في مدفوعات تسديد القروض في إطار المبادرة. ويمكن تصنيف المساهمات إما على أنها تهدف إلى تخفيض ديون بلدان معينة، أو على أنها تهدف إلى التخفيف العام لديون البلدان المدرجة في برنامج البلدان الفقيرة المثقلة بالديون. وفي عام 2006، ولتحقيق أثر تخفيض عبء الدين على الموارد المتاحة لعقد التزامات القروض والمنح الجديدة، دعمت الدول الأعضاء الوصول الرسمي للصندوق إلى الصندوق الاستثماري للمبادرة المتعلقة بالبلدان الفقيرة المثقلة بالديون الذي يديره البنك الدولي (الذي أطلق

¹³ اعتمد البنك الدولي وصندوق النقد الدولي المبادرة المعززة المتعلقة بالبلدان الفقيرة المثقلة بالديون في خريف عام 1999 لتسريع توفير المساعدة المقيدة بموجب مبادرة تخفيض ديون البلدان الفقيرة المثقلة بالديون وربط تخفيض أعباء الدين بالحد من الفقر بصورة أكثر حزماً وشفافية. وفي الوقت ذاته، زادت التعزيزات بأكثر منضعف من مقدار التخفيف المتوقع الذي كان من المقرر تقديمها في إطار المبادرة الأصلية.

عليه فيما بعد اسم الصندوق الاستئماني لتخفييف الديون). ومنذ ذلك الحين، مول الصندوق الاستئماني لتخفييف الديون ثلاثي تخفييف أعباء الديون بموجب المبادرة.

ويُقدّم تخفييف الديون بموجب المبادرة المتعلقة بالبلدان الفقيرة المثقلة بالديون عند بلوغ مرافق معينة يرصدها عن كثب البنك الدولي وصندوق النقد الدولي:

- نقطة ما قبل اتخاذ القرار: يقوم صندوق النقد الدولي والبنك الدولي برصد البلدان بهدف تحديد المتاخرات التي جرت أو ستجري تسويتها، بالإضافة إلى المؤشرات الخاصة بالإصلاحات على مستوى الاقتصاد الكلي.

- نقطة اتخاذ القرار: يقوم البنك الدولي وصندوق النقد الدولي باستعراض الأوضاع في البلد على مستوى الاقتصاد الكلي، وإذا كانت مرضية، يعلن عن الوصول إلى نقطة اتخاذ القرار، والتي يجري على أساسها تحديد حجم تخفييف عباء الديون. ويُحدّد عدد من الافتراضات مثل عامل الخصم أو العامل المشترك لخفض الديون عند نقطة اتخاذ القرار.

- التخفييف المرحلي لأعباء الديون: في بعض الحالات، على النحو الذي يصادق عليه البنك الدولي وصندوق النقد الدولي، يقدم تخفييف مرحلي لأعباء الديون على خدمة الديون المستحقة في الفترة التي تقع بين نقطتي اتخاذ القرار والإنجاز بموجب مبادرة تخفييف ديون البلدان الفقيرة المثقلة بالديون.

- نقطة الإنجاز: يجري تخفييف أعباء الديون.

ويجري تخفييف أعباء الديون عن طريق تخفيض تصل قيمته إلى 100 في المائة من الالتزامات نصف السنوية لخدمة الديون المستحقة على البلد المعنى للصندوق (مدفعات سداد أصل الدين، ورسوم الخدمة والفوائد) مع حلول مواعيد استحقاقها، وذلك في حدود إجمالي صافي القيمة الحالية الموافق عليه.

ثالثاً. التقدم المحرز في تنفيذ المبادرة المتعلقة بالبلدان الفقيرة المثقلة بالديون

البلدان التي بلغت نقطة الإنجاز

أحرز تقدم في تنفيذ مبادرة تخفييف ديون البلدان الفقيرة المثقلة بالديون منذ بداية المبادرة. ووصلت حوالي 95 في المائة من البلدان المؤهلة (36 من أصل 38 بلداً) إلى نقطة الإنجاز، واستفادت بذلك من مساعدة المبادرة (انظر الجدول 1 أدناه). ويحق للبلدان التي وصلت إلى نقطة الإنجاز تخفييف أعباء ديونها بمبلغ يناهز 532.1 مليون دولار أمريكي. وفي 30 سبتمبر/أيلول 2025، بلغت قيمة تخفييف عباء الديون المقدم بالفعل 525.5 مليون دولار أمريكي¹⁴، وتبقى رصيد يقارب 6.5 مليون دولار أمريكي لتخفييف عباء الديون سيجري توفيره للبلدان التي بلغت نقطة الإنجاز في فترات مقبلة.

وتشمل أرصدة نقطة الإنجاز المذكورة أعلاه أيضاً تخفييف الديون المقدم إلى الصومال بقيمة 13.8 مليون من حقوق السحب الخاصة. وكما أبلغ عنه في عام 2024، جرت تسوية متاخرات القروض المستحقة على الصومال منذ فترة طويلة بالكامل بفضل تخفييف الديون بموجب المبادرة المتعلقة بالبلدان الفقيرة المثقلة بالديون والدعم الوارد من عدة بلدان قدمت مساهمات لتسوية المتاخرات (بلجيكا 2.5 مليون يورو؛ وإيطاليا 0.5 مليون يورو؛ والسويد 10 ملايين كرونة سويدية؛ وألمانيا 6 ملايين يورو).

¹⁴ يشمل هذا الرصيد تخفييف الديون المقدم إلى الصومال بمبلغ 13.8 مليون وحدة من حقوق السحب الخاصة.

البلدان التي بلغت نقطة اتخاذ القرار

السودان

وأتفق المجلسان التنفيذيان لصندوق النقد الدولي والمؤسسة الدولية للتنمية على دعم حزمة شاملة لخفض ديون السودان في إطار المبادرة المعززة المتعلقة بالبلدان الفقيرة المتقدلة باليون. وفي أبريل/نيسان 2022، وافق المجلس التنفيذي لـلصندوق في دورته الخامسة والثلاثين بعد المائة على نقطة اتخاذ القرار. وعند نقطة الإنجاز، سيكون السودان مؤهلاً للحصول على تخفيف الديون بموجب المبادرة المتعلقة بالبلدان الفقيرة المتقدلة باليون بمبلغ 72.4 مليون من حقوق السحب الخاصة بالقيمة الاسمية.¹⁵ وتراكمت على السودان بعض المتأخرات في سداد أقساط القروض. ويرصد صندوق النقد الدولي والبنك الدولي شروط نقطة الإنجاز عن كثب وتحضير لتنفيذ استراتيجية الحد من الفقر الريفي.

البلدان التي بلغت نقطة ما قبل اتخاذ القرار

حتى 30 سبتمبر/أيلول 2025، كانت إريتريا لا تزال عند مرحلة نقطة ما قبل اتخاذ القرار ولم تبدأ بعد في عملية التأهل لتخفيف عبء الديون بموجب المبادرة. ومن المتوقع تخفيف أعباء الديون بمبلغ يقارب 15.3 مليون من حقوق السحب الخاصة. ولم يجر بعد تأكيد الافتراضات والشروط الرئيسية لتخفيف أعباء الديون من قبل البنك الدولي وصندوق النقد الدولي.

ويقدم الجدول أدناه موجزاً توضيحيًا للبلدان المشاركة في المبادرة المعززة المتعلقة بالبلدان الفقيرة المتقدلة بالديون حسب المرحلة.

¹⁵ من المتوقع أن يبلغ تخفيف أعباء ديون السودان 65.3 مليون من حقوق السحب الخاصة بصافي القيمة الحالية. ويقوم الصندوق الاستئماني لتخفيف أعباء الديون برصد الشروط الخاصة بنقطة الإنجاز. ولم يوافق المجلس التنفيذي لـلصندوق الدولي للتنمية الزراعية على تخفيف الديون مؤقتاً.

الجدول 1

<u>الدول الأعضاء المشاركة في المبادرة المعززة المتعلقة بالبلدان الفقيرة المثقلة باليون، حسب المرحلة</u>	
<u>البلدان التي بلغت نقطة اتخاذ القرار التي بلغت نقطة ما قبل اتخاذ القرار (1)</u>	<u>القرار (1) (36) البلدان التي بلغت نقطة الإنجاز (1)</u>
إريتريا	السودان
بنن	دولة بوليفيا المتعددة القوميات
بوركينا فاسو	بوروندي
الكاميرون	جمهورية أفريقيا الوسطى
تشاد	جزر القمر
جزر القمر	الكونغو
كونغوسايني	كونغوديمقراطية
إثيوبيا	إثيوبيا
غامبيا	غامبيا
غانانا	غانانا
غينيا	غينيا - بيساو
غينيا - بيساو	غيانا
هايتي	هايتي
هندوراس	ليريا
ليريا	مدغشقر
ملاوي	ملاوي
مالي	موريتانيا
موريتانيا	موزامبيق
موزامبيق	نيكاراغوا
نيكاراغوا	النـيـجـر
النـيـجـر	رواندا
رواندا	سان تومي وبرينسيبي
سان تومي وبرينسيبي	السنغال
السنغال	سيراليون
سيراليون	الصومال
الصومال	توغو
توغو	أوغندا
أوغندا	جمهورية تنزانيا المتحدة
جمهورية تنزانيا المتحدة	زامبيا

رابعاً- إجمالي التزامات الصندوق بموجب المبادرة المتعلقة بالبلدان الفقيرة المثقلة بالديون

تبلغ مشاركة الصندوق في المبادرة المعززة الشاملة المتعلقة بالبلدان الفقيرة المثقلة بالديون ما يعادل 652.5 مليون دولار أمريكي، ويشمل هذا المبلغ استحقاقات تخفيف أعباء الديون المستقبلية على النحو المبين في الجدول 2 أدناه. ويمكن أن يختلف المبلغ الفعلي عن التقديرات الحالية حسب التغيرات في الظروف الاقتصادية، ومعدلات الخصم بموجب المبادرة والتأخيرات المحتملة في وصول بقية البلدان إلى نقطة اتخاذ القرار ونقطة الإنجاز.

الجدول 2

الالتزامات بموجب المبادرة المتعلقة بالبلدان الفقيرة المثقلة بالديون

(بملايين من حقوق السحب الخاصة وملايين الدولارات الأمريكية)

		القيمة الاسمية		صافي القيمة الحالية	
	دollar أمريكي *	حقوق السحب الخاصة	دollar أمريكي *	حقوق السحب الخاصة	دollar أمريكي *
532.1	388.0	355.7	259.3	البلدان التي بلغت نقطة الإنجاز (موافق عليها)	
99.2	72.4	89.6	65.3	البلدان التي بلغت نقطة اتخاذ القرار	
21.2	15.3	19.0	13.8	البلدان التي بلغت نقطة ما قبل اتخاذ القرار	
652.5	475.7	464.2	338.5	المجموع	

*سعر الصرف السادس في 30 سبتمبر/أيلول 2025 البالغ 1.37146

وفي 30 سبتمبر/أيلول 2025، كانت المبالغ التي قدمها الصندوق لتخفيف أعباء ديون البلدان المؤهلة عند نقطة الإنجاز قد وصلت إلى ما قيمته 525.5 مليون دولار أمريكي، بينما يعادل تخفيف أعباء الديون الم قبل الذي جرت الموافقة عليه بالفعل للبلدان التي بلغت نقطة الإنجاز 6.5 مليون دولار أمريكي. وتتجدر الإشارة إلى أن التزامات الصندوق المستقبلية، بما في ذلك الحالات التي لم تجر الموافقة عليها بعد، ستبلغ 126.9 مليون دولار أمريكي، على النحو المبين في الجدول 3 أدناه.

الجدول 3

تخفيف الديون بموجب المبادرة المتعلقة بالبلدان الفقيرة المثقلة بالديون للبلدان التي بلغت نقطة الإنجاز

(بملايين من حقوق السحب الخاصة وملايين الدولارات الأمريكية)

		القيمة الاسمية		مبلغ تخفيف الديون المقدم	
	دollar أمريكي *	حقوق السحب الخاصة	البلدان التي بلغت نقطة الإنجاز	المجموع الفرعي لتخفيف الديون المقدم	تخفيف الديون في المستقبل
525.5	383.2				
525.5	382.2				
			البلدان التي بلغت نقطة الإنجاز (موافق عليها)		
6.5	4.8		البلدان التي بلغت نقطة الإنجاز (موافق عليها)		
99.2	72.4		البلدان التي بلغت نقطة اتخاذ القرار (موافق عليها)		
21.2	15.3		البلدان التي بلغت نقطة ما قبل اتخاذ لا يزال يتوجب تجسيدها (موافق عليها)		
126.9	92.5		المجموع الفرعي لتخفيف الديون في المستقبل		
652.5	475.7		المجموع		

*سعر الصرف السادس في 30 سبتمبر/أيلول 2025 البالغ 1.37146

خامساً- تمويل الصندوق لتخفييف الديون بموجب المبادرة المتعلقة بالبلدان الفقيرة المثقلة بالديون¹⁶

101- يمول الصندوق مشاركته في المبادرة المتعلقة بالبلدان الفقيرة المثقلة بالديون بمساهمات خارجية (إما تدفع مباشرة إلى الصندوق أو تُحول من خلال الصندوق الاستثماري لتخفييف الديون) وموارده الخاصة من عام 1998 إلى عام 2025¹⁷ على النحو التالي:

- مساهمات خارجية¹⁸ مدفوعة تبلغ حوالي 301.5 مليون دولار أمريكي (52.9% في المائة)،
- مساهمات من الموارد الخاصة للصندوق تبلغ حوالي 260.3 مليون دولار أمريكي (45.6% في المائة)،
- دخل استثمار من الصندوق الاستثماري للمبادرة الخاص بالصندوق يبلغ حوالي 8.5 مليون دولار أمريكي.

102- وسعياً إلى التخفيف من أثر تخفيف أعباء الديون على الموارد المتاحة لعقد التزامات القروض والمنح الجديدة، أيدت الدول الأعضاء في الصندوق انضمام الصندوق رسمياً إلى الصندوق الاستثماري لتخفييف الديون الذي يديره البنك الدولي. وكما جرى الاتفاق عليه في عام 2006، ووفقاً لإجراءات المبادرة المعززة المتعلقة بالبلدان الفقيرة المثقلة بالديون، يجري تعويض ثلثي مستحقات هذه المبادرة من خلال الصندوق الاستثماري لتخفييف الديون، في حين يجري تمويل الجزء المتبقى من موارد الصندوق، والتي قد تشمل مساهمات إضافية من الدول الأعضاء. ومنذ عام 2006، وقع الصندوق الدولي للتنمية الزراعية عدة اتفاقيات منح، ليصل إجمالي ما تلقاه حتى الآن إلى 301.5 مليون دولار أمريكي لتغطية تخفيف أعباء الديون عند نقطة الإنجاز، مع إعطاء الأولوية لضمان تمويل الصندوق الاستثماري للمبادرة المتعلقة بالبلدان الفقيرة المثقلة بالديون لدى الصندوق على نحو كاف.

103- وتواصل الإدارة تشجيع الدول الأعضاء على توفير موارد إضافية للمساعدة في تمويل مشاركة الصندوق في المبادرة المتعلقة بالبلدان الفقيرة المثقلة بالديون.

¹⁶ أرصدة المساهمات محسوبة بالدولار الأمريكي وفقاً لأسعار الصرف التاريخية.

¹⁷ تتعلق الموارد بتمويل استحقاقات تخفيف الديون بموجب المبادرة المتعلقة بالبلدان الفقيرة المثقلة بالديون للبلدان التي بلغت نقطة الإنجاز والتخفييف المرحلي للديون.

¹⁸ تشمل المساهمات الخارجية تلك المقدمة من الدول الأعضاء وقدرها 71.5 مليون دولار أمريكي والمساهمات المقدمة من الصندوق الاستثماري لتخفييف الديون بقيمة 230 مليون دولار أمريكي.

الجزء الخامس - التقرير المرحلي عن تنفيذ نظام تخصيص الموارد على أساس الأداء وآلية الحصول على الموارد المقترضة، وسياسة التخرج في الصندوق

أولاً- تنفيذ نظام تخصيص الموارد على أساس الأداء وآلية الحصول على الموارد المقترضة في إطار التجديد الثالث عشر لموارد الصندوق (2025-2027)

104- **الخلفية.** أطلعت الإدارة المجلس التنفيذي في ديسمبر/كانون الأول 2024 على قائمة البلدان التي حددت للاستفادة من الموارد الأساسية والمقترضة من خلال العمليات السيادية التي يمولها الصندوق في فترة التجديد الثالث عشر لموارده. كما أطلعت الإدارة على مخصصات البلدان الفردية الناتجة عن تطبيق صيغة نظام تخصيص الموارد على أساس الأداء على الموارد الأساسية، والمبالغ الإرشادية للموارد المقترضة التي يمكن للبلدان المؤهلة الاستفادة منها بناء على الطلب من خلال آلية الحصول على الموارد المقترضة. وبالإضافة إلى ذلك، شاركت الإدارة توزيع البلدان التي تحصل على التمويل المناخي التكميلي الأساسي. وبشكل هذا التمويل التكميلي آلية الصندوق الجديدة للتمويل من الموارد الأساسية للأنشطة المناخية (توزيع أيضاً من خلال نظام تخصيص الموارد على أساس الأداء) وتمويل من خلال مساهمات مناخية إضافية أساسية.¹⁹

105- وتوضح الأقسام التالية التقدم المحرز حتى الآن²⁰ في تقديم موارد التجديد الثالث عشر لموارد الصندوق للعمليات السيادية (مخصصات نظام تخصيص الموارد على أساس الأداء، والتمويل المناخي التكميلي الأساسي، وموارد آلية الحصول على الموارد المقترضة) من حيث العمليات الموافقة عليها ونخبرة العمليات لهذه الدورة على حد سواء. ونظراً لأن دورة التجديد الثالث عشر لموارد الصندوق لا تزال في مرحلة المبكرة جداً، فإن بعض عناصر معلومات نخبرة العمليات لا تزال غير واضحة مع تطور عمليات التصميم التشغيلي وتغير الأوضاع داخل البلدان. وستزداد عناصر نخبرة العمليات قوة مع تقدم الدورة. وفي نهاية الدورة، ستدرج لمحنة عامة شاملة عن تقديم موارد التجديد الثالث عشر لموارد الصندوق في التقرير المرحلي الذي سيُقدم إلى المجلس التنفيذي في ديسمبر/كانون الأول 2027.

106- **قائمة البلدان المدرجة في التجديد الثالث عشر لموارد الصندوق.** في عام 2024، حدد الصندوق 80 بلداً مؤهلاً للحصول على الموارد: 22 بلداً من البلدان المنخفضة الدخل، و39 بلداً من البلدان المتوسطة الدخل من الشريحة الدنيا، و19 بلداً من البلدان المتوسطة الدخل من الشريحة العليا. وفي عام 2025، طلب الصندوق تأكيداً رسمياً من البلدان الشريكية بشأن نيتها الحصول على موارد التجديد الثالث عشر لموارد الصندوق. وقد جرى ذلك من خلال خطابات رسمية توضح مصادر التمويل التي كانت مؤهلة لها (التمويل الأساسي وأو التمويل من آلية الحصول على الموارد المقترضة) وحجم الموارد ذات الصلة. ورددت جميع البلدان بشكل إيجابي بشأن نيتها استيعاب الموارد الأساسية للصندوق. واختارت جميع البلدان المؤهلة لآلية الحصول على الموارد المقترضة، باستثناء أربعة بلدان، الحصول على موارد من آلية الحصول على الموارد المقترضة. وفي الوقت نفسه، طلب 21 بلداً موارد إضافية: طلبت أربعة بلدان من البلدان المنخفضة الدخل والبلدان المتوسطة الدخل من الشريحة الدنيا مبلغاً إضافياً قدره 186 مليون دولار أمريكي من موارد نظام تخصيص الموارد على أساس الأداء، وطلب 17 بلداً (تشمل بلدان منخفضة الدخل وبلدان متوسطة الدخل من الشريحة الدنيا وبلدان متوسطة الدخل من الشريحة العليا) مبلغاً إضافياً قدره 400 مليون دولار أمريكي من موارد آلية الحصول على الموارد المقترضة.

19 الوثيقة 5 GC 47/L.5، الملحق السابع.

.2025 3 أكتوبر/تشرين الأول

107- **عمليات إعادة تخصيص موارد التجديد الثالث عشر لموارد الصندوق.** لتحقيق الاستخدام الأمثل لموارد الصندوق، وتماشياً مع الممارسات التشغيلية الموحدة، أجرت الإدارة عمليتين لإعادة تخصيص الموارد في عام 2025، بمبلغ إجمالي قدره 119.6 مليون دولار أمريكي. وعند القيام بذلك، ولضمان الاستدامة المالية للصندوق، شهد توزيع الموارد الأساسية ضمن برنامج القروض والمنح لفترة التجديد الثالث عشر لموارد الصندوق بعض التغيير مقارنة ببداية الدورة (انظر الجدول 1). وتشمل الموارد المعاد تخصيصها: (1) موارد آلية الحصول على الموارد المقترضة التي أتيحت مبدئياً لبنغلاديش وبوتان وفيجي وقيرغيزستان، حيث قررت هذه البلدان عدم استيعابها؛ (2) مخصصات نظام تخصيص الموارد على أساس الأداء/التمويل المناري التكميلي الأساسي لغانا والسودان (قروض الموارد الأساسية ومنح إطار القدرة على تحمل الديون، على التوالي). وأعيد تخصيص هذه الموارد للبلدان التي قدمت طلباً إضافياً وكانت مستعدة لاستيعاب موارد إضافية في وقت مبكر من الدورة؛ وهذه البلدان هي بنغلاديش وبوتان وكوستاريكا ورواندا وجمهورية تنزانيا المتحدة وتركيا. وبذلك، تصل نسبة موارد برنامج القروض والمنح التي حصلت عليها البلدان المتوسطة الدخل من الشريحة العليا إلى 16 في المائة، وهي نسبة تقع ضمن النطاق الذي يتراوح بين 11 في المائة و20 في المائة المحدد في سياسة التخرج في الصندوق.²¹ ويبلغ عدد البلدان المتوقع حصولها على موارد الصندوق خلال فترة التجديد الثالث عشر لموارد الصندوق 78 بلداً حالياً، مقابل 80 بلداً في بداية الدورة.

108- **إدارة ذخيرة العمليات.** من أجل الاستخدام الأمثل للموارد، حدد الصندوق نهاية يونيو/حزيران 2026 موعداً لجميع البلدان التي أكدت طلباتها الحصول على موارد من الصندوق لتكون معها مذكرة مفاهيمية موافق عليها من قبل لجنة استراتيجيات العمليات وتوجيه السياسات في الصندوق. ومن المتوقع أن يتيح ذلك لأفرقة الصندوق القطرية والنظراء القطريين وقتاً كافياً للعمل معاً على تصميم المشروعات وضمان الموافقة على العمليات السيادية التي تهدف إلى التمويل من موارد التجديد الثالث عشر لموارد الصندوق بحلول ديسمبر/كانون الأول 2027 على أبعد تقدير. وفي حالة عدم تحقق ذلك، يمكن أن تحول الإدارة الموارد إلى البلدان التي قدمت رسمياً طلباً إضافياً بناءً على مشاركة الصندوق القطرية، وأداء الحافظة في البلد، وعوامل أخرى ذات صلة لتنيسير الاستخدام الأمثل للموارد وضمان سلامة العمليات وتخطيط الميزانية.

الجدول 1

حجم وتركيبة برنامج القروض والمنح في التجديد الثالث عشر لموارد الصندوق (بملايين الدولارات الأمريكية)

نوع الموارد	الحجم الحالي في إطار التجديد الثالث عشر لموارد الصندوق	الحجم الأولي في إطار التجديد الثالث عشر لموارد الصندوق
إطار القدرة على تحمل الديون (بما في ذلك التمويل المناري التكميلي الأساسي)	408	455
قروض نظام تخصيص الموارد على أساس الأداء (بما في ذلك التمويل المناري التكميلي الأساسي)	1 975	1 928
آلية الحصول على الموارد المقترضة	857	857
إجمالي الموارد للعمليات السيادية	3 240	3 240
موارد أخرى	165	165
مجموع برنامج القروض والمنح	3 405	3 405

21 الوثيقة EB/2021/133، الفقرة 5: "يتوقع للبلدان المتوسطة الدخل من الشريحة العليا أن تتنافى من 11 في المائة على الأقل إلى ما يصل إلى 20 في المائة من برنامج القروض والمنح في الصندوق المتفق عليه. ولن يُعرف الحجم الدقيق للإفراض والحصة من برنامج القروض والمنح في الصندوق إلا في نهاية دورة التجديد الثاني عشر لموارد الصندوق، ولكن سيجري الإبلاغ عن التقدم المحرز بانتظام إلى المجلس التنفيذي".

109- برمجة الموارد الأساسية للصندوق (أي نظام تخصيص الموارد على أساس الأداء والتمويل المناخي التكميلي الأساسي للفروض والمنح) وموارد آلية الحصول على الموارد المقترضة. في وقت كتابة هذا التقرير،²² كانت قد جرت برمجة الجزء الأكبر من موارد التجديد الثالث عشر لموارد الصندوق (95 في المائة). وكما هو موضح في الجدول 2، ينطبق ذلك على كل من الموارد الأساسية والمفترضة. وتشمل الموارد المبرمجة الموافقات لعام 2025 حتى تاريخه، بالإضافة إلى مشروعات استثمارية في ذخيرة العمليات التشغيلية للأعوام 2025 و2026 و2027. ولم يبق سوى 5 في المائة من الموارد المتاحة التي يتبعين برمجتها، وهناك طلب إضافي قوي، كما هو مذكور في الفقرة 4. وترصد الإدارة عن كثب تخطيط ذخيرة العمليات، وهي واثقة من أنه ستجري برمجة حجم الموارد المتاحة بأكملها بنهاية الدورة.

الجدول 2

تقديم وبرمجة موارد التجديد الثالث عشر لموارد الصندوق للعمليات السياسية في الفصل الثالث من عام 2025
(بملايين الدولارات الأمريكية)

نوع الموارد للعمليات السياسية	المبرمجة			
	غير مبرمجة (%)	الموافق عليها	الموارد الأساسية والمحترضة	إطار القدرة على تحمل الدين (بما في ذلك التمويل المناخي التكميلي الأساسي)
فروض نظام تخصيص الموارد على أساس الأداء (بما في ذلك التمويل المناخي التكميلي الأساسي)	3	1711	198	1 975
آلية الحصول على الموارد المقترضة	8	743	43	857
المجموع	5	2 738	334	3 240

110- تنفيذ التمويل المناخي التكميلي الأساسي في التجديد الثالث عشر لموارد الصندوق. التمويل المناخي التكميلي الأساسي الذي يمول من خلال المساهمات المناخية الإضافية²³ يشكل جزءاً من مخصصات نظام تخصيص الموارد على أساس الأداء للبلدان المنخفضة الدخل والبلدان المتوسطة الدخل من الشريحة الدنيا، وبالتالي تتبع برمجته وتقدمه في حالة برمجة الموارد الموضحة في الأقسام أعلاه. ومع ذلك، نظراً لأن التمويل المناخي التكميلي الأساسي ينفذ لأول مرة في فترة التجديد الثالث عشر لموارد الصندوق، فإن الإدارة تولي اهتماماً خاصاً لرصد تقديمها. ويهدف التمويل المناخي التكميلي الأساسي إلى تعزيز القراءة على التنبؤ والإدماج المسيق للتمويل المناخي ضمن البرامج العادلة للصندوق في شكل تمويل مناخي تكميلي مخصص من خلال صيغة ونهج نظام تخصيص الموارد على أساس الأداء. وهو يمول الأنشطة المناخية حصرياً، المصنفة وفقاً لمنهجيات المصارف الإنمائية المتعددة الأطراف، ويتاح للبلدان وفقاً لشروط الإقراض وشروط التمويل المعتمدة لديها، بما في ذلك البلدان المؤهلة للحصول على التمويل بالمنح بموجب إطار القراءة على تحمل الدين. ويدعم التمويل المناخي التكميلي الأساسي الأنشطة التي تساهم بشكل مباشر في التكيف مع المناخ وأو التخفيف من الآثار المناخية، وهي مؤهلة للإبلاغ عنها على أنها تمويل مناخي بنسبة 100 في المائة وفقاً لمنهجيات المصارف الإنمائية المتعددة الأطراف. وسيكون التمويل المناخي الذي يوفر التمويل المناخي

22 أكتوبر/تشرين الأول 2025

23 في فترة التجديد الثالث عشر لموارد الصندوق، أطلق الصندوق المساهمات المناخية الإضافية كشيك جديد من أشكال المساهمة الطوعية الإضافية في موارده الأساسية. وتدمج المساهمات المناخية الإضافية الأنشطة المناخية في تصميم وتنفيذ مشروعات الصندوق منذ البداية، مما يعزز الكفاءة والأثر؛ والاستفادة من الهيكلية المالية للصندوق لتوسيع نطاق برنامج القروض والمنح والتمويل المناخي على حد سواء من خلال تأثيرها المضاعف؛ وإتاحة الفرصة للدول الأعضاء لتقديم مساهمات مخصصة للمناخ خلال فترات تجديد الموارد. وتفعل المساهمات المناخية الإضافية على المستوى القطري من خلال التمويل المناخي التكميلي الأساسي. أنظر الوثيقة GC 47/L.5، الملحق السابع.

التمكيلي الأساسي أعلى من النسبة المستهدفة للتمويل المناخي في برنامج القروض والمنح البالغة 45 في المائة والتي التزم الصندوق بتقديمها في فترة التجديد الثالث عشر لموارده.²⁴

111- وكانت برمجة عمليات التمويل المناخي التكميلي الأساسي حتى الآن سلسة واتبعت منهجية المصادر الإنمائية المتعددة الأطراف لتتبع التمويل المناخي، مما يضمن الاستخدام بنسبة 100 في المائة للأنشطة التي تركز على المناخ. وقد ساعدت مذكرة إرشادية أعدتها مكتب الفعالية الإنمائية بالاشتراك مع شعبة البيئة والمناخ والشئون الجنسانية والإدماج الاجتماعي أفرقة تنفيذ المشروعات على فهم أفضل لكيفية إدراج عمليات التمويل المناخي التكميلي الأساسي بشكل أفضل في تصاميم المشروعات. وفي الفصل الثالث من عام 2025، تتضمن 9 مشروعات من أصل 11 جرت الموافقة عليها في عام 2025 ما مجموعه 10.59 مليون دولار أمريكي لعمليات التمويل المناخي التكميلي. وجرى توزيع عمليات التمويل التكميلي على: بلدان في آسيا والمحيط الهادئ، و4 بلدان في أفريقيا الشرقية والجنوبية، وبلد واحد في أمريكا اللاتينية والカリبي، وبلد واحد في الشرق الأدنى وشمال أفريقيا وأوروبا وبلد واحد في أفريقيا الغربية والوسطى. وفي وقت كتابة هذا التقرير، ظهر ذخيرة العمليات أن 15 مشروعًا من أصل المشروعات البالغ عددها 25 المدرجة في الذخيرة حالياً والمصممة بالكامل تشمل مبلغاً إضافياً قدره 17.174 مليون دولار أمريكي من التمويل المناخي التكميلي. وبعد الموافقة على جميع المشروعات، سيصل المبلغ الإجمالي للتمويل المناخي التكميلي الأساسي المقدم إلى 27.769 مليون دولار أمريكي. وتجري برمجة الموارد المتبقية من التمويل المناخي التكميلي الأساسي كجزء من ذخيرة العمليات (انظر الفقرة 6)، وتنقذ الإدارة في تقديمها بالكامل بحلول نهاية الدورة.

112- التزامات التجديد الثالث عشر لموارد الصندوق. في أثناء مشاورات التجديد الثالث عشر لموارد الصندوق، جرى التعهد بعدد من الالتزامات فيما يتعلق بتخصيص موارد الصندوق. ومن خلال استخدام البارومترات المتفق عليها لاختيار البلدان، اختير ما مجموعه 80 بلداً للدخول في دورة التجديد الثالث عشر لموارد الصندوق. وتشمل 22 بلداً من البلدان المنخفضة الدخل، و39 بلداً من البلدان المتوسطة الدخل من الشريحة الدنيا، و19 بلداً من البلدان المتوسطة الدخل من الشريحة العليا.

113- نظام تخصيص الموارد على أساس الأداء، وآلية الحصول على الأموال المقترضة، والمساهمات المناخية الإضافية الأساسية. في التجديد الثالث عشر لموارد الصندوق، سيبقى نظام تخصيص الموارد على أساس الأداء، وآلية الحصول على الأموال المقترضة الآليتين الرئيسيتين لتوزيع الموارد لإفراص القطاع العام. وفي عام 2024، استخدم نظام تخصيص الموارد على أساس الأداء لتحديد المخصصات القطرية المرتبطة بموارد الأساسية للبلدان المنخفضة الدخل والبلدان المتوسطة الدخل من الشريحة الدنيا، بينما كانت الموارد المحصلة من خلال آلية الحصول على الأموال المقترضة متاحة للبلدان المنخفضة الدخل والبلدان المتوسطة الدخل من الشريحة الدنيا والبلدان المتوسطة الدخل من الشريحة العليا المؤهلة. وبالإضافة إلى ذلك، أطلق الصندوق أيضاً للمرة الأولى، في التجديد الثالث عشر لموارد الصندوق، المساهمات المناخية الإضافية الأساسية، وهي شكل جديد من المساهمات الإضافية الطوعية الموجهة للموارد الرئيسية للصندوق. وجرى توزيع هذا التمويل باستخدام صيغة ونهج نظام تخصيص الموارد على أساس الأداء. وقد تستفيد البلدان المؤهلة للحصول على موارد نظام تخصيص الموارد على أساس الأداء، بالإضافة إلى الدول الجزرية الصغيرة النامية المؤهلة، من التمويل التكميلي للمناخ.

114- التزامات التجديد الثالث عشر لموارد الصندوق فيما يتعلق بتوزيع الموارد. التزم الصندوق في فترة التجديد الثالث عشر لموارده بمواصلة تخصيص 100 في المائة من الموارد الأساسية للبلدان المنخفضة الدخل والبلدان المتوسطة الدخل من الشريحة الدنيا. كما جرى التعهد أيضاً بنسبة الموارد الأساسية التي سُنُّت خصص من خالل

نظام تخصيص الموارد على أساس الأداء لمختلف فئات البلدان، من أجل زيادة الموارد المتاحة لمن هم في أمس الحاجة إليها إلى أقصى حد:

(أ) **الإجراء القابل للرصد 10:** تخصيص ما لا يقل عن 30 في المائة من الموارد الأساسية للبلدان ذات الأوضاع الهشة (استناداً إلى قائمة البنك الدولي للبلدان ذات الأوضاع الهشة والمتأثرة بالنزاعات لعام 2024).

(ب) **الإجراء القابل للرصد 28:** زيادة حصة الموارد الأساسية المخصصة للبلدان المنخفضة الدخل إلى 45 في المائة. مواصلة تخصيص 100 في المائة من الموارد الأساسية للبلدان المنخفضة الدخل والبلدان المتوسطة الدخل من الشريحة الدنيا، والسعى إلى تخصيص 60 في المائة لأفريقيا، و55 في المائة لأفريقيا جنوب الصحراء الكبرى، مع ضمان وصول البلدان المتوسطة الدخل من الشريحة العليا إلى ما بين 11 و20 في المائة من برنامج القروض والمنح لفترة التجديد الثالث عشر لموارد الصندوق من خلال استخدام الموارد المقترضة.

115- وعلى النحو المبلغ عنه في التقرير المرحلي لعام 2024، فقد جرى بالفعل الوفاء بجميع الالتزامات المتعلقة بتوزيع الموارد الرئيسية. وسيجري الإبلاغ عن الأداء مقابل الهدف للالتزام المتعلق بوصول البلدان متوسطة الدخل من الشريحة العليا إلى الموارد في نهاية الدورة. وتتوفر الض咪مة المرفقة بهذا التقرير المرحلي تفاصيل عن وضع التسلیم الفعلي والمحظط له للموارد الرئيسية والمقترضة في العام الأول من دورة التجديد الثالث عشر لموارد الصندوق.

116- **شروط الإقراض القطري لعام 2026.** يجري تحديد شروط الإقراض وشروط التمويل المقدمة المقترضين وفقاً لسياسات التمويل المقدم من الصندوق ومعاييره²⁵ والإطار بشأن شروط التمويل²⁶، استناداً في الأساس إلى معيارين: (1) نصيب الفرد من الدخل القومي الإجمالي للمقترض المحسوب وفق منهجية أطلس للبنك الدولي؛ (2) تقييم يجريه رئيس الصندوق، مع مراعاة الجدارة الائتمانية للبلاد.

ثانياً- تنفيذ سياسة التخرج في الصندوق

ألف- مقدمة

117- وافق المجلس التنفيذي على سياسة التخرج في الصندوق²⁷ في سبتمبر/أيلول 2021. وتسترشد السياسة بمبدأ العالمية ومهمة الصندوق المتمثلة في خدمة دوله الأعضاء النامية، مع التركيز على الفقراء، والذين يعانون من انعدام الأمن الغذائي والسكان الريفيين الضعفاء. ويرتكز التخرج ارتكازاً راسخاً على عملية بناء توافق الآراء والتشاور مع الدول الأعضاء، ويسترشد بالمعايير المحددة في السياسة والأهداف المتفق عليها لضمان الشفافية الكاملة. وتتألف السياسة من أربع ركائز وتتوفر وضوحاً بشأن توزيع الموارد المالية للصندوق (الركيزة 1) وشروط التمويل وتسخير موارد الصندوق المقترضة (الركيزة 2). وتوضح الركيزان 3 و4 بالتفصيل المعايير والعملية، وتتناولان حالات الانعكاس المحتمل في اتجاه التنمية الاجتماعية والاقتصادية لدولة عضو في الصندوق.

https://www.ifad.org/documents/48415603/49486400/ifad_financing_a.pdf/ac62a2eb-e060-bd0f-8b4b-572a425841b7?t=1726605782904²⁵

https://www.ifad.org/documents/48415603/49484053/framework-ifad-financing-conditions_a.pdf/f3695cfe-69b0-7894-029e-b5aecef3bfed?t=1755170749372²⁶

.EB 2021/133/R.5 الوثيقة 27

118- وعلى النحو المتوازي في السياسة، قدمت الإدارة تقارير سنوية عن التقدم المحرز في التنفيذ. وفُتم التحديث السنوي الأول كجزء من برنامج العمل المستند إلى النتائج الذي قُدم إلى المجلس التنفيذي في ديسمبر/كانون الأول 2022²⁸ تلاه تقارير مقدمة في عامي 2023 و2024. وبالإضافة إلى ذلك، جرى تقديم تقرير مرحلي إلى مجلس المحافظين في فبراير/شباط 2023 وهيئة المشاورات الخاصة بالتجديد الثالث عشر لموارد الصندوق في 2 نوفمبر/تشرين الثاني 2023²⁹. ويشكل هذا التقرير التحديث السنوي الرابع بشأن تنفيذ السياسة، وسيدرج أيضاً في برنامج العمل المستند إلى النتائج ووثيقة الميزانية التي سيطع مجلس المحافظين عليها في فبراير/شباط 2026.

119- وهذا التحديث مُنظم على النحو التالي: يلخص القسمان باء وجيم حالة تنفيذ السياسة حسب الركيزة، ويقدم القسم دال ملخصاً نوعياً للتقدم في تنفيذ برامج الفرص الاستراتيجية القطرية الأربع المتفق عليها في عام 2024. ولا يكون الإبلاغ عن التقدم المحرز نحو المؤشرات الكمية المدرجة في إطار تقييم برامج الفرص الاستراتيجية القطرية ممكناً إلا بعد منتصف مدة البرنامج، عند إجراء عمليات الاستعراض لنتائجها. ويراعي هذا الإطار الزمني أنه يجري تحديث بعض البيانات الرئيسية الالزمة للتحليل الاجتماعي والاقتصادي للبلدان وإطار تقييم برامج الفرص الاستراتيجية القطرية كل ثلاثة سنوات (مرة واحدة في كل دورة من دورات تجديد الموارد)³⁰. ولهذا السبب، وبما يتوازن مع أحكام سياسة التخرج في الصندوق، سُيُقَيم تقدم البلدان نحو استيفاء معايير التخرج من الدعم المالي الذي يقدمه الصندوق عند استكمال برامج الفرص الاستراتيجية القطرية.³¹

باء- وضع التنفيذ بحسب الركيزة

الركيزة 1- توزيع الموارد المالية للصندوق

120- وفقاً لسياسة الصندوق، تُخصص الموارد الأساسية للصندوق بالكامل للبلدان المنخفضة الدخل والبلدان المتوسطة الدخل من الشريحة الدنيا، بينما يمْوَّل الإقراض للبلدان المتوسطة الدخل من الشريحة العليا من الموارد المقترضة المداربة بموجب آلية الحصول على الموارد المقترضة. وتماشياً مع أحكام السياسة، تحصل البلدان المتوسطة الدخل من الشريحة العليا على ما بين 11 و20 في المائة من إجمالي برنامج القروض والمنح خلال أي دورة من دورات تجديد الموارد. وفي فترة التجديد الثاني عشر لموارد الصندوق، أتيحت 15 في المائة من موارد برنامج القروض والمنح للبلدان المتوسطة الدخل من الشريحة العليا من خلال آلية الحصول على الموارد المقترضة. وعلى النحو المبلغ عنه في عام 2024، بلغ الاستيعاب الفعلي في نهاية الدورة 12 في المائة من موارد برنامج القروض والمنح.³² وفي الوقت الحالي، من المتوقع أن تحصل البلدان المتوسطة الدخل من الشريحة العليا على 16 في المائة من موارد برنامج القروض والمنح في فترة التجديد الثالث عشر لموارد الصندوق، مقارنة بنسبة 15 في المائة أتيحت مبدئياً في بداية الدورة. وستقدم إدارة الصندوق تقريراً عن الاستيعاب الفعلي في نهاية فترة التجديد الثالث عشر لموارد الصندوق، في دورة ديسمبر/كانون الأول 2027، من خلال الأقسام المخصصة لذلك في هذه الضمية.³³

الركيزة 2 - شروط التمويل وتنسuir الموارد المقترضة

121- وفقاً للركيزة 2 من السياسة، وُضعت شروط التمويل في الصندوق وأسعاره على نحو يضمن استرداد الصندوق لتكلفة الإقراض والتمييز بين البلدان الواقعة في مجموعات الدخل المختلفة، مع الحفاظ على قدرته التنافسية

28 الوثيقة 2 EB 2022/137/R.3/Add.1/Rev.2

29 الوثيقة 1 IFAD13/3/INF.2/Rev.1

30 هذا هو الحال بالنسبة لمؤشر النصف الخاص بالصندوق والمدرج في التحليل الاجتماعي والاقتصادي، وتقييم أداء القطاع الريفي المدرج في إطار تقييم برامج الفرص الاستراتيجية القطرية.

31 الوثيقة 5 EB 2021/133/R.5، الفقرة 15.

32 الوثيقة 1 EB 2024/143/R.17/Add.1

33 يرجى الاطلاع على الوثيقتين EB 2024/143/R.17 و EB 2024/143/R.17/Add.1 للإبلاغ في السنوات السابقة.

وجاذبيته مقارنة بمصادر التمويل الإنمائي الأخرى المتاحة للبلدان. وينعكس هذا التمييز في شروط التمويل في مختلف عناصر التسعير، بآجال استحقاق وفترات سماح وعلاوات آجال استحقاق مصممة خصيصاً. وتتواءم التحديات التي أجريت مؤخراً على تسعير القروض العادلة³⁴ وإطار الاقتراض المتكامل المنقح³⁵ مع متطلبات السياسة.

الركيزة 3 - مسار البلدان المتوسطة الدخل من الشريحة العليا التي تصل إلى عتبة الدخل المؤهل للدخول في مناقشات التخرج

122- إعداد برامج الفرص الاستراتيجية القطرية للبلدان التي تجاوزت عتبة الدخل المؤهل للدخول في مناقشات التخرج. وفقاً لسياسة التخرج، دخل الصندوق في حوار منظم لوضع برنامج جديد من برامج الفرص الاستراتيجية القطرية في الدول الأعضاء السبع التي كانت فوق عتبة الدخل المؤهل للدخول في مناقشات التخرج لمدة ثلاثة سنوات متتالية قبل فترة التجديد الثاني عشر لموارد الصندوق، وهي: الأرجنتين والبرازيل والصين والجمهورية الدومينيكية والمكسيك والجبل الأسود وتركيا.³⁶ وقد أربع من برامج الفرص الاستراتيجية القطرية - الأرجنتين والبرازيل والصين والجبل الأسود - إلى المجلس التنفيذي في عام 2024. وقدم برنامج الفرص الاستراتيجية القطرية لتركيا في مايو/أيار 2025، في حين من المقرر تقديم برامج الفرص الاستراتيجية القطرية الجديدة للجمهورية الدومينيكية والمكسيك في ديسمبر/كانون الأول 2025 وأبريل/نيسان 2026، على التوالي.

123- تحديد أولويات تقييمات الاستراتيجيات القطرية والبرامج القطرية. تواصلت الإدارة مع مكتب التقييم المستقل في الصندوق لإعطاء الأولوية لإجراء تقييمات الاستراتيجيات القطرية والبرامج القطرية في هذه البلدان. وهدف ذلك إلى ضمان استئناف برامج الفرص الاستراتيجية القطرية الجديدة، قدر الإمكان، إلى التوصيات الصادرة عن تقييمات الاستراتيجيات القطرية والبرامج القطرية. وقد اكتملت عملية تقييم الاستراتيجيات القطرية والبرامج القطرية في الأرجنتين والصين والجمهورية الدومينيكية والمكسيك³⁷ وتركيا. ويقدم الجدول 1 تحدثاً، حسب البلد، لتاريخ عرض تقييمات الاستراتيجيات القطرية والبرامج القطرية على لجنة التقييم واستعراض المجلس التنفيذي لبرامج الفرص الاستراتيجية القطرية.

الجدول 1

جدولة عرض تقييمات الاستراتيجيات والبرامج القطرية وبرامج الفرص الاستراتيجية القطرية

البلد	التقييم	القطرى - تاريخ العرض على لجنة التقييم	برنامـج الفرص الاستراتـيجـية والـبرـنامج	تقـيـيمـات الاستـراتـيجـية القـطـرـية والـبرـنامج
البرازيل	سبتمبر/أيلول 2024			
الصين	سبتمبر/أيلول 2023			
الأرجنتين	أكتوبر/تشرين الأول 2024			
الجبل				
الأسود				
تركيا	يونيو/حزيران 2024	مايو/أيار 2025		
الجمهورية الدومينيكية	مارس/آذار 2025	ديسمبر/كانون الأول 2025		
المكسيك	نوفمبر/تشرين الثاني 2025	أبريل/نيسان 2026		

34. الوثيقة EB 2023/138/R.7

35. الوثيقة EB 2023/138/R.8

36. شُطبَت كوبا، التي كانت مدرجة في الأصل في القائمة، حيث انخفض نصيب الفرد من الناتج المحلي الإجمالي بشكل كبير وظل أقل بكثير عتبة الدخل المؤهل للدخول في مناقشات التخرج منذ عام 2021 على الأقل.

37. قدم في الدورة الحادية والثلاثين بعد المائة لجنة التقييم في نوفمبر/تشرين الثاني 2025.

124- وكما أبلغ المجلس التنفيذي بالفعل في ديسمبر/كانون الأول 2022 وديسمبر/كانون الأول 2023، في حين كان من المأمول في الأصل أن توافق الإدارة على جميع برامج الفرص الاستراتيجية القطرية الجديدة بنهائية عام 2024، تأجل بعضها حتى عام 2025، وفي حالة المكسيك حتى أبريل/نيسان 2026، لإتاحة الوقت لمكتب التقييم المستقل في الصندوق لاستكمال تقييماته للاستراتيجيات القطرية والبرامج القطرية وضمان إدراج نتائج التقييمات في برامج الفرص الاستراتيجية القطرية الجديدة.

125- وجرى إعداد برامج الفرص الاستراتيجية القطرية هذه بما يتناسب مع المبادئ التوجيهية المنقحة لبرامج الفرص الاستراتيجية القطرية، وهي مستنيرة بالمعايير والعملية المنصوص عليها في سياسة التخرج.

الركيزة 4 - معالجة التحولات العكسية الناتجة عن الصدمات الاقتصادية

126- لا تتطبق الركيزة 4 حتى الآن. وفيما يتعلق بالبلدان المشاركة في العملية، لا يزال نصيب الفرد من الدخل القومي الإجمالي المطبق في سبعة منها يتراوح عتبة الدخل المؤهل للدخول في مناقشات التخرج البالغة 7 855 دولاراً أمريكيّا.³⁸

جيم- الدول الأعضاء في الصندوق التي تجاوزت عتبة الدخل المؤهل للدخول في مناقشات التخرج

127- تماشياً مع سياسة التخرج، تبدأ عملية التخرج عندما يبقى البلد فوق عتبة الدخل المؤهل للدخول في مناقشات التخرج لمدة ثلاثة سنوات متتالية على الأقل قبل دورة التمويل في الصندوق. وإذا رغبت الدولة العضو في مواصلة الاقتراض، سيعُدّ برنامج جديد من برامج الفرص الاستراتيجية القطرية.

128- وبالنسبة للتجديد الثاني عشر لموارد الصندوق، طُبقت عتبة الدخل المؤهل للدخول في مناقشات التخرج لعام 2021 قدرها 7 155 دولاراً أمريكيّا. وبالنسبة للتجديد الثالث عشر لموارد الصندوق، طُبقت عتبة جديدة للدخل المؤهل للدخول في مناقشات التخرج لعام 2024 قدرها 7 895 دولاراً أمريكيّا أصدرها البنك الدولي في يوليو/تموز 2024. وبالاستناد إلى هذا الرقم، تجاوز بلدان جيدان عتبة الدخل المؤهل للدخول في مناقشات التخرج لثلاث سنوات متتالية وهما: كوستاريكا وصربيا. ومن بين هذين البلدين، كانت كوستاريكا فقط المدرجة في قائمة البلدان التي تحصل على موارد من الصندوق خلال فترة التجديد الثالث عشر لموارده. وستعمل الإدارة مع كوستاريكا لإعداد برنامج جديد لبرامج الفرص الاستراتيجية القطرية للموافقة عليه خلال فترة التجديد الثالث عشر لموارد الصندوق.

DAL- السياق العام والدروس المستفادة من السنة الأولى من تنفيذ برامج الفرص الاستراتيجية القطرية

129- رصدت الإدارة، بالتعاون مع الشعب الإقليمية والأفرقة القطرية المعنية، عن كثب التقدم في تنفيذ برامج الفرص الاستراتيجية القطرية في الأرجنتين والبرازيل والصين والجبال الأسود. وفي جميع البلدان الأربع، أُجريت عمليات استعراض سنوية للتقدم المحرز في برامج الفرص الاستراتيجية القطرية بمشاركة ممثلي عن الحكومة والشركاء الإنمائيين والمجتمع المدني والقطاع الخاص. وقد لوحظ بالفعل بعض التقدم منذ اعتماد برامج الفرص الاستراتيجية القطرية الأربع قبل حوالي اثنى عشر شهراً.

130- الوضع الاقتصادي الكلي. أفادت البرازيل والصين والجبال الأسود بنمو اقتصادي مطرد واستقرار مؤسسي عام، مما هيأ بيئة لانقالها نحو التنمية المستدامة والشاملة. ولوحظت انتكاسات في الاقتصاد الكلي والتجارة في الجبال الأسود، حيث يتوقع ارتفاع الدين العام في السنوات القادمة، مما يثير شواغل إزاء قدرة

38 وفقاً للمبادئ التوجيهية لنصيب الفرد من الدخل للأغراض التشغيلية الصادرة عن البنك الدولي في يوليو/تموز 2025.

البلد على الحفاظ على الإنفاق على المناطق الريفية وإجراء إصلاحات للسياسات. وفي المقابل، من المتوقع أن تؤثر حالة عدم اليقين العالمي بشأن زيادات التعريفات الجمركية على آفاق التجارة والنمو العالميين، مع ما لذلك من آثار محتملة على القطاع الزراعي. وعاد السياق الاقتصادي والمؤسسي في الأرجنتين إلى التقلب، بعد الاستقرار المالي التدريجي في عام 2024 والنصف الأول من عام 2025. ويتعزز الوضع الاقتصادي الكلي لضغط مالية متزايدة.³⁹ وأدت إعادة الهيكلة المؤسسية الأخيرة في القطاع العام إلى تقليص حجم الوكالات الحكومية والسياسات المتعلقة بالتنمية الريفية والزراعة الأسرية.

131- التقدم المحرز بشأن معايير التخرج. ظلت التصنيفات الإنمائية للبلدان مستقرة بشكل عام، باستثناء الأرجنتين، حيث رفعت وكالة Fitch Ratings تصنيفها من CCC إلى CCC+ في عام 2025، وبعود ذلك أساساً إلى تسهيلات صندوق النقد الدولي الجديدة (20 مليار دولار أمريكي) وتحرير سوق النقد الأجنبي، مما عزز السيولة الخارجية. وظلت التصنيفات الإنمائية للبرازيل والصين والجبل الأسود دون تغيير مقارنة بخط الأساس.

132- ولوحظ تقدم كبير فيما يتعلق بأهداف التنمية المستدامة. ففي الأرجنتين، انخفض معدل الفقر بشكل ملحوظ على المستوى الوطني فيما يتعلق بهدف التنمية المستدامة 1، إلا أن معدلاته لا تزال مرتفعة، ولا سيما في المنطقة الشمالية التي يعمل فيها الصندوق. وبالمثل، حققت البرازيل والصين مستويات أدنى من الفقر. ففي البرازيل، لا يزال معدل الفقر مرتفعاً عند 27 في المائة، إلا أنه جرى إحراز تقدم ملحوظ في تحقيق هدف التنمية المستدامة 2 (القضاء النام على الجوع). أما الجبل الأسود، فلم يبلغ عن أي تقدم يذكر في تحقيق هدف التنمية المستدامة 1. وتتجدر الإشارة إلى أن الصين حققت بالفعل الهدف المتوسط للأجل لمؤشر التنمية الجنسانية، في حين ارتفعت مؤشرات هدف التنمية المستدامة 10 (الحد من أوجه عدم المساواة) ارتفاعاً طفيفاً من 7.2 إلى 7.4.

133- ويكشف تنفيذ برامج الفرص الاستراتيجية القطرية للأرجنتين والبرازيل والصين والجبل الأسود عن تحقيق تقدم ملحوظ في مجالات التركيز الخاصة بسياسة التخرج⁴⁰

(1) التركيز على إنشاء مؤسسات ريفية فعالة ومستدامة

134- استثمرت مبالغ كبيرة في مجال المشاركة في السياسات والتعزيز المؤسسي في البلدان الأربع. ففي الأرجنتين، يسهم برنامج تعزيز نظم الأغذية الزراعية القادرة على الصمود والمستدامة لزراعة الأسرية في التنفيذ الفعال لقانون تشجيع تربية النحل. وفي البرازيل، تعاون الصندوق مع الاتحاد المشترك بين الولايات المعنى بالتنمية المستدامة للمنطقة الشمالية الشرقية من البرازيل الذي يضم محافظي وأمناء الزراعة والتنمية الريفية في الولايات التسع للمنطقة الشمالية الشرقية. وعلاوة على ذلك، تركز الحافظة الجديدة بشكل مكثف على دعم المؤسسات المحلية وصولاً إلى مستوى البلديات في مجالات مثل الدفع مقابل الخدمات البيئية. وفي الصين، توافق المنشروقات الجارية تعزيز المؤسسات الريفية، بما في ذلك تعاونيات المزارعين، مما يعزز وصولهم إلى التمويل وروابط الأعمال والممارسات المبتكرة. وعمل مشروع التكيف مع تغير المناخ والقدرة على الصمود في المناطق الجبلية في الجبل الأسود⁴¹ خلال العام الماضي مع اتحاد البلديات ووزارة الإيكولوجيا والتنمية المستدامة وتنمية المنطقة الشمالية على إنشاء مجموعة عمل معنية بالمناطق الجبلية، مما يوفر منصة للحوار السياسي بشأن التنمية الإقليمية والقدرة على الصمود.

39 أسف ذلك عن زيادة المخاطر القطرية، وتقلبات السوق، وضغوط على سعر الصرف، وتدخلات البنك المركزي التي استندت الاحتياطي.

40 يتضمن الملحق ملخصاً أكثر تفصيلاً بحسب البلد.

41 يمول مشروع التكيف مع تغير المناخ والقدرة على الصمود في المناطق الجبلية في الجبل الأسود، الذي تبلغ قيمته 32 مليون دولار أمريكي، بمنحة من صندوق التكيف، ومن الحكومة المحلية والوطنية. وقد جرى صرف أول دفعة له في ديسمبر/كانون الأول 2024.

(2) تعزيز المنافع العامة العالمية⁴²

135- تعمل البرامج القطرية الأربع على تعزيز المنافع العامة، ولا سيما من حيث المنافع المناخية والبيئية. ففي الأرجنتين والبرازيل، يشارك الصندوق في برنامج الحد من الميثان الزراعي، الذي ينفذ في 17 بلداً في أمريكا اللاتينية وأفريقيا وآسيا، ويركز على استراتيجيات الحد من انبعاثات الميثان في إنتاج الثروة الحيوانية على نطاق صغير. وفي البرازيل، يدعم مشروع تعزيز الدفع مقابل الخدمات البيئية، الذي بدأ تطبيقه في يونيو/تموز 2024، الحفاظ على الغابات وتدعيمها من خلال أفضل الممارسات في مجال الزراعة الحراجية في مناطق زراعة الكاكاو في جنوب ولاية باهيا. ولا تزال الحافظة في الصين تركز على الأنشطة الرامية إلى تعزيز التنمية المرعية للبيئة والمنخفضة الكربون. وعلى سبيل المثال، يسهم مشروع عروض إعادة الانعاش الريفي في محافظة هونان في الحد من انبعاثات غازات الدفيئة من الأراضي الزراعية من خلال تعزيز التسميد القائم على اختبار التربة واستبدال الأسمدة الكيميائية ببدائل عضوية. وفي الجبل الأسود، تنتج منحة صندوق التكيف لمشروع التكيف مع تغير المناخ والقدرة على الصمود في المناطق الجبلية في الجبل الأسود بالفعل منتجات معرفية وأدلة أساسية لإرشاد تنمية سلاسل القيمة القادر على الصمود في الظواهر المناخية والاستهداف.

(3) تشجيع الابتكارات⁴³

136- جرى التركيز بشكل كبير على تعزيز التكنولوجيا المكيفة وتبادل المعرفة بشأن الابتكارات. ففي الأرجنتين، أطلق الصندوق تعاوناً مع مختبر الابتكار لبنك التنمية للبلدان الأمريكية في إطار مبادرة AgroWeb3 لتطوير تكنولوجيات سلاسل الكتل و Web3 لإدراج مربى النحل ومنتجي الألبان على نطاق صغير في الأسواق العالمية. كما أطلقت مبادرة تجريبية مع وزارة الصناعة الزراعية البيولوجية في مقاطعة قرطبة لتطوير منصة تكنولوجيا تركز على إمكانية تتبع الأغذية بشكل مستدام. وجرى الاستفادة من خبرة الصين في مجال الابتكار لتبادل التكنولوجيا والابتكارات بشأن الممارسات المرعية للبيئة من أجل تحويل نظم الأغذية الزراعية. ومن خلال التعاون بين بلدان الجنوب والتعاون الثلاثي، صدر منشور عن الزراعة الرقمية في بلدان مختارة من رابطة دول جنوب شرق آسيا⁴⁴ في يونيو/تموز 2025.

137- وواصل الصندوق تعزيز الشراكات الاستراتيجية مع المصارف الإنمائية العامة والقطاع الخاص وأصحاب المصلحة الآخرين، سعياً لدمج الابتكار في ظهور التمويلية في برامجه في البلدان التي تتجاوز عتبة الدخل المؤهل للدخول في مناقشات التخرج، واستخدام تمويل الصندوق بطريقة متزايدة التحفيز. وقد طورت البرازيل تعاوناً مبتكرة مع البنك الوطني للتنمية في البرازيل في مشروع غرس الصمود في مواجهة تغير المناخ في المجتمعات المحلية الريفية في الشمال الشرقي.⁴⁵ وتعزز أول عملية غير سيادية في البرازيل على المجلس التنفيذي في ديسمبر/كانون الأول 2025. وسيعزز ذلك عمل الصندوق مع القطاع الخاص وعلى نطاق أوسع مع النظام الإيكولوجي المالي في البلد، مما يساهم أيضاً في تعزيز المؤسسي. وفي مايو/أيار 2025، شارك مكتب الصندوق القطري في الصين في استضافة حدث بعنوان "تمكين التحول الريفي من خلال العلوم والتكنولوجيا: حوار "قوتها" و"قصصها" لعام 2025"، وهو حدث جمع حوالي 100 مشارك من وكالات الأمم المتحدة والسفارات والمنظمات غير الحكومية والقطاع الخاص. وأجرى المشاركون زيارات ميدانية لواقع مشروعات الصندوق في قضاء فنجهوانغ، حيث تعمل مجموعة من الابتكارات مثل الأدوات الموفرة للعاملة على تحسين الإنتاجية وتقليل العمل اليدوي وتمكين المرأة الريفية من خلال التكنولوجيا. وفي الجبل

42 تمثيلاً مع سياسة التخرج، يمكن أن يتخد تعزيز المنافع العالمية شكل تعزيز التنوع البيولوجي، أو الحد من الانبعاثات، أو حماية التراث القافي.

43 تشمل الأمثلة استخدامات تربينات مؤسسية وإدارية مبكرة، ونماذج قابلة للنقل إلى بلدان أخرى، ومشروعات تستفيد من التمويل المحلي الكبير وتتوفر فرصاً مهمة لتوسيع النطاق.

44 لا ينطبق في اللغة العربية.

45 هذا هو أول قرض يقدمه الصندوق إلى مصرف إنمائي عام على الصعيد العالمي. ويقوم الفريق القطري للصندوق بتصميم تمويل إضافي للمشروع نظراً للطلب القوي عليه.

الأسود، يعمل وفد من الاتحاد الأوروبي على استكشاف أوجه التكامل وتعزيز أوجه التأزير مع أولويات الانضمام إلى الاتحاد الأوروبي في إطار المشروع الجديد المعزز للتكيف مع تغير المناخ والقدرة على الصمود في المناطق الجبلية في الجبل الأسود.

138- وأصبح التمويل الإضافي المقدم إلى مقاطعة إنترى ريوس (برنامج تعزيز نظم الأغذية الزراعية القادرة على الصمود المستدامة للزراعة الأسرية)، الذي وافق عليه المجلس التنفيذي في ديسمبر/كانون الأول 2024، أول اتفاقية يمولها الصندوق في الأرجنتين، تنفذ من خلال عملية فرض دون وطني. ويمهد هذا النهج الطريق أمام مبادرات أخرى محتملة على المستوى دون الوطني، مما يسمح للبرنامج القطري بالتركيز تحديداً على التعزيز المؤسسي في المناطق المعرضة لمخاطر التخلف عن الركب في عمليات النمو الوطني في البلدان التي تتجاوز عتبة الدخل المؤهل للدخول في مناقشات التخرج.

(4) التعاون بين بلدان الجنوب والتعاون الثلاثي وتبادل المعرفة وتوسيع النطاق

139- حافظت برامج الصندوق القطبية على تركيز قوي على تبادل المعرفة والتعاون بين بلدان الجنوب والتعاون الثلاثي. وشاركت الأرجنتين في العديد من المبادرات، بما في ذلك إضفاء الطابع المنهجي على السياسات العامة ذات الصلة بنماذج إنتاج الإبل المستدام مع دولة بوليفيا المتعددة القوميات وشيلي وبيري، بقيادة معهد البلدان الأمريكية للتعاون في مجال الزراعة؛ ومبادرة الإدارة المستدامة للخيزان مع دولة بوليفيا المتعددة القوميات والبرازيل، والتي نفذتها المنظمة الدولية للخيزان والروطن في إطار مرفق الصين والصندوق للتعاون بين بلدان الجنوب والتعاون الثلاثي. وفي البرازيل، أجريت بعثتان لتبادل المعرفة، زار خلالهما ممثلون عن الحكومة ووحدات إدارة المشروعات من موزامبيق وباكستان مشروعات الصندوق في شمال شرق البرازيل، وذلك في سبتمبر/أيلول وديسمبر/كانون الأول 2025 على التوالي. كما أعرب ممثلون رفيعو المستوى من الممثليات الدائمة لألمانيا وإسبانيا عن اهتمامهم بإقامة شراكة مع الصندوق في أنشطة التعاون بين بلدان الجنوب والتعاون الثلاثي.

140- واتسمت السنة الأولى من تنفيذ برنامج الفرص الاستراتيجية القطبية في الصين بتركيز خاص على إنتاج وتبادل منتجات المعرفة، والمشاركة في حوارات السياسات الوطنية، وتعزيز التعاون بين بلدان الجنوب والتعاون الثلاثي. واستضافت الصين حدثاً دولياً في محافظة هونان (في موقع مشروع عروض إعادة الإنعاش الريفي في محافظة هونان) جمع حوالي 100 مشارك من وكالات الأمم المتحدة والسفارات وجهات فاعلة من القطاع الخاص لمناقشة التعاونيات التي تقودها النساء، والتكامل الرقمي، وتجارب الصين في مجال التعاون بين بلدان الجنوب والتعاون الثلاثي. وفي الجبل الأسود، يطبق الصندوق منهجه التقييم الذاتي والشامل لقدرة المزارعين والرعاة على الصمود في وجه الفواهر المناخية لاستخلاص دروس من السياقات المماثلة، بهدف تعزيز التبادلات المستقبلية بشأن الأهمية الإقليمية وحلول التكيف مع المناخ.

141- التمويل المشترك. تشير نسب التمويل المشترك المرتفعة في مشروعات التجديد الثاني عشر لموارد الصندوق في الأرجنتين والبرازيل والصين إلى أن العمليات التي يمولها الصندوق ذات أهمية كبيرة للحكومات الوطنية وتأكد على دور الصندوق كمجمع لتمويل التنمية. خلال فترة التجديد الثاني عشر لموارد الصندوق، استثمرت الحكومات في الأرجنتين والبرازيل والصين، كمعدل عام، 2.1 دولار أمريكي كتمويل مشترك محلي مقابل كل دولار استثمره الصندوق (أي ما يقارب ثلاثة أضعاف الهدف المحدد في فترة التجديد الثاني عشر لموارد الصندوق البالغ 0.8 دولار أمريكي)، مما يشير إلى ملكية حكومية قوية وأهمية برامج الصندوق. وبالمثل، استثمرت الجهات الدولية المشاركة في التمويل 1.4 دولار أمريكي مقابل كل دولار استثمره الصندوق (أي ضعف الهدف المحدد في فترة التجديد الثاني عشر لموارد الصندوق البالغ 0.7 دولار أمريكي).⁴⁶

46 تشير أرقام التمويل المشترك إلى المشروعات التي وافق عليها الصندوق في الأرجنتين والبرازيل والصين خلال فترة التجديد الثاني عشر لموارد الصندوق. عذر لموارده. ولم يتلق الجبل الأسود قروضاً خلال فترة التجديد الثاني عشر لموارد الصندوق.

ملخص التقدم المحرز في تنفيذ برامج الفرص الاستراتيجية القطرية في الأرجنتين والبرازيل والصين والجبل الأسود

142- من بين المواقف على برامج الفرص الاستراتيجية القطرية في عامي 2024 و2025، شهدت البرازيل والصين والجبل الأسود نموا اقتصاديا مطريا واستقرارا مؤسسي، مما هيأ بيئة مواتية لانتقالها نحو تربية مستدامة وشاملة. ويعرض الجدول 1 تطور نصيب الفرد من الدخل القومي الإجمالي في البلدان الأربع. فقد ارتفع ارتفاعا طفيفا في الأرجنتين والبرازيل والجبل الأسود، بينما انخفض بشكل طفيف في الصين.

الجدول 1

نصيب الفرد من الدخل القومي الإجمالي

نصيب الفرد من الدخل القومي الإجمالي (طريقة أطلس، بالقيمة الحالية للدولار الأمريكي)	عتبة الدخل المؤهل للدخول في مناقشات التخرج	الاستعداد السنوي للنتائج لعام 2025	عند الموافقة على برامج الفرص الاستراتيجية القطرية (2024)	الاستعراض السنوي للنتائج لعام
البرازيل	الصين	الإرجنتين	الجبل الأسود	الارجنتين
12 020	11 450	13 660	13 730	12 890 (2022)
9 950	9 310	13 434	13 730	7 895
13 660	13 730	7 855	7 895	(بيانات عام 2023)
12 020	11 450	9 950	9 310	(بيانات عام 2024)

ألف- الأربعين

- 143 ارتفع تصنيف Fitch Ratings من CCC إلى CCC+ في عام 2025، ويعزى ذلك أساساً إلى تسهيلات صندوق النقد الدولي الجديدة (20 مليار دولار أمريكي) وتحرير سوق النقد الأجنبي، مما عزز السيولة الخارجية. وقد لوحظ تقدم كبير في تحقيق هدف التنمية المستدامة 1 (القضاء على الفقر). ومع ذلك، لا تزال معدلات الفقر مرتفعة، ولا سيما في المنطقة الشمالية التي يعمل فيها الصندوق. ويظهر التقدم المحرز في تحقيق أهداف التنمية المستدامة الأخرى تحسناً طفيفاً أيضاً، مما يشير إلى اتجاه إيجابي يوجه عام.

الجدول 2

إطار تقييم برنامج الفرص الاستراتيجية القطرية: الأرجنتين

الاستعراض السنوي		استعراض نتائج برنامج الفرص		تقرير إنجاز الاستراتيجية للنتائج	
الموافقة القططية		الموافقة		الموافقة	
المعيار المرجعي	لمنتصف المدة	التغييرات المتاحة	عند التصميم	المؤشر	عيار التقييم
هدف الإنجاز	[2030]	[2026]	[2025]	[2024]	
BB	BB	CCC+	CCC	تصنيف الائتماني القطري	إمكانية الوصول إلى رأس المال
4.3	4.2	غير متاحة	4.1	تصنيف الشامل لتقدير أداء القطاع	مؤسسات/سياسات التنمية الريفية
					الخارجي للتنمية المستدامة

4.5	4.2	4.0	السياسات/الأطر (المؤشر العنفودي 1-1)
4.8	4.7	4.7	السياسات الوطنية بشأن تغير المناخ (المؤشر العنفودي 2-3)
3.8	3.5	3.1	الوصول إلى/استخدام الخدمات المالية الريفية (المؤشر العنفودي 1-4)
النظام المحرز نحو تحقيق أهداف التنمية المستدامة			
30.2	37.8	31.6	40.9 (2023)
33.8	41.2	35.1	معدل الفقر، المنطقة الشمالية 44 (2023)
5	8	~ 9	هدف التنمية المستدامة 2: القضاء التام على الجوع: النسبة المئوية للأطفال دون سن الخامسة (2021)
13.2	15.6	يحدّ لاحقاً	هدف التنمية المستدامة 5: المساواة بين الجنسين (نسبة مئوية) 17.4 (2023)
46.1	45	~ 44.4	هدف التنمية المستدامة 8: العمل اللائق: معدل العمالة (نسبة مئوية) 45.2 (2023)
44.4	43.5	~ 41.75	معدل العمالة، المنطقة الشمالية (نسبة مئوية) 43.5 (2023)
0.433	0.433	~ 0.430	هدف التنمية المستدامة 10: الحد من أوجه عدم المساواة: معامل جيني (2023)

مصادر البيانات: التصنيف الائتماني (Moodly's)، السياسات/المؤسسات: تقييم أداء القطاع الريفي في الصندوق. هدف التنمية المستدامة 1: البنك الدولي، مؤشرات التنمية في العالم؛ هدف التنمية المستدامة 2: تقرير حالة الأمن الغذائي والتغذية في العالم؛ هدف التنمية المستدامة 5: شعبة الإحصاءات في الأمم المتحدة؛ هدف التنمية المستدامة 10: البنك الدولي، مؤشرات التنمية في العالم.

^a متوسط معدلات الفقر في المقاطعات الشمالية الغربية والشمالية الشرقية. المصدر: [المعهد الوطني للإحصاءات والتعداد، نصف السنة الثاني من عام 2024](#)؛ وتقرير المعهد الوطني للإحصاءات والتعداد، مارس/آذار (2025).

^b منظمة الأمم المتحدة للفطولة ومنظمة الصحة العالمية والبنك الدولي. التقديرات المشتركة لسوء تغذية الأطفال.

^c المعهد الوطني للإحصاءات والتعداد، الفصل الأول من عام 2025؛ [ومركز الاقتصاد السياسي في الأرجنتين، الفصل الأول من عام 2025](#) متوسط معدلات العمالة في المقاطعات الشمالية الغربية والشمالية الشرقية.

^d الأرقام السنوية لمعامل جيني (البنك الدولي/الحسابات الوطنية).

- 144- قدم دعم **تعزيز المؤسسي** إلى أمانة الزراعة والثروة الحيوانية ومصايد الأسماك في مقاطعة إنترنال ريوس، من خلال برنامج تعزيز نظم الأغذية الزراعية القادر على الصمود والمستدامة للزراعة الأسرية، الذي يركز على إعداد خطط أعمال شاملة موجهة نحو السوق لمنظمات المزارعين. كما يسهم المشروع في التنفيذ الفعال لقانون تشجيع تربية النحل.

- 145- **المنافع العامة العالمية**. فيما يتعلق بتعزيز المنافع العامة العالمية، يشمل برنامج الحد من الميثان الزراعي أنشطة بحثية يدعمها الصندوق، ترتكز على استراتيجيات الحد من الميثان في إنتاج الثروة الحيوانية على نطاق صغير في المناطق الضعيفة في وحدة بامبا الأحيائية.

- 146- وتشمل الجهود في مجال الابتكار التعاون مع مختبر بنك التنمية للبلدان الأمريكية في إطار مبادرة AgroWeb3، التي تستخدم تكنولوجيات سلاسل الكتل Web3 لربط صغار المزارعين بالأسواق العالمية.⁴⁷ كما أطلق الصندوق، بالتعاون مع وزارة الأعمال الزراعية في مقاطعة قرطبة، مبادرة تجريبية لإنشاء منصة تمكّن مؤسسات الأغذية الزراعية من تبادل المعلومات عن جودة منتجاتها وسلامتها وإمكانية تتبعها باستخدام تكنولوجيا سلاسل الكتل.

⁴⁷ <https://bidlab.org/en/news/agroweb3-solution-transform-smallholder-farmers-access-global-markets>

147- التعاون بين بلدان الجنوب والتعاون الثلاثي. حافظة الصندوق في الأرجنتين نشطة أيضاً في هذا المجال. ومن الأمثلة على ذلك التعاون الثلاثي مع السلفادور وباراغواي في مجال وضع سياسات بشأن الشعوب الأصلية، والمشاركة في مرفق المنظمة الدولية لخيزران والروطان / الصين-الصندوق ضمن التعاون بين بلدان الجنوب والتعاون الثلاثي، الذي يعزز ممارسات الإدارة المستدامة لخيزران من خلال عمليات تبادل المعرفة في الأرجنتين ودولة بوليفيا المتعددة القوميات والبرازيل.

148- وأطلق البرنامج العالمي لصغار منتجي الإيكولوجيا الزراعية والتحول المستدام في النظم الغذائية في 17 أكتوبر/تشرين الأول 2025. ويشارك في تمويله الاتحاد الأوروبي وحكومة بلجيكا، ويضم شركاء من الأرجنتين ودولة بوليفيا المتعددة القوميات والبرازيل. وتهدف المبادرة إلى تعزيز الزراعة الإيكولوجية، وتعزيز الوصول إلى بذور متنوعة ومتكيفة محلياً، وتعزيز المعرفة والممارسات المتعلقة بإدارة الموارد الوراثية النباتية، مع التركيز على النساء والمجتمعات المحلية للشعوب الأصلية والمجتمعات المحلية التقليدية. وستشارك في المبادرة منظمات المزارعين المشاركة في برنامج تعزيز ظُنُم الأغذية الزراعية القادرة على الصمود والمستدامة للزراعة الأسرية في مقاطعتي ميسيونس وخوخوي.

باء- البرازيل

149- ظل التصنيف الإنثمي للبرازيل دون تغيير مقارنة بخط الأساس. وفيما يتعلق بهدف التنمية المستدامة [1]، انخفض معدل انتشار الفقر بمقدار نقطة مؤوية واحدة ليصل إلى 27 في المائة. ويتجلّى أبرز تقدم متعلق بأهداف التنمية المستدامة في مؤشر هدف التنمية المستدامة 2 (القضاء النام على الجوع)، حيث انخفض معدل انتشار نقص التغذية إلى ما دون أهداف منتصف المدة وأهداف الإنجاز لبرنامج الفرص الاستراتيجية القطبية. ولا تزال هذه الأرقام أعلى بشكل ملحوظ في المناطق الشمالية الشرقية والشمالية التي يعمل فيها الصندوق.

الجدول 3

إطار تقييم الفرص الاستراتيجية القطبية: البرازيل

					المؤشر	معيار التقييم
[2029]	[2027]	[2025]	[2024]			
A	BBB	BB	BB (يونيو) بيانير/كانون /حزيران الثاني (2024) (2025)	التصنيف الإنثمي القطبي (الطوبل الأجل لوكلة Fitch)	إمكانية الوصول إلى رأس المال الخارجي للتنمية	
4.5	4.2		4.0 (2021)	التصنيف الشامل لتقييم أداء القطاع الريفي	مؤسسات/سياسات التنمية الريفية المستدامة	
4.7	4.5		4.5 (2021) (1-1)	السياسات/الأطر (المؤشر العنقودي المؤشر العنقودي 3-2)		
4.2-3	4.0	غير متاحة	3.7 (2021)	السياسات الوطنية بشأن تغير المناخ (المؤشر العنقودي 3-2)		
4.2	3.9		3.0 (2021) (1)	الوصول إلى/استخدام الخدمات المالية الريفية (المؤشر العنقودي 4-4)		
25.0	27.0	27.0	28.4	التقدم المحرز نحو تحقيق أهداف التنمية المستدامة هدف التنمية المستدامة [1]: القضاء نسبية عدد الفقراء		

				على الفقر (البنك الدولي)	
				هدف التنمية المستدامة 2: القضاء على الجوع (إحصاءات منظمة الأغذية والزراعة)	
3.0	3.8	أقل من 2.5 في المائة (2025)	4.7	انتشار نقص التغذية (نسبة مؤوية من السكان)*	(2020-2022)
22.6	19.0	18.1 (2025)	15.2 (2021)	1- عدد النساء في البرلمان (نسبة مؤوية)	هدف التنمية المستدامة 5: المساواة بين الجنسين (بيانات منظمة التعاون والتنمية في الميدان الاقتصادي)
10	11	12	12	2- نسبة الوقت الذي تقضيه الإناث في أعمال منزلية وأعمال الرعاية بدون أجر	(الإبلاغ في الأمم المتحدة)
6.05	6.03	غير متاح	6.03	نسبة دخل أدنى 40 في المائة على سلم الدخل	هدف التنمية المستدامة 10: الحد من أوجه عدم المساواة

مصادر البيانات: تقييم أداء القطاع الريفي في الصندوق.

هدف التنمية المستدامة 1: البنك الدولي، مؤشرات التنمية في العالم؛ هدف التنمية المستدامة 2: تقرير حالة الأمن الغذائي والتغذية في العالم؛ هدف التنمية المستدامة 5: منظمة التعاون والتنمية في الميدان الاقتصادي وشعبة الإحصاءات في الأمم المتحدة؛ هدف التنمية المستدامة 10: البنك الدولي، مؤشرات التنمية في العالم.

* معروف على أنه النسبة المؤدية من السكان الذين يعيشون بأقل من 5.5 دولار أمريكي في اليوم.

150- حافظة الصندوق في البرازيل جديدة وديناميكية. وهي تتالف من ثمانية مشروعات استثمارية، ستة منها تديرها حكومات ولايات الشمال الشرقي، ومشروع واحد تديره الحكومة الاتحادية، ومشروع واحد يديره بنك التنمية البرازيلي بصفته المقترض والوكالة المنفذة (وهو أول قرض يقدمه الصندوق لبنك تنمية عام).

151- ويسمح التنفيذ اللامركزي على مستوى الولايات باتباع نهج مستهدف لتعزيز المؤسسات الريفية والحد من الفقر في المناطق الأكثر فقراً من البلد. كما تخفف ترتيبات حوكمة الحافظة المتنوعة المخاطر المالية والسياسية المرتبطة بعمليات الصندوق في البلد. وترتکز هذه الإنجازات على الحوار السياسي المستمر والعمل مع السلطات الاتحادية وسلطات الولايات.

152- ويروج للحصول على المنافع العامة، مع التركيز على الاستدامة البيئية والقدرة على الصمود في وجه المناخ على نطاق حافظة الصندوق. وعلى سبيل المثال، يدعم مشروع تعزيز الدفع مقابل الخدمات البيئية التابع للصندوق، والذي بدأ تطبيقه في يونيو/تموز 2024، الحفاظ على الغابات وتتوسيعها من خلال أفضل الممارسات في الزراعة الحرارية في مناطق زراعة الكاكاو في جنوب ولاية باهيا. وسيوسع مشروع التنمية المستدامة للغابات المطيرة الأطلسية، الذي جرى صرف الدفعة الأولى له في يونيو/تموز 2025، نطاق تدخلات الصندوق الناجحة مما يضمن التنمية الزراعية المستدامة لوحدة أحيايية جديدة، هي الغابات المطيرة الأطلسية.

153- وتشتمل النهج المبتكرة المعتمدة في مشروعات مثل مشروع تعزيز الدفع مقابل الخدمات البيئية ومشروع التنمية المستدامة للغابات المطيرة الأطلسية على الدفع مقابل الخدمات البيئية. وتوسيع المشروعات التي وافق عليها الصندوق مؤخراً نطاق أفضل الممارسات التي تستخدم تكنولوجيات مبتكرة في نظم تجميع مياه الأمطار وإعادة استخدام المياه الرمادية القادرة على الصمود في وجه الظواهر المناخية في الري، والمصممة بدعم من الجامعات المحلية.

154- وسمة أخرى للحافظة هي **هيكلية الحكومة المبتكرة**. قُدمت أول عملية غير سيادية للصندوق في البرازيل للموافقة عليها من خلال إجراء انتخابات المدة في ديسمبر/كانون الأول 2025⁴⁸. كما أقامت البرازيل تعاوناً مبتمراً مع بنك التنمية البرازيلي في مشروع غرس الصمود في مواجهة تغير المناخ في المجتمعات المحلية الريفية في الشمال الشرقي. وبالإضافة إلى ذلك، تتمتع البرازيل بإحدى أعلى نسب التمويل المشترك الدولي

⁴⁸ <https://webapps.ifad.org/members/lapse-of-time/docs/arabic/EB-2025-LOT-P-12.pdf>

والمحلي بين البلدان الأعضاء في الصندوق. فمقابل كل دولار يستثمره الصندوق في الحافظة الحالية، تستثمر الحكومات 2.9 دولار أمريكي، بينما تستثمر جهات التمويل الدولية المشاركة 4.1 دولار أمريكي.

155- وباعتبر التعاون بين بلدان الجنوب والتعاون الثلاثي ركنا أساسياً في حافظة الصندوق في البرازيل، ويجسد التزامه بتعزيز التعاون الدولي وتبادل المعرفة مع البلدان الأخرى والمشروعات الأخرى التي يمولها الصندوق في إقليم أمريكا اللاتينية والكارibbean، وأفريقيا، وأسيا. وعلى سبيل المثال، قام ممثلون حكوميون ووحدات إدارة مشروعات من موزambique وباكستان بزيارات إلى مشروعات الصندوق في شمال شرق البرازيل في سبتمبر/أيلول وديسمبر/كانون الأول 2025 على التوالي.

الصين - جيم

156- ظلت التصنيفات الائتمانية والأفاق الاقتصادية للصين مستدامة وعالية، عند مستوى A+. وأحرز تقدم في تحقيق هدف التنمية المستدامة 1. ووصل مؤشر التنمية الجنسانية بالفعل إلى هدف منتصف المدة، وارتفع مؤشر هدف التنمية المستدامة 10 ارتفاعاً طفيفاً من 7.2 إلى 7.4 في المائة.

الجدول 4

إطار تقييم الفرص الاستراتيجية القطرية: الصين

						المؤشر	معيار التقييم	
[السنة المتوقعة]		[2025]	[2025]	[2024]	النتائج			
للت鹓 لاحقاً		A+	A+		الاستراتيجية			
لمنتصف المدة		هدف الإنجاز	التحديثات المتاحة	عند التصميم	الموافقة			
العام المرجعي		برنامـج الفـرص	برنـامـج الفـرص	الاستـراتـيجـية	الاستـراتـيجـية			
القطـريـة		الـاستـراتـيجـية	الـاستـراتـيجـية	الـاستـراتـيجـية	الـاستـراتـيجـية			
الـاستـعـاضـةـ السنـويـ		ـالـاستـعـاضـةـ السنـويـ	ـالـاستـعـاضـةـ السنـويـ	ـالـاستـعـاضـةـ السنـويـ	ـالـاستـعـاضـةـ السنـويـ			
5	4.5			(2021) 4.2	التصنيف الشامل لتقدير أداء القطاع الريفي	مؤسسات/سياسات التنمية الريفية المستدامة	إمكانية الوصول إلى رأس المال الخارجي للتنمية	
5	4.7			(2021) 4.5	السياسات/الأطر (المؤشر العنقودي 1-1)			
5	4.8			(2021) 4.7	التقييمات والسياسات والآليات للتظلم البيئي (1-3)			
5	4.5			(2021) 4.1	السياسات الوطنية بشأن تغير المناخ (2-3)			
5	4.6			(2021) 4.3	الوصول إلى/استخدام الخدمات المالية الريفية (1-4)			
1.0	0.8			(2022) 0.4	مؤشر الجودة التنظيمية (البنك الدولي)			
التقدم المحرز نحو تحقيق أهداف التنمية المستدامة								
هدف التنمية المستدامة 1: القضاء على الفقر		نسبة عدد القراء						
%10	%12.1	% 21 (2021)	%24.7 (2020)					
يحدد لاحقاً	يحدد لاحقاً	0.89 (2023)	0.86 (2021)	هدف التنمية المستدامة 2: القضاء التام على الجوع	مؤشر التوجيه الزراعي -			
0.998	0.970	(2023) %0.976	(2022)%0.962	هدف التنمية المستدامة 5: المساواة بين الجنسين	مؤشر التنمية الجنسانية			
%13.6	%14.1	لا توجد بيانات جديدة متاحة	نسبة الوقت الذي تقضيه الإناث في أعمال منزلية وأعمال الرعاية بدون أجر (2023)%14.6	(هيئة الأمم المتحدة للمرأة)				
%9	%8	(2021) %7.4	(2020)%7.2	هدف التنمية المستدامة 10: الحد من أوجه عدم المساواة	نسبة دخل أولى 20 في المائة على سلم الدخل			

أ نسبة عدد القراء إلى عدد السكان الذين يقل مستوى استهلاكم اليومي عن 6.85 دولار أمريكي في اليوم، كما حدتها العملية الدولية لعام 2017.

ب تغيرت بيانات خط الأساس المستدامة من مكتب الإحصاءات التابع للأمم المتحدة مقارنة بذلك المبلغ عنها وقت المعاشرة على برنامج الفرص الاستراتيجية القطرية. ولأغراض الانساق، يرد خط الأساس المنقح وبيانات التحديث الأخير (2023) في هذا الجدول. وسيكون خط الأساس المنقح انعكاسات على الأهداف المحددة لمنتصف مدة برنامج الفرص الاستراتيجية القطرية وإنجازه. وستنبع في الوقت المناسب، باستخدام نفس المنهجية الموضحة في برنامج الفرص الاستراتيجية بالأرقام الرسمية الحالية.

٤ لا تتوفر لدى هيئة الأمم المتحدة للمرأة معلومات محدثة كمصدر مرجعي لهذا المؤشر. وأفادت الحكومة بأن استقصاءها الثالث لاستخدام الوقت (2024) أشار إلى قيمة 14.5 في المائة (209 دقائق لكل يوم كامل) لهذا المؤشر:
https://www.stats.gov.cn/zt_18555/zthd/lhfw/2025/2025_qgsjlydc/20250127_1958534.html

- ١٥٧- تتتألف حافظة المشروعات في الصين من أربعة مشروعات، منها مشروعان غير قابلين للصرف حتى الآن. وتركز الحافظة على تعزيز المؤسسات الريفية، مع التركيز بشكل خاص على تمكين التعاونيات الزراعية ومنظمات المنتجين، وتعزيز حصولهم على التمويل، وبناء روابط الأعمال، واعتماد ممارسات مبتكرة.
- ١٥٨- تعزيز المؤسسات الريفية. لا يزال تحسين الوصول إلى التمويل هدفاً رئيسياً. وتتألف المشروعات الريفية ومنظمات المنتجين الداعم للدخول في شراكات رسمية واتفاقيات عمل مع الكيانات العامة والخاصة. كما تهدف الحافظة إلى تعزيز دور المرأة في الأدوار القيادية. وتنظر النتائج الأولية تدريب ما يقرب من 40 000 منتج ريفي خلال العام الماضي على ممارسات وتكنولوجيات الإنتاج، مما زودهم بالمهارات اللازمة لتبني نهج مبتكرة وتحسين الإنتاجية. وتعقد مشاورات وحلقات عمل لأصحاب المصلحة على مستوى القرى بانتظام، مما يضمن مشاركة المستفيدين بفعالية في تحديد المشروعات واتخاذ القرارات.
- ١٥٩- المنافع العامة العالمية. تشجع الحافظة الأنشطة التي تسهم في خفض انبعاثات غازات الدفيئة من الأراضي الزراعية، على سبيل المثال من خلال تشجيع التسليم القائم على اختبار التربة واستبدال الأسمدة الكيميائية ببدائل عضوية.
- ١٦٠- الابتكارات تشمل دمج الأدوات الرقمية داخل التعاونيات، حيث تعمل بمثابة محركات لابتكار وآليات لتبادل المعرفة والتعاون بين بلدان الجنوب والتعاون الثلاثي. وفي مايو/أيار 2025، شارك المكتب القطري للصندوق في الصين في استضافة حدث بعنوان "تمكين التحول الريفي من خلال العلوم والتكنولوجيا: حوار "قوتها" و"قصصها" لعام 2025"، وهو حدث حضره حوالي 100 مشارك من وكالات الأمم المتحدة والسفارات والمنظمات غير الحكومية والقطاع الخاص. وأجرى المشاركون زيارات ميدانية لواقع مشروعات الصندوق في قضاء فغهوانغ، حيث تعمل مجموعة من الابتكارات وإدخال الأدوات الموفرة للعملة على تحسين الإنتاجية وتقليل العمل اليدوي وتمكين المرأة الريفية من خلال التكنولوجيا. وأشار في يونيو/تموز 2025 تقرير يتناول النهوض بالزراعة الرقمية في بلدان مختارة من رابطة دول جنوب شرق آسيا عبر التعاون بين بلدان الجنوب والتعاون الثلاثي.
- DAL - الجبل الأسود**
- ١٦١- ظل التصنيف الائتماني للجبل الأسود (Moody's S&P) عند Ba3+، كما كان في خط الأساس. ولم يتغير التقدم المحرز في تحقيق هدف التنمية المستدامة ١. ولا تتوفر أي تحديات بشأن هدف التنمية المستدامة ٢ (القضاء التام على الجوع)، أو هدف التنمية المستدامة ٥ (المساواة بين الجنسين)، أو هدف التنمية المستدامة ١٠ (الحد من أوجه عدم المساواة).

الجدول 5
إطار تقييم برنامج الفرص الاستراتيجية القطرية: الجبل الأسود

العام [السنة المترقبة]	المؤشر	معايير التقييم			
		2025	2025	2024	عند التصميم
هدف الإنجاز	المدة	الماتحة	التحديثات	المعيار المرجعي	استعراض برنامج الفرص الاستراتيجية القطرية
BB+	BB+	B+	B+	S&P Moody'	إمكانية الوصول إلى رأس المال الخارجي للتنمية
Ba1	Ba2	Ba3	Ba3		مؤسسات/سياسات التنمية الريفية المستدامة
4.5	4.1-4.2		3.9		تصنيف الشامل لتقييم أداء القطاع الريفي
4.9	4.8	غير ماتحة	4.7	-	السياسات/الأطر (المؤشر العقدي 1)
4.5	4.2		4.0	(2)	السياسات الوطنية بشأن تغيير المناخ (المؤشر العقدي 2-3)
4.5	3.8		3.2	(4)	الوصول إلى/استخدام الخدمات المالية الريفية (المؤشر العقدي 1-4)
التقدم المحرز نحو تحقيق أهداف التنمية المستدامة					
7.08%	7.76%	8.5%	8.57%	نسبة عدد الفقراء (البلدان المتوسطة الدخل من الشريحة العليا)	هدف التنمية المستدامة 1: القضاء على الفقر
2.5%	2.5%	2.5%	2.5%	انتشار نقص التغذية (نسبة مئوية من السكان)	هدف التنمية المستدامة 2: القضاء التام على الجوع
2%	2.2%	غير ماتحة	2.1%	انتشار انعدام الأمن الغذائي	
2.15%	1.9%	غير ماتحة	1.67%	نسبة الزراعة من إجمالي نفقات الحكومة	
45%	40%	32.7	35.3	نسبة المقادع التي تشغله النساء في الحكومات المحلية	هدف التنمية المستدامة 5: المساواة بين الجنسين
69.8%	65.3%	غير ماتحة	60.4	مؤشر عدم المساواة بين الجنسين (أكبر من 100)	
4.2%	3.7%	غير ماتحة	3.4%	1-10 معدل نمو الدخل لأدنى 40 في المائة من السكان	هدف التنمية المستدامة 10: الحد من أوجه عدم المساواة

مصدر البيانات: التصنيف الائتماني (مثلاً Moody's و Fitch و Standard & Poor's)؛ السياسات/المؤسسات: تقييم أداء القطاع الريفي في الصندوق.

هدف التنمية المستدامة 1: البنك الدولي - مؤشرات البنك الدولي؛ تطلعات الفقر الكلي في الجبل الأسود/أبريل/نisan 2025؛

هدف التنمية المستدامة 2: تقرير حالة الأمن الغذائي والتغذية في العالم؛ هدف التنمية المستدامة 5: شعبة الإحصاءات في الأمم المتحدة؛

هدف التنمية المستدامة 10: البنك الدولي، مؤشرات التنمية في العالم.

١ معرف على أنه النسبة المئوية من السكان الذين يعيشون بأقل من 5.5 دولار أمريكي في اليوم.

162- يرتكز وجود الصندوق في الجبل الأسود على مشروع التكيف مع تغير المناخ والقدرة على الصمود في المناطق الجبلية في الجبل الأسود الجاري، وهو مبادرة بقيمة 32 مليون دولار أمريكي ممولة بمنحة من صندوق التكيف والحكومات المحلية والوطنية. وقد جرى صرف أول دفعه له في ديسمبر/كانون الأول 2024. وسيُستكمل هذا المشروع قريباً بالمشروع الجديد المعزز للتكيف مع تغير المناخ والقدرة على الصمود في المناطق الجبلية في الجبل الأسود، الذي لا يزال قيد التصميم والمقرر الموافقة عليه في عام 2026.

- 163- **المؤسسات الريفية الفعالة المستدامة.** على مدار العام الماضي، عمل مشروع التكيف مع تغير المناخ والقدرة على الصمود في المناطق الجبلية في الجبل الأسود مع اتحاد البلديات ووزارة الإيكولوجيا والتنمية المستدامة وتنمية المنطقة الشمالية لإنشاء مجموعة عمل معنية بالمناطق الجبلية، مما يوفر منصة للحوار السياسي بشأن التنمية الإقليمية والقدرة على الصمود.
- 164- **المنافع العامة العالمية.** تولد منحة صندوق التكيف، في إطار مشروع التكيف مع تغير المناخ والقدرة على الصمود في المناطق الجبلية في الجبل الأسود، بالفعل منتجات للمعرفة وأدلة أساسية تسترشد بها عملية تنمية سلسل القيمة القادر على الصمود في وجه الظواهر المناخية والاستهداف. وتتوافق الاستراتيجية القطرية وأهداف مشروع التكيف مع تغير المناخ والقدرة على الصمود في المناطق الجبلية في الجبل الأسود مع الاستراتيجية الوطنية بشأن التنمية المستدامة والاستراتيجية الوطنية بشأن تغير المناخ في الجبل الأسود.
- 165- **الابتكار، وإدارة المعرفة، والتعاون بين بلدان الجنوب والتعاون الثلاثي.** يدعم الصندوق تطبيق منهجية التقى ذاتي والشامل لقدرة المزارعين والرعاة على الصمود في وجه الظواهر المناخية، مستخلصاً الدروس من سيافات مماثلة، وممهداً الطريق لتبدلاتهمستقبلية بشأن فاعلية الأنهج الإقليمية وحلول التكيف مع المناخ. وقد أعدت مذكرة تفاهم مع كلية التقنية البيولوجية (جامعة الجبل الأسود) لتعزيز التعاون البحثي وتطوير منتجات المعرفة القائمة على تجارب المشروعات.
- 166- **ويستند تصميم المشروع المعزز للتكيف مع تغير المناخ والقدرة على الصمود في المناطق الجبلية في الجبل الأسود إلى هذه الأساس،** ويتضمن دعماً مخصصاً للسياسات الريفية، والترويج للمنافع العامة، والتعاون بين بلدان الجنوب والتعاون الثلاثي، بما في ذلك تخصيص ميزانية للتعاون بين بلدان المنطقة. وتجري حالياً مناقشات لنقاش جوى التمويل المشتركة من الوكالة الفرنسية للتنمية، التي أبدت اهتماماً. وبالإضافة إلى ذلك، يستكشف وفد من الاتحاد الأوروبي أوجه التكامل وتعزيز أوجه التأزر مع أولويات الانضمام إلى الاتحاد الأوروبي في إطار المشروع الجديد.

الجزء السادس - التوصيات

167- وفقاً للبند (ب) من المادة 7 من اتفاقية إنشاء الصندوق، وافق المجلس التنفيذي على ما يلي، وينقله إلى مجلس المحافظين:

- برنامج القروض والمنح لعام 2026 بمستوى يصل إلى 1 204 مليون وحدة حقوق سحب خاصة (1 633 مليون دولار أمريكي)، ويشمل ذلك برنامج إقراض بقيمة 1 186 مليون وحدة حقوق سحب خاصة (1 609 مليون دولار أمريكي) وبرنامج منح إجمالي قدره 15.2 مليون وحدة حقوق سحب خاصة (20.6 مليون دولار أمريكي). وتجدر الإشارة إلى أنه جرت الموافقة على برنامج القروض والمنح عند هذا المستوى لأغراض التخطيط وسيعادل حسب الحاجة خلال عام 2026 وفقاً للموارد المتاحة.

168- ووفقاً لقرار مجلس المحافظين 181/د-37، فإن المجلس التنفيذي:

- وافق على اعتمادات ميزانية نفقات عملية تجديد الموارد الخاصة بالتجديد الرابع عشر لموارد الصندوق بمبلغ 1.2 مليون دولار أمريكي.

169- ووفقاً للبند 10 من المادة 6 من اتفاقية إنشاء الصندوق والمادة 6 من اللائحة المالية للصندوق، أوصى المجلس التنفيذي بتوافق الآراء ومن دون إبداء أي اعتراض بأن يوافق مجلس المحافظين على:

- الميزانية الإدارية التي تتالف أولاً من الميزانية العادية للصندوق لعام 2026 بمبلغ 194.71 مليون دولار أمريكي والتي جرى إعدادها على أساس تصنيف التكاليف⁴⁹ والتي تشمل 82.51 مليون دولار أمريكي من موارد الإدارة لتغطية التكاليف غير المباشرة و 112.19 مليون دولار أمريكي من موارد البرنامج لتغطية التكاليف المباشرة؛ وثانياً، الميزانية الرأسمالية للصندوق لعام 2026 البالغة 5.5 مليون دولار أمريكي؛ وثالثاً، ميزانية مكتب التقييم المستقل في الصندوق لعام 2026 البالغة 7.91 مليون دولار أمريكي؛

• أنه يجوز ترحيل الاعتمادات غير الملزتم بها في نهاية السنة المالية 2025 إلى السنة المالية 2026 حتى مبلغ لا يتجاوز 3 في المائة من الاعتمادات المقابلة.

170- وأوصى المجلس التنفيذي أيضاً بتقديم ما يلي إلى الدورة التاسعة والأربعين لمجلس المحافظين للعلم:

- مضمون التقرير المرحلي عن مشاركة الصندوق في مبادرة تخفيف ديون البلدان الفقيرة المتقلة بالديون؛
- تقرير مرحي عن تنفيذ نظام تخصيص الموارد على أساس الأداء، وآلية الحصول على الموارد المقرضة، وسياسة الصندوق بشأن التخرج، استناداً إلى التقرير الوارد في الجزء الخامس من هذه الوثيقة.

⁴⁹ وافق المجلس التنفيذي في دورته الرابعة والثلاثين بعد المائة على اعداد وتقديم الميزانية العادية للصندوق على أساس تصنيف التكاليف، وانعكاس ذلك في قرار مجلس المحافظين للموافقة على الميزانية الإدارية للصندوق. [EB 2021/134/R.7](#)

مشروع القرار.../د-49

الميزانية الإدارية التي تتألف من الميزانية العادية والميزانية الرأسمالية للصندوق وميزانية مكتب التقييم المستقل في الصندوق لعام 2026

إن مجلس محافظي الصندوق الدولي للتنمية الزراعية،

إذ يضع في اعتباره البند 10 من المادة 6 من اتفاقية إنشاء الصندوق والمادة 6 من اللائحة المالية للصندوق؛

وإذ يلاحظ أن المجلس التنفيذي استعرض، في دورته السادسة والأربعين بعد المائة، برنامج قروض ومنح الصندوق لعام 2026 ووافق عليه بمستوى قدره 186 مليون وحدة حقوق سحب خاصة (1633 مليون دولار أمريكي)، ويشمل برنامج إقراض بمبلغ 186 مليون وحدة حقوق سحب خاصة (1609 مليون دولار أمريكي) وبرنامج منح إجمالي قدره 15.2 مليون وحدة حقوق سحب خاصة (20.6 مليون دولار أمريكي)؛

وبعد أن نظر في استعراض الدورة السادسة والأربعين بعد المائة للمجلس التنفيذي بشأن الميزانية العادية المقترحة والميزانية الرأسمالية وميزانية مكتب التقييم المستقل في الصندوق لعام 2026؛

وإذ يدرك أن قرار مجلس المحافظين 133/د-27 أذن في عام 2004 بتعديل الفقرة 2 من المادة السادسة من اللائحة المالية للصندوق للسماح بترحيل الاعتمادات غير الملزם بها في نهاية السنة المالية إلى السنة المالية التالية حتى مبلغ لا يتجاوز 3 في المائة من السنة المالية المذكورة؛

وإذ يدرك أن النسبة السالفة الذكر البالغة 3 في المائة والمرحللة تتطبق حالياً على الميزانية العادية وميزانية مكتب التقييم المستقل في الصندوق، وإذ يلاحظ الحاجة إلى حد أقصى قدره 3 في المائة لترحيل الأرصدة غير المنفقة الناشئة عن الوفورات الحقيقة في السنة المالية الحالية إلى السنة المالية التالية لدعم تحقيق أولويات مؤسسية معينة؛

يوافق على الميزانية الإدارية المكونة التي تتتألف أولاً من: الميزانية العادية للصندوق لعام 2026 بمبلغ 194.71 مليون دولار أمريكي، والتي جرى إعدادها على أساس تصنيف التكاليف والتي تشمل 82.51 مليون دولار أمريكي من موارد الإدارة لتغطية التكاليف غير المباشرة و 112.19 مليون دولار أمريكي من موارد البرنامج لتغطية التكاليف المباشرة؛ وثانياً، الميزانية الرأسمالية للصندوق لعام 2026 البالغة 5.5 مليون دولار أمريكي؛ وثالثاً، ميزانية مكتب التقييم المستقل في الصندوق لعام 2026 بمبلغ 7.91 مليون دولار أمريكي، على النحو المبين في الوثيقة GC 46/L.4، والمحددة على أساس سعر صرف قدره 0.912 يورو: 1 دولار أمريكي؛

يقرر أنه في حالة تغيير متوسط قيمة سعر صرف الدولار الأمريكي في عام 2026 مقابل اليورو المستخدم لحساب الميزانية، يجب تعديل إجمالي المعادل بالدولار الأمريكي للنفقات المتبدلة باليورو في الميزانية وفقاً لسعر الصرف الفعلي في عام 2026 بما يتناسب مع التغير في سعر الصرف المستخدم في الميزانية؛

القائمة الإرشادية للبلدان التي لديها مشروعات في ذخيرة مشروعات عام 2026 (مشروعات جديدة وتمويل إضافي لمشروعات جارية)

أفريقيا الغربية والوسطى	آسيا والمحيط الهادئ	أفريقيا الشرقية والجنوبية	الشرق الأدنى والكاريبي وأوروبا	المشروعات الجديدة
كاو فيردي	الصين	بوروندي	النيل	المغرب
كونغوا	الهند	مدغشقر	بلجيكا	الأردن
جمهورية الكونغو الديمقراطية	جمهورية تنزانيا المتحدة	جامبيا	بنجلاديش	الجبل الأسود
كوت ديفوار	جمهورية الدومينيكية	نيبال	إندونيسيا (2)	طاجيكستان
غينيا	الاكوادور	باكستان	لبنان	أوكرانيا
ليبيريا	السلفادور	الفلبين	سريلانكا	أوزبكستان
مالي	المكسيك	فيبيت نام	فيتنام	
النجر				
توغو				
9	10	4	6	6
مقترنات التمويل الإضافي				
تشاد	إريتريا	إسواتيني	جيوبوتي	البرازيل
مالي	كينيا	مدغشقر	مصر	
موريتانيا	رواندا	جنوب السودان		
نيجيريا				
السنغال				
سيراليون				
توغو				
7	6	0	1	2
المصدر: نظام مشروع المنح والاستثمارات حتى 1 أكتوبر / تشرين الأول 2025	اجمالي المشروعات الجديدة	اجمالي التمويل الإضافي	اجمالي الاستثمارات	35 16 51

الميزانية الرأسمالية، 2017-2025

(بآلاف الدولارات الأمريكية)

المجموع	2025	2024	2023	2022	2021	2020	2019	2018	2017	
-	-	-	-	-	419	175	-	-	-	مبادرات تكنولوجيا المعلومات والاتصالات
594	-	-	-	-	-	-	-	-	-	العروض والمنج
286	-	-	-	-	-	-	-	-	286	إصلاح الموارد البشرية
260	-	-	-	-	260	-	-	-	-	تحسين البنية التحتية للمكاتب القطرية للصندوق - تكنولوجيا المعلومات والاتصالات
5 987	1 368	1 984	850	600	-	200	210	-	775	الكفاءة المؤسسية
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	توحيد الأداء
1 415	-	-	-	-	400	1 015	-	-	-	إدارة المعرفة
11 534	3 378	900	840	1 490	1 515	981	640	900	890	البنية التحتية لتكنولوجيا المعلومات
150	-	-	-	-	-	-	150	-	-	نظم الميزانية والتخطيط
730	-	-	-	-	120	110	-	500	-	الشفافية/المساءلة
9 222	287	406	2 100	790	2 044	2 045	1 250	300	-	نظم الاقتراض والمالية
2 317	-	405	300	530	737	-	195	150	-	التحليلات المؤسسية
32 495	5 033	3 695	4 090	3 930	6 100	3 401	2 445	1 850	1 951	المجموع الفرعى لمبادرات تكنولوجيا المعلومات والاتصالات
1 958	450	380	247	240	-	541	100	-	-	مشروعات المقرات غير المتعلقة بتكنولوجيا المعلومات
5 664	-	1 525	1 794	1 970	375	-	-	-	-	مشروعات المكاتب القطرية للصندوق غير المتنطق بتكنولوجيا المعلومات (بما في ذلك خطة أولوية الامركزية)
2 658	-	500	369	360	275	500	100	100	454	الأمن والمركبات في المكاتب القطرية للصندوق/الامتثال للمعايير *الأمنية التنفيذية الدنيا للأمم المتحدة
42 775	5 483	6 100	6 500	6 500	6750	4442	2645	1950	2405	المجموع

النواتج التمثيلية المرتبطة بميزانية 2026

(بملايين الدولارات الأمريكية)

الميزانية المقترحة			
المجموع	الموظرون	غير الموظفين	ركائز النتائج، ومجموعات النواتج المؤسسية، والنواتج التمثيلية المحددة
112.20	67.89	44.31	الركيزة الأولى: تنفيذ البرامج القطرية <ul style="list-style-type: none"> ✓ الاستراتيجيات والبرامج على المستوى القطري ✓ مذكرة جديدان كامتنان لاستراتيجية القطرية ✓ 6 عمليات استعراض لإتمام مذكرة الاستراتيجية القطرية ✓ 14 تصميماً جديداً كاماً لبرنامج الفرص الاستراتيجية القطرية ✓ 6 تصاميم جزئية جديدة لبرنامج الفرص الاستراتيجية القطرية ✓ عملية استعراض لإتمام برنامج الفرص الاستراتيجية القطرية ✓ 39 عملية استعراض سنوية لبرنامج الفرص الاستراتيجية القطرية ✓ 6 عمليات استعراض لنتائج برنامج الفرص الاستراتيجية القطرية ✓ 80 عملية استعراض لضمان جودة برنامج الفرص الاستراتيجية القطرية ✓ المشاركة والحوار في السياسات الاستراتيجية تصميم المشروعات الجديدة الممولة بالقروض والمنح <ul style="list-style-type: none"> ✓ 20 تصميماً كاماً (عمليات سيادية) ✓ 21 تصميماً جزئياً ✓ 11 تمويلاً إضافياً ✓ 1 تصميم من النوع ج ✓ 8 تقييمات لإجراءات التقدير الاجتماعي والبيئي والمناخي ✓ تصاميم لعمليات غير سيادية ✓ دعم تقني لتصميم وتنفيذ برنامج القروض والمنح ✓ دعم تشغيلي واتساعي لتصميم المشروعات الجديدة ✓ عملية استعراض لضمان الجودة الإشراف على المشروع ودعم التنفيذ <ul style="list-style-type: none"> ✓ 34 مهمة دعم للاستهلال ✓ 15 إشرافاً جزئياً ✓ 189 عملية إشراف كاملة، منها 174 عملية إشراف سيادية و 15 عملية إشراف غير سيادية ✓ 163 مهمة دعم تنفيذ ✓ 11 عملية استعراض لمنتصف المدة ✓ 32 مهمة لإنجاز المشروعات ✓ تقديم الدعم التشغيلي والاتساعي لتنفيذ المشروعات الجارية والإشراف عليها ✓ تقديم الدعم الإداري المالي للمشروعات ✓ 41 عملية استعراض لإنجاز المشروعات ✓ تحليل جغرافي مكاني المشاركة بالسياسات على المستوى القطري تحكيم النواتج لركيزة النتائج 1 <ul style="list-style-type: none"> ✓ إيجار المكاتب القطرية للصندوق والخدمات المشتركة ✓ بوابة عملاء الصندوق (صرف القروض والمنح) ✓ تقديم الدعم التقني في المجالات المواضيعية لبرنامج القروض والمنح (بما في ذلك الشباب، والمنظور الجنسي، والتغذية، والتكيف مع المناخ) ✓ دعم وتقييم الهشاشة ✓ تقديم الدعم للتوريد في السياسات الهشة ✓ وضع إطار عمل لأثر العمليات غير السيادية ✓ تقديم الدعم التقني للعمليات غير السيادية ✓ خدمات التوريد لمشروعات الصندوق ✓ رصد الحافظة (بما في ذلك التزامات تجديد الموارد).

ركائز النتائج، ومجموعات النواتج المؤسسية، والنواتج التمهيلية المحددة			
الميزانية المقترحة			
المجموع	الموظفون	غير الموظفين	
			<ul style="list-style-type: none"> ✓ تقديم دعم النظام للبرامج القطرية ✓ الأداء الميداني للمكاتب القطرية للصندوق ✓ 60 عملية استعراض لامتنال لإجراءات التقدير الاجتماعي والبيئي والمناخي ✓ تعزيز مشاركة السياسات والشركاء ✓ تحسين تحطيط العمل الإقليمي
14.47	10.04	4.43	<p>الركيزة 2: بناء المعرفة ونشرها والمشاركة في السياسات</p> <p>المعرفة والبحث المؤسسيان</p> <ul style="list-style-type: none"> ✓ تقديم الدعم التقني في المجالات المواضيعية لبرنامج القروض والمنح. ✓ تطوير إطار إدارة النتائج لفترة التجديد الرابع عشر لموارد الصندوق. ✓ تطوير مؤشر التنوع البيولوجي. ✓ إعداد التقارير والمنشورات الرئيسية، بما في ذلك تقرير الفعالية الإنمائية للصندوق وتقرير رئيس الصندوق بشأن وضع تنفيذ توصيات القبيم وتدارير الإدارة وتقرير حالة الأمن الغذائي والتغذية في العالم. ✓ تطوير المفاهيم والنهج وتصميم الأشكال والإنتاج التحريري للتقارير والمنشورات الرئيسية. <p>التواصل وإبراز الصورة ونطاق الوصول</p> <ul style="list-style-type: none"> ✓ تعزيز التواصل الإعلامي من خلال المنافذ الرئيسية، بما في ذلك من خلال المقابلات ومقالات الرأي والزيارات الإعلامية. ✓ إنتاج منتجات التواصل (مثل محتوى الصور والفيديو، والأصول الرقمية، ودعم الهوية التجارية، والمشاركة على وسائل التواصل الاجتماعي). ✓ الحفاظ على موقع الصندوق الإلكتروني وقنوات التواصل الاجتماعي باللغات الرسمية الأربع. <p>التعاون فيما بين بلدان الجنوب والتعاون الثلاثي</p> <p>تقييم الأثر</p> <p>تقييم أثر مشروعات التجديد الثالث عشر لموارد الصندوق</p> <p>النتائج الطويلة الأجل لمشروعات الصندوق</p> <p>المشاركة في السياسات العالمية والشراكة العالمية</p> <ul style="list-style-type: none"> ✓ أربع أوراق مواقف ومشاركات استراتيجية في عمليات وضع السياسات لمجموعة العشرين ومجموعة السبع. ✓ تمويل رفيع المستوى في المؤتمرات العالمية الرئيسية. ✓ تنفيذ تنسيق النظم الأغذية. ✓ توسيع نطاق خمس شراكات مع المصارف الإنمائية المتعددة الأطراف <p>النواتج التكميلية لركيزة النتائج 2</p>
10.65	8.74	1.91	<p>الركيزة 3: القدرة المالية والأدوات التمويلية</p> <p>تجديد الموارد</p> <ul style="list-style-type: none"> ✓ إطلاق عملية التجديد الرابع عشر لموارد الصندوق مع المحافظين خلال مجلس محافظي الصندوق. ✓ عقد ثلاثة دورات رسمية مع هيئة المشاورات الخاصة بالتجديد الرابع عشر لموارد الصندوق. ✓ إعداد تقرير التجديد الرابع عشر لموارد الصندوق وقراره <p>تعينة الموارد وإدارتها بما في ذلك الموارد الإضافية</p> <p>✓ تنفيذ خطة تعينة الموارد التكميلية (2025-2027)</p> <p>الإدارة المالية والإبلاغ المؤسسيان</p> <ul style="list-style-type: none"> ✓ ضمان خدمة ديون قوية للحفاظ على وضع الصندوق كدائن مفضل. ✓ مراجعة الحسابات والضوابط الداخلية. ✓ المحاسبة الاستثمارية والإبلاغ.

ركائز النتائج، ومجموعات النواتج المؤسسية، والنواتج التمهيلية المحددة			
الميزانية المقترحة			
المجموع	الموظفون	غير الموظفين	
			<ul style="list-style-type: none"> ✓ طرح منتجات مالية جديدة. ✓ إعداد تقارير الجهات المانحة بشأن الأموال التكميلية. <p>ادارة المخاطر المالية والانتمانية المؤسسية</p> <ul style="list-style-type: none"> ✓ توفير الدعم لتصميم معاملات العمليات غير السيادية لمكافحة غسل الأموال وتقدير "اعرف عميلك" ✓ معالجة طلبات السحب ودفع مدفوّعات المشروعات ✓ تنفيذ أنشطة بيانات الرواتب والمدفوّعات بدقة وفي الوقت المحدد <p>الرقابة المؤسسية</p> <ul style="list-style-type: none"> ✓ توفير بيانات مالية دقيقة وببساطة وفي الوقت المناسب لضمان الامتثال لمتطلبات الجهات المانحة والاستعداد لمراجعة الحسابات <p>التوقعات والمنتجات المالية، وإدارة/تخطيط السيولة الاستراتيجية والتشغيلية</p> <ul style="list-style-type: none"> ✓ إنشاء وظيفة إدارة الضمانات ✓ إطلاق نموذج مالي جديد للصندوق لتحسين القدرات التحليلية لتحقيق رأس المال الأمثل ✓ تطوير منتجات مالية جديدة، وتعبئنة استثمارات القطاع الخاص ✓ تقديم وثيقة الموارد المتاحة لعقد الالتزامات إلى المجلس التنفيذي ✓ تقديم سياسة السيولة المنقحة إلى لجنة مراجعة الحسابات والمجلس التنفيذي <p>ادارة حافظة الاستثمار</p> <ul style="list-style-type: none"> ✓ تقديم تحديث سنوي لبيان سياسة الاستثمار إلى المجلس التنفيذي. ✓ إعداد تقارير فصلية عن أداء حافظة الاستثمار وتقديمها إلى لجنة مراجعة الحسابات والمجلس التنفيذي. ✓ تقديم تقرير نصف سنوي عن إدارة الأصول والخصوم إلى لجنة مراجعة الحسابات والمجلس التنفيذي. <p>تمكين النواتج لركيزة النتائج 3</p> <ul style="list-style-type: none"> ✓ الحفاظ على التصنيف الانتمائي للصندوق ✓ سندات الصندوق المدرجة في بورصتي لندن ولوکسمبورج؛ التنفيذ الكامل لخطة التمويل ✓ تمكين نظم الخزانة
57.39	30.80	26.59	<p>الركيزة 4: الوظائف والخدمات والنظم المؤسسية</p> <p>تمكين بيئة تكنولوجيا المعلومات</p> <ul style="list-style-type: none"> ✓ استخدام النظم المؤسسية ✓ تراخيص واشتراكات تكنولوجيا المعلومات السنوية ✓ الدعم التقني وصيانة النظم المؤسسية ✓ الدعم التقني وصيانة نظم المكاتب القطرية للصندوق <p>خدمات المعاملات والإدارة</p> <ul style="list-style-type: none"> ✓ إدارة السجلات ✓ خدمات السفر ✓ خدمات النقل ✓ خدمات البريد وال الحقائب <p>خدمات الأمن في المقر</p> <p>ادارة الموافق</p> <ul style="list-style-type: none"> ✓ صيانة خدمات مبني المقر ✓ توفير المرافق الازمة لعمل مبني المقر ✓ توفير خدمات تقديم الطعام في مبني المقر ✓ إيجار مكاتب التنسيق <p>ادارة الموارد البشرية</p> <ul style="list-style-type: none"> ✓ التخطيط الاستراتيجي للقوى العاملة ✓ استقطاب المواهب ✓ إدارة المواهب (مثل التدريب، وإدارة الأداء، وغيرها) ✓ مواعدة سياسات الموارد البشرية مع المعايير المرجعية وتحديثها

ركائز النتائج، ومجموعات النواتج المؤسسية، والنواتج التمثيلية المحددة			
الميزانية المقترحة			
المجموع	الموظفون	غير الموظفين	
			<ul style="list-style-type: none"> ✓ بيانات وتحليلات الموارد البشرية ✓ إدارة الموارد البشرية: إدارة التعويضات والضمان الاجتماعي ✓ الشراكات الاستراتيجية للأعمال (مثل العمليات الميدانية، ودعم الموارد البشرية ؛ ومذكرات الإحاطة وتحديثات الموارد البشرية لقيادة، وغيرها) ✓ علاقات الموظفين وإدارة الحالات ✓ تحويل الثقافة وإدارة التغيير
			عمليات التخطيط والميزنة والإبلاغ المؤسسية
			<ul style="list-style-type: none"> ✓ مجموعة أولية من النواتج والنتائج المؤسسية على مدى ثلاثة سنوات ✓ استعراض رفع المستوى لميزانية عام 2027 ✓ الوثيقة النهائية للميزانية المقترحة لعام 2027
			الإشراف الداخلي وإدارة المخاطر
			<ul style="list-style-type: none"> ✓ الحفاظ على التصنيف الائتماني للصندوق. ✓ إجراء تحليل للمخاطر. ✓ إنجاز عملية مراجعة الحسابات والأسراف ✓ تأمين مني المقر الرئيسي ومحوياته.
			الخدمات القانونية المؤسسية
			<ul style="list-style-type: none"> ✓ آراء واستشارات قانونية ✓ خدمات قانونية متخصصة مقدمة للعمليات غير السيادية
			وظائف إدارة الصندوق
			<ul style="list-style-type: none"> ✓ توفير الأمان أثناء الفعاليات المؤسسية
			التواصل الداخلي
			<ul style="list-style-type: none"> ✓ صيانة شبكة إنترنت الصندوق واستخدامها استراتيجياً في المشاركات الداخلية. ✓ تنظيم فعاليات داخلية فصلية على الأقل لجميع الموظفين، بما في ذلك المجتمعات العامة، وجلسات المعلومات، وأحداث IFAD Interact.
			الأخلاقيات
			<ul style="list-style-type: none"> ✓ إتمام عملية التصريح عن الذمة المالية ✓ رفع مستوى التوعية بشأن عملية الأخلاقيات في الصندوق
			الهيئات الرئاسية
			<ul style="list-style-type: none"> ✓ الدورة التاسعة والأربعون لمجلس المحافظين ✓ 3 اجتماعات للمجلس التنفيذي ✓ اجتماع/اجتماعات غير رسمية للمجلس التنفيذي ✓ 4 اجتماعات للجنة مخصصات رئيس الصندوق ✓ 4 اجتماعات للجنة مراجعة الحسابات ✓ 4 اجتماعات للجنة التقييم ✓ البث المباشر للأحداث الرسمية والمؤسسية عبر الإنترت ✓ زيارة ميدانية للمجلس التنفيذي
			العضوية والبروتوكول
			<ul style="list-style-type: none"> ✓ اجتماعات رفيعة المستوى للدول الأعضاء وجلسات إحاطة
			تمكين النواتج لركيزة النتائج 4
			<ul style="list-style-type: none"> ✓ دائرة الأمن والسلامة التابعة للأمم المتحدة تموّل بالاشتراك الخدمات الأمنية المقدمة إلى الصندوق في جميع أنحاء العالم. ✓ إشراك أصحاب المصلحة الاستراتيجيين. ✓ خدمات التوريد المؤسسية ✓ الخدمات الطبية لجميع الموظفين ✓ خدمات الامتيازات والحسابات
			التكليف المؤسسية غير القابلة للتخصيص
			<ul style="list-style-type: none"> ✓ الإهلاك ✓ التغطية الطبية بعد الخدمة لموظفي الصندوق الدولي للتنمية الزراعية السابقين
194.71	117.47	77.24	المجموع

التوزيع الإرشادي للميزانية العادية لعام 2026 حسب ركيزة النتائج ومجموعة النواتج المؤسسية

(بملايين الدولارات الأمريكية)

						الركيزة
2026		2025		2024		
	% من الإجمالي					
						الركيزة الأولى - تنفيذ البرامج القطرية
4	7.26	4	6.99	4	7.12	استراتيجيات والبرامج القطرية
13	25.59	13	23.95	12	22.05	تصميم مشروعات جديدة مولدة بقروض ومنح
18	34.44	19	35.72	19	34.50	الإشراف ودعم التنفيذ
19	36.39	18	34.98	19	34.02	التمكين والدعم
2	4.58	2	4.36	2	3.86	تمكين وظائف الإدارة
1	1.48	1	1.34	1	1.32	المشاركة في وضع السياسات على مستوى القطري
1	2.46	1	2.19	1	2.13	التكليف المؤسسي القابلة للتخصيص
58	112.19	57	109.53	57	105.00	المجموع الفرعي للركيزة 1
						الركيزة 2 - بناء المعرفة ونشرها والمشاركة في السياسات
1	1.34	1	1.04	0	0.91	المعرفة والبحوث المؤسسية
3	5.84	3	5.89	3	5.88	التواصل والتوعية
1	1.50	1	1.43	1	0.95	التعاون بين بلدان الجنوب والتعاون الثلاثي
1	2.10	1	2.06	1	1.96	تقييمات الأثر
1	2.19	1	2.47	1	2.54	المشاركة في السياسات العالمية والشركات العالمية
0	0.42	0	0.49	0	0.45	التمكين والدعم
1	1.06	1	1.11	1	1.51	تمكين وظائف الإدارة
0	0.00	0	0.00	0	0.00	التكليف المؤسسي القابلة للتخصيص
7	14.46	8	14.50	8	14.21	المجموع الفرعي للركيزة 2
						الركيزة 3 - القدرة والأدوات المالية
0	0.20	0	0.20	0	0.22	تجدد الموارد
2	4.03	2	3.84	2	4.08	تعينة الموارد وإدارة الموارد الإضافية
1	1.48	1	1.39	1	1.39	الادارة المالية والإبلاغ في المؤسسة
0	0.59	0	0.69	0	0.74	إدارة المخاطر الانثمارية والمالية المؤسسية
0	0.26	0	0.30	0	0.32	وظيفة الرقابة المؤسسية
0	0.79	0	0.81	0	0.53	التوقعات، والمنتجات المالية، وتحطيم/ادارة السيولة
0	0.68	0	0.66	0	0.63	الاستراتيجية والتشغيلية
0	0.58	0	0.49	0	0.60	ادارة حافظة الاستثمار
1	1.51	1	1.46	1	1.41	التمكين والدعم
0	0.52	0	0.35	0	0.19	تمكين وظائف الإدارة
0	0.00	0	0.20	0	0.00	التكليف المؤسسي القابلة للتخصيص
5	10.65	5	10.39	6	10.12	المجموع الفرعي للركيزة 3
						الركيزة 4 - الوظائف والخدمات والحوكمه المؤسسية
5	8.82	5	8.68	4	8.00	بيان تكنولوجيا معلومات ممكّنة
0	0.83	0	0.69	0	0.65	خدمات معاملات مُوجّهة للعملاء
1	1.87	1	2.18	1	2.04	خدمات ادارية فعالة ومستدامة
1	1.38	1	1.25	1	1.24	خدمات أمن المقر
2	3.78	2	3.71	2	3.62	ادارة مرافق فعالة ومستدامة
3	5.54	3	5.29	3	5.34	ادارة الموارد البشرية
0	0.67	0	0.66	0	0.65	عمليات التخطيط والميزنة، والإبلاغ المؤسسية
3	6.35	3	6.13	3	5.98	الإشراف الداخلي وإدارة المخاطر
2	3.77	2	3.70	2	3.58	الخدمات القانونية المؤسسية
2	3.29	2	3.06	2	3.00	وظائف إدارة الصندوق
0	0.00	0	0.00	0	0.00	عمليات التواصل الداخلية
0	0.68	0	0.67	0	0.61	مكتب الشؤون الأخلاقية
3	4.97	3	4.88	2	3.97	الهيئات الرئاسية
0	0.51	0	0.50	0	0.53	العضوية والبروتوكول
2	3.29	2	3.11	1	2.69	تمكين ودعم الوظائف المؤسسيه المالية

2	4.16	2	4.12	2	3.95	تمكين الوظائف الإدارية
1	2.59	1	2.59	2	3.52	التكاليف المؤسسية القابلة للتخصيص
3	4.91	3	4.90	3	4.70	التكاليف المؤسسية غير القابلة للتخصيص
29	57.40	29	56.10	29	54.08	المجموع الفرعي للركيزة 4
100	194.71	100	190.51	100	183.41	المجموع

**تعديل الأسعار والزيادة الحقيقة المضمنة في الميزانية العادلة للصندوق للفترة
2019-2026، والتوقعات لعامي 2027 و2028**
(بملايين الدولارات الأمريكية)

الميزانية بملايين الدولارات الأمريكية	الزيادة في السعر			الزيادة الحقيقة			التجدد الحادي عشر لموارد الصندوق
	بالدولار الأمريكي	%	بالدولار الأمريكي	%	بالدولار الأمريكي	%	
158.21	2.64	1.70	2.64	1.70	0.00	0.00	2019
157.91	- (0.30)	0.30	(0.19)	(0.30)	(0.19)	0.00	2020
159.41	1.52	0.96	1.52	0.96	0.00	0.00	2021
166.93	7.52	4.72	2.39	1.50	5.13	3.22	2022
175.71	8.73	5.26	3.89	2.33	4.84	2.93	2023
183.41	7.70	4.38	4.71	2.68	2.99	1.70	2024
190.51	7.10	3.87	4.94	2.69	2.16	1.18	2025
194.71	4.20	2.20	4.20	2.20	0.00	0.00	*2026
198.60	3.89	2.00	3.89	2.00	0.00	0.00	**2027
202.57	3.97	2.00	3.97	2.00	0.00	0.00	**2028

* الميزانية المقترحة.

** الميزانية المتوقعة.

القيم المرجعية والبارامترات لنسب الكفاءة

(بملايين الدولارات الأمريكية)

المتوسطة 2026	المتوسطة 2025	التحديد الثاني عشر لموارد الصندوق 2024-2022)	الفعالية 2024	الفعالية 2023	الفعالية 2022	
برنامج العمل						
1 633	1 253	3 462	2 043	535	884	برنامج القروض والمنح الأموال الأخرى التي يديرها الصندوق
158	237	684	223	220	241	
1 791	1 490	4 146	2 266	755	1 125	المجموع الفرعي
1 318	2 161	7 906	5 061	1 886	959	تمويل المشترك*
3 109	3 651	12 052	7 327	2 641	2 084	مجموع برنامج العمل
10 444	9 191	-	8 117	8 685	8 640	قيمة الحافظة قيد التنفيذ في نهاية الفترة **
مجموع التكاليف						
194.71	189.40	516.84	182.59	171.72	162.53	الميزانية العادلة
112	109	لا ينطبق	105	97	لا ينطبق	التكاليف المباشرة والبرمجية
83	81	لا ينطبق	78	79	لا ينطبق	التكاليف غير المباشرة
14.50	12.50	24.10	9.00	8.30	6.80	تكاليف دعم أنشطة الصندوق التكميلية
209.21	201.90	540.94	191.59	180.02	169.33	اجمالي التكاليف
%12	%14	%13	%8	%24	%15	نسبة الكفاءة 1: إجمالي التكاليف/برنامج القروض والمنح بما في ذلك الأموال الأخرى التي يديرها الصندوق
%7	%6	%4	%3	%7	%8	نسبة الكفاءة 2: إجمالي التكاليف/برنامج العمل
50	46	لا ينطبق	42	48	51	نسبة الكفاءة 3: الحافظة/مجموع التكاليف
%1	%1	لا ينطبق	%1	%1	لا ينطبق	النفقات الإدارية إلى حافظة المشروعات النشطة: ميزانية النفقات غير المباشرة / حافظة المشروعات النشطة
%5	%6	لا ينطبق	%4	%12	لا ينطبق	النفقات الإدارية إلى إجمالي نفقات المشروعات: ميزانية النفقات غير المباشرة / ميزانية النفقات المباشرة + مدفوعات برنامج القروض والمنح

* إعادة معایرة الأرقام الفعلية بعد موافمة النظم.

** تستند أرقام عامي 2025 و2026 إلى البيانات المتاحة حتى 1 أكتوبر/تشرين الأول 2025.

إطار إدارة النتائج لمكتب التقييم المستقل في الصندوق لعام 2025⁵⁰

الجدول 1
مؤشرات الأداء الرئيسية لمكتب التقييم المستقل في الصندوق لعام 2025

مؤشر الأداء الرئيسي					
الملاحظات	الإجاز	الهدف	خط الأساس		
اعتماد نتائج و توصيات التقييم					
متاحة من خلال تقرير رئيس الصندوق بشأن وضع تنفيذ توصيات التقييم وتدابير الإدارة (2024): موافقة بنسبة 100 في المائة (الموافقة الكاملة على 90 في المائة من التوصيات والموافقة جزئياً على 10 في المائة)	وفقاً للبلاغ الذاتي للإدارة في تقرير رئيس الصندوق بشأن وضع تنفيذ توصيات التقييم وتدابير الإدارة (2024): موافقة بنسبة 99 في المائة (تقرير رئيس الصندوق بشأن وضع تنفيذ توصيات التقييم وتدابير الإدارة لعام 2020)	95 في المائة	99 في المائة (تقرير رئيس الصندوق بشأن وضع تنفيذ توصيات التقييم وتدابير الإدارة لعام 2020)	1- النسبة المئوية للتوصيات الموافق عليها جزئياً أو كلياً	
استناداً إلى التحقق نصف السنوي الذي يُجريه مكتب التقييم المستقل في الصندوق بشأن التقييمات على المستوى الأعلى ⁵¹	وفقاً لتعليقات مكتب التقييم المستقل في الصندوق على تقرير رئيس الصندوق بشأن وضع تنفيذ توصيات التقييم وتدابير الإدارة لعام 2024: جرى تنفيذ 26 في المائة من التوصيات بالكامل، و 57 في المائة قيد التنفيذ، و 7 في المائة لم يجر تناؤلها بالكامل	90 في المائة	لا يوجد	2- النسبة المئوية للتوصيات الموافق عليها بشأن التقييمات على المستوى الأعلى التي جرى تنفيذها بشكل مرضٍ وفي الوقت المناسب	
تغطية برامج الصندوق					
يجري حسابها على أساس سنوي	8	8-7	6	3- عدد تقارير التقييم الرفيع المستوى (التقييمات المؤسسية، والتقييمات المواضيعية، وتقارير التقييم التجميعية، وتقييمات الاستراتيجيات والبرامج القطرية، والتقييمات دون الإقليمية) المنشورة خلال العام	
يجري حسابها على أساس نصف سنوي	37 في المائة	28 في المائة-33 في المائة	25 في المائة ⁵² (2020-2019)	4- نسبة البلدان النشطة التي جرت تعطيلتها من خلال التقييمات دون الإقليمية والقطرية، وتقييمات أداء	

⁵⁰ مستمد من الاستراتيجية المتعددة السنوات لمكتب التقييم المستقل في الصندوق.

⁵¹ في الواقع، يجري التتحقق سنوياً منذ عام 2022 ويستند إلى تعليقات مكتب التقييم المستقل في الصندوق على تقرير رئيس الصندوق بشأن وضع تنفيذ توصيات التقييم وتدابير الإدارة.

⁵² البلدان التي تغطيها تقييمات الاستراتيجيات والبرامج القطرية: 10؛ والبلدان التي تغطيها تقييمات أداء المشروعات: 13؛ ومن المتوسط البلدان النشطة في الفترة 2019-2020: 92.

المشاركات، وتقديرات الأثر، وتقديرات مجموعات المشروعات على أساس عامين				
المشاركات والتواصل والتعقيبات الواردة				
سيجري الإبلاغ عنها من حيث النوعية	يجري تتبّعه القائم والمجلس التنفيذي وتتضمن ملاحظات داعمة (تردد أمثلة في الملحق الخامس)	يجري تتبّعه	لا يوجد	5- التعقيبات الواردة من المجلس التنفيذي والهيئات الفرعية
سيجري تقديمها في التقرير السنوي للفريق الاستشاري للتقييم	يجري تتبّعه	لا يوجد		6- التعقيبات الواردة من الفريق الاستشاري للتقييم بشأن جودة التقييم
سيجري الإبلاغ عنها من حيث النوعية	وفقاً للبيانات المقدمة في أحداث التعلم (تردد أمثلة في الملحق الخامس)	يجري تتبّعه	لا يوجد	7- أحداث المشاركة مع الإدارة والحكومات والتعقيبات الواردة
بيانات كمية يتبّعها مكتب التقييم المستقل في الصندوق	92 000	80 000	77 380 (2019)	8- عدد الزيارات للموقع الشبكي لمكتب التقييم المستقل في الصندوق
تشمل الأحداث المقامة في الصندوق وتلك المفتوحة للجمهور	18	10	8 (2019)	9- عدد أحداث التعلم التي نظمها (شارك في تنظيمها) مكتب التقييم المستقل في الصندوق
الدرجة من خطة العمل على نطاق منظومة الأمم المتحدة بشأن المساواة بين الجنسين وتمكين المرأة، استناداً إلى 12 تقديرهاً أجريت مكتب التقييم المستقل في الصندوق تقديراتها في عام 2024	الدرجة التي جرى الحصول عليها في عام 2024: 11.5 (تجاوز المتطلبات)	درجة تساوي أو تزيد عن 9/12 (العتبة لتجاوز المتطلبات)		10- الدرجة التي حصل عليها مكتب التقييم المستقل في الصندوق من خلال خطة العمل على نطاق منظومة الأمم المتحدة بشأن المساواة بين الجنسين وتمكين المرأة ⁵⁴
استخدام الموارد والفعالية من حيث التكلفة				
حدد المجلس التنفيذي 0.90 في المائة كحد أقصى في عام 2008	99.3 في المائة (2024)	100 في المائة في المائة	98.7 في المائة (2020)	11- النسبة المئوية لميزانية غير الموظفين المستخدمة
	0.69 في المائة (2025)	≤ 0.90 في المائة	0.62 في المائة (2020)	12- نسبة ميزانية مكتب التقييم المستقل في الصندوق إلى برنامج القروض والمنح
	4.01 في المائة (2025)	يجري تتبّعه	3.64 في المائة	13- نسبة ميزانية مكتب التقييم المستقل في الصندوق إلى الميزانية الإدارية للصندوق

⁵³ البلدان التي تغطيها التقييمات دون الإقليمية: 10؛ والبلدان التي تغطيها تقييمات الاستراتيجيات والبرامج القطرية: 12؛ والبلدان التي تغطيها تقييمات أداء المشروعات: 8؛ والتقييمات التي تغطيها تقييمات مجموعات المشروعات: 7، مع إزالة 5 حالات تكرار؛ وعدد البلدان التي لديها حافظة نشطة في 2023-2024: 93.

⁵⁴ إن خطة العمل على نطاق منظومة الأمم المتحدة بشأن المساواة بين الجنسين وتمكين المرأة هي إطار المسائلة على نطاق منظومة الأمم المتحدة مصمم لقياس ورصد ودفع التقدم نحو مجموعة مشتركة من المعايير التي يتبعها التطلع إلى تحقيقها والالتزام بها لتحقيق المساواة بين الجنسين وتمكين المرأة. وهي تتطابق على جميع كيانات الأمم المتحدة وإداراتها ومكاتبها.

أنشطة التقييم المقترحة لمكتب التقييم المستقل لعام 2026

الجدول 1

برنامج العمل المقترح لمكتب التقييم المستقل في الصندوق لعام 2026 بحسب نوع النشاط

نوع العمل	الأنشطة المقترحة لعام 2025	تاريخ البدء	تاريخ الانتهاء المتوقع
1- التقييمات والاستعراضات المؤسسية	التقييم المؤسسي للأداء المؤسسي والتشغيلي في إطار التجديدين الحادي عشر والثاني عشر لموارد الصندوق	يناير/كانون الثاني 2024	فبراير/شباط 2026
2- التقييمات دون الإقليمية	التقييم المؤسسي للأموال التكميلية للصندوق	يناير/كانون الثاني 2026	ديسمبر/كانون الأول 2026
3- تقييمات مجموعات المشروعات	التقييم المؤسسي لإدارة الموارد البشرية في الصندوق	أكتوبر/تشرين الأول 2025	سبتمبر/أيلول 2026
4- تقييمات الاستراتيجيات والبرامج القطرية	التقييم دون الإقليمي لمشاركة الصندوق في الدول المتاثرة بالنزاعات في الشرق الأدنى وشمال أفريقيا	يناير/كانون الثاني 2026	ديسمبر/كانون الأول 2026
5- عمليات التثبت من تقارير إنجاز المشروعات	تقييم مجموعة مشروعات إدارة المياه فيإقليم الشرق الأدنى وشمال أفريقيا وأوروبا	أكتوبر/تشرين الأول 2026	سبتمبر/أيلول 2027
6- تقييمات أداء المشروعات	تقييم مجموعة مشروعات ممارسات الزراعة الإيكولوجية في أمريكا اللاتينية والカリبي	يونيو/حزيران 2026	مايو/أيار 2027
بنغلاديش		يونيو/حزيران 2026	يونيو/حزيران 2027
كاميرونيا		يونيو/حزيران 2026	يونيو/حزيران 2027
باكستان		يونيو/حزيران 2026	يونيو/حزيران 2027
مدغشقر		يناير/كانون الثاني 2026	ديسمبر/كانون الأول 2026
جمهورية تنزانيا المتحدة		يونيو/حزيران 2026	مايو/أيار 2027
أوغندا		يونيو/حزيران 2026	يونيو/حزيران 2027
تونس		أكتوبر/تشرين الأول 2025	سبتمبر/أيلول 2026
الأردن		يناير/كانون الثاني 2026	ديسمبر/كانون الأول 2026
لبنان		يناير/كانون الثاني 2026	ديسمبر/كانون الأول 2026
جمهورية أفريقيا الوسطى		يناير/كانون الثاني 2026	ديسمبر/كانون الأول 2026
توغو		يناير/كانون الثاني 2025	ديسمبر/كانون الأول 2026
بيرو		أكتوبر/تشرين الأول 2025	سبتمبر/أيلول 2026
موزambique		أكتوبر/تشرين الأول 2025	سبتمبر/أيلول 2026
زمبابوي		سبتمبر/أيلول 2025	سبتمبر/أيلول 2026
آسيا والمحيط الهادئ: الهند، برنامج تمكن المجموعات القبلية الشديدة الهشاشة في أوديشا وتحسين سبل عيشها	التثبت من جميع تقارير إنجاز المشروعات المتاحة خلال العام	يناير/كانون الثاني 2026	ديسمبر/كانون الأول 2026

الخطة الإرشادية لمكتب التقييم المستقل في الصندوق للفترة 2027-2028

الجدول 1

الخطة الإرشادية لمكتب التقييم المستقل في الصندوق للفترة 2027-2028 بحسب نوع النشاط*

نوع العمل	الخطة الإرشادية للفترة 2027-2028	السنة	ملاحظات
1- التقييمات المؤسسية	مشاركات الصندوق التي حظيت بدعم من الأموال التكميلية	2027-2026	استعراض الشراكات والمبادرات التي يشارك فيها الصندوق، فضلاً عن مصادر التمويل ذات الصلة، وترتيبات إدارتها ومساهمتها في تعزيز مهمة الصندوق.
2- التقييمات المواضيعية	استخدام تكنولوجيا المعلومات والاتصالات في العمليات المؤسسية والدعم البرامجي	2028	استعراض فعالية وكفاءة استثمار الصندوق في تكنولوجيا المعلومات والاتصالات لأساليب عمل، فضلاً عن التقدم المحرز في تسيير قدرات التكنولوجيات الرقمية لتلبية احتياجات المزارعين أصحاب الحيازات الصغيرة على نحو أفضل وتزويد الدول الأعضاء والصندوق بأدوات أكثر دقة للرصد والتقييم والتقييمات الدورية المتعمقة.
3- الاستعراض السريع المستقل	مشاركة الصندوق مع القطاع الخاص	2028	بعد الموافقة على الاستراتيجية الأولى في عام 2019، صدرت الموافقة في ديسمبر/كانون الأول 2024 على استراتيجية جديدة للصندوق بشأن العمل مع القطاع الخاص للفترة 2025-2030، والتي ستصل إلى منتصف مدتها في عام 2027. وسيقدم هذا التقييم المواضيعي تقييمًا مستقلًا لعمليات الصندوق في القطاع الخاص منذ بدء العمل بها في عام 2019.
4- تقييمات الاستراتيجيات والبرامج القطرية	سياسة الصندوق بشأن الانخراط مع الشعوب الأصلية	2027-2028	أعدت سياسة الصندوق بشأن الانخراط مع الشعوب الأصلية لأول مرة عام 2009، وجرى تحديثها عام 2022. واستجابةً لتوصية رئيسية صادرة عن الاجتماع العالمي السابع للشعوب الأصلية في الصندوق، سيجري مكتب التقييم المستقل في الصندوق تقديمًا لتقدير انخراط الصندوق مع الشعوب الأصلية وتنفيذ السياسة المقترنة.
5- عمليات التثبيت من تقارير إنجاز المشروعات	الإدراج	2028-2027	استعراض عمليات تقدير الجودة الداخلية لبرامج الفرنس الاستراتيجية القطرية، والفروع، والمنج، والعمليات الأخرى، قبل تقديمها إلى الهيئات الرئيسية في الصندوق.
6- تقييمات مجموعات المشروعات	البلدان	2027	الناتج المحلي الإجمالي
	نيبال	2027	الناتج المحلي الإجمالي
	أنغولا	027	الناتج المحلي الإجمالي
	إريتريا	2027	الناتج المحلي الإجمالي
	ساوتومي وبرينسيبي	2027	الناتج المحلي الإجمالي
	كوسตารيكا	2027	الناتج المحلي الإجمالي
	البرازيل	2028	الناتج المحلي الإجمالي
	الناتج المحلي الإجمالي	2028-2027	الناتج المحلي الإجمالي
	إدارة المياه في إقليم الشرق الأدنى وشمال أفريقيا وأوروبا	2027-2026	الناتج المحلي الإجمالي

نوع العمل	الخطة الإرشادية للفترة 2027-2028	السنة	ملاحظات
7- تقييمات أداء المشروعات	أفريقيا الشرقية والجنوبية: موزامبيق، مشروع الترويج ل التربية للأحياء المائية على نطاق صغير	2027	
	أفريقيا الغربية والوسطى: سيراليون، مشروع تنمية سلاسل القيمة الزراعية	2027	أفريقيا الغربية والوسطى: النيجر، برنامج تنمية الزراعة الأسرية في مناطق مارادي وتأهوا وزيندر؛ أو مشروع تعزيز صمود المجتمعات الريفية في وجه انعدام الأمن الغذائي والتغذوي
	أفريقيا الغربية والوسطى: غامبيا: مشروع صمود المنظمات لأغراض الزراعة التحولية لاصحاب الحيازات الصغيرة	2027	التقرير السنوي عن التقييم المستقل في الصندوق
-8 العمل مع البيانات الرئيسية		2028-2027	الاستعراض اللاحق لتنفيذ توصيات تقييمات استراتيجية مختارة
	إعداد برنامج العمل المستند إلى النتائج وميزانية عام 2027 والخطة الإرشادية للفترة 2028-2029	2028-2027	تعليقات مكتب التقييم المستقل في الصندوق على تقرير رئيس الصندوق عن وضع تنفيذ توصيات التقييم وتدابير الإدارة
	تعليقات مكتب التقييم المستقل في الصندوق على تقرير الفعالية الإنمائية للصندوق	2028-2027	تعليقات مكتب التقييم المستقل في الصندوق على سياسات واستراتيجيات تشغيلية مختارة للصندوق أعدتها الإدارة لعرضها على لجنة التقييم للنظر فيها
	المشاركة في جميع دورات لجنة التقييم، والمجلس التنفيذي، ومجلس المحافظين، والزيارة القطرية السنوية للمجلس التنفيذي	2028-2027	حلقة العمل السنوية للفريق الاستشاري للتقييم
-9 أنشطة التواصل وإدارة المعرفة	تعليقات مكتب التقييم المستقل في الصندوق على برامج الفرص الاستراتيجية القطرية عندما تناول تقييمات البرامج القطرية/تقييمات الاستراتيجيات والبرامج القطرية ذات الصلة	2028-2027	تقارير التقييم والموقع الشبكي لمكتب التقييم المستقل في الصندوق وأنشطة التواصل
	الإبلاغ عن نتائج التقييم ونشر الدروس المستفادة	2028-2027	الترويج لاستخدام التقييمات
	التقييم الاستشرافي (EvalForward) و منصات إدارة المعرفة الأخرى	2028-2027	فريق التعاون في مجال التقييم، وفريق الأمم المتحدة المعنى بالتقدير
-10 الشراكات	مبادرة التقييم العالمية	2028-2027	

نوع العمل	الخطة الإرشادية للفترة 2027-2028	السنة	ملاحظات
	التعاون في مجال التقييم مع الوكالتين الأخريتين اللتين تتخذان من روما مقراً	2028-2027	لهما
	المساهمة كمستعرض أفران خارجي في التقييمات الرئيسية التي تُجريها	2028-2027	المنظمات الثنائية والمتحدة الأطراف الأخرى بحسب الطلب
11- تنمية القدرات في مجال التقييم	التعاون مع الجامعات ومراعٍ الفكر والفريق الدولي لبحوث تقييم السياسات	2028-2027	والبرامج
	تنمية قدرات الدول الأعضاء	2028-2027	

* تمثل مواضيع وأعداد التقييمات المواضيعية، والتقييمات المؤسسية، وتقييمات الاستراتيجيات والبرامج القطرية، وتقييمات مجموعات المشروعات، والتقييمات دون الإقليمية، وتقارير التقييم التجميعية، مواضيع وأعداد مؤقتة، وستؤكّد أو تُحدّد في العامين 2026 و2027 الأولويات والأعداد الفعلية لأنشطة المقرر إجراؤها في العامين 2027 و2028، على التوالي.

منتجات مكتب التقييم المستقل في الصندوق

-1 يقدم هذا الملحق مجموعة منتجات مكتب التقييم المستقل في الصندوق فيما بين 1 يناير/كانون الثاني و31 ديسمبر/كانون الأول 2024، ويتوّج التقدّم المحرز في مجالات القيادة والاستراتيجية، والنهوض بالنواتج القائمة، وتوليد منتجات جديدة، وتحسين قدرات الموظفين والتواصل. وانصبَّ تركيز العمل على المجالات الداخلية والخارجية، مع ملاحظة أن مكتب التقييم المستقل في الصندوق يعمّل داخل هيكل رقابي عالمي مع وظائف التقييم المستقل والرقابة في المؤسسات المالية الدولية الأخرى وفريق الأمم المتحدة المعنى بالتقييم.

ألف- تحسين تغطية التقييم

-2 وفقاً لاستراتيجية التقييم المتعددة السنوات لمكتب التقييم المستقل في الصندوق، فإن أحد الأهداف الاستراتيجية للمكتب خلال الفترة 2022-2027 هو تحسين تغطية التقييم وتعزيز التقييمات التحويلية التي تعكس حجم ونطاق عمليات الصندوق، وضمان الصرامة المنهجية والاهتمام بالشمول والاستجابة الثقافية والمرؤنة والفعالية من حيث التكلفة.

-3 وفي هذا السياق، أنهى مكتب التقييم المستقل في الصندوق في الفترة من 1 يناير/كانون الثاني 2024 إلى 31 ديسمبر/كانون الأول 2024 إعداد 50 تقريراً. ومن بين هذه التقارير، يتوفّر 35 تقريراً للجمهور على الموقع الشبكي لمكتب التقييم المستقل في الصندوق، وهناك 15 تقريراً في انتظار النشر النهائي في 31 ديسمبر/كانون الأول 2024.

التقارير المنشورة

- التقرير السنوي عن التقييم المستقل في الصندوق. التقرير السنوي عن التقييم المستقل في الصندوق لعام 2024 هو التقرير الثاني والعشرون الذي يصدره مكتب التقييم المستقل في الصندوق. ويقدم التقرير لمحة عامة عن أداء العمليات التي يدعمها الصندوق، استناداً إلى الأدلة الواردة في التقييمات المستقلة التي أجرتها مكتب التقييم المستقل في الصندوق. ويستمد أداء المشروعات من تحليل تصنيفات 297 مشروعًا من المشروعات التي أنجزت وجرى تقييمها خلال الفترة بين عام 2013 و2022. ويستمد تحليل الأنشطة غير الإقراضية في البرامج القطرية من 42 تقييمًا لاستراتيجيات البرامج القطرية خلال الفترة خلال الفترة بين عامي 2014 و2023. ويركز التقرير السنوي عن التقييم المستقل في الصندوق لعام 2024 على موضوعين اثنين: (1) العلاقة بين التمويل المشترك وأداء المشروعات؛ (2) التدخلات في مجال التمويل الريفي.

- التقييم المؤسسي لممارسات إدارة المعرفة في الصندوق. يأتي هذا التقرير في أعقاب التقييم الذي أجراه مكتب التقييم المستقل في الصندوق لممارسات إدارة المعرفة في الصندوق في عام 2023. ويشير التقييم إلى أهمية وجود خطة معرفية يمكن أن تدعم طموح الصندوق في أن يصبح رائداً في مجال التحول الريفي. ويقر التقرير بجودة العديد من المنتجات المعرفية التقنية، ولكنه يشدد أيضاً على ضرورة ربط أنواع متعددة من المعرفة، بما في ذلك المعرفة المحلية والمعرفة المرتبطة بالسياق، من أجل تنفيذ إجراءات تحويلية. وبفضل اتساع الحضور الميداني للصندوق، إلى جانب الطابع الملموس لعملياته، يتخذ الصندوق موقعاً متميزاً ك وسيط للمعرفة المحلية والمعرفة المرتبطة بالسياق. وقد نجح الصندوق في تعبئة عمليات متعددة أصحاب المصلحة لتوليد المعرفة وتبادلها في العديد من البلدان.

- التقييم دون الإقليمي لتجربة الصندوق في الممر الجاف لأمريكا الوسطى. أجرى مكتب التقييم المستقل في الصندوق تقييمه دون الإقليمي الثاني لتجربة الصندوق في الممر الجاف لأمريكا الوسطى. وشمل التقييم الفترة بين عامي 2008 و2023. وخلاص التقييم إلى أن الصندوق حق تغطية واسعة للبلديات

في الممر الجاف. وقد ساهمت بعض التدخلات في تعزيز التحول الاجتماعي والاقتصادي للمناطق الريفية. غير أنه في غياب مبادئ توجيهية استراتيجية محددة لمنطقة دون الإقليمية والممر الجاف، كان من الصعب التكيف مع الخصائص الهيكلية للمنطقة. ولم يتبع تصميم المشروعات نهجاً إقليمياً لتحديد أولويات التدخلات وتوضيحها وتوليد كتلة حرجية من الاستثمارات.

تقييمات الاستراتيجيات والبرامج القطرية. يتمثل الهدف الرئيسي من هذه التقييمات في تقييم أداء الاستراتيجيات والعمليات الفطرية ونتائجها، وتقديم الدروس والتوصيات لتجهيز عملية إعداد الاستراتيجية القطرية القادمة. المستخدمون الرئيسيون لهذه التقييمات هم مديرى الشعب والمديرون القطريون، والأفرقة القطرية، والحكومات. خلال الفترة المشتملة بالقرير، نشر مكتب التقييم المستقل في الصندوق خمسة من تقارير تقييم الاستراتيجيات والبرامج القطرية:

- تقييم الاستراتيجية القطرية والبرنامج القطري للصين
- تقييم الاستراتيجية القطرية والبرنامج القطري لكولومبيا
- تقييم الاستراتيجية القطرية والبرنامج القطري لإثيوبيا
- تقييم الاستراتيجية القطرية والبرنامج القطري لغينيا بيساو
- تقييم الاستراتيجية القطرية والبرنامج القطري لغيرستان

تقييمات أداء المشروعات. يتمثل الهدف الرئيسي لتقييمات أداء المشروعات في تقييم أداء ونتائج العمليات على مستوى المشروعات التي يمولها الصندوق. المستخدمون الرئيسيون لهذه التقييمات هم المديرون الإقليميون والمديرون القطريون، والمستشارون التقنيون، والموظفو التشغيليون، والنظراء الحكوميون. خلال الفترة المشتملة بالقرير، نشر مكتب التقييم المستقل في الصندوق تقريران عن تقييمات أداء المشروعات:

- مشروع تعزيز قدرة النظم الزراعية على الصمود في تشاد (تشاد)
- برنامج الأمن الغذائي والتغذوي ورابط السوق في جنوب لاوس (جمهورية لاو الديمقراطية الشعبية)

عمليات التثبت من تقارير إنجاز المشروعات. يتمثل هدفها الرئيسي في التثبت من تقارير إنجاز المشروعات التي تتولى إدارتها إدارة الصندوق. المستخدمون الرئيسيون لها هما مكتب التقييم المستقل في الصندوق وإدارة الصندوق لأغراض الإبلاغ وإيادة التعقيبات. خلال الفترة المشتملة بالقرير، نشر مكتب التقييم المستقل في الصندوق 25 من هذه التقارير:

- مشروع إدارة الموارد الطبيعية لمستجمعات تانا العليا، كينيا
- برنامج دعم البنية التحتية والتمويل الريفي، أرمينيا
- مشروع الدعم الاستراتيجي للأمن الغذائي والتغذية، جمهورية لاو الديمقراطية الشعبية
- مشروع تمويل المجتمعات الريفية، ليبيريا
- تحسين الخدمات العامة لصالح مشروع التنمية المستدامة للأراضي في أحواض أنهار أبوريماك، وأيني، ومانتارو، بيرو
- برنامج دعم مراكز توريد الأغذية في كنساسا؛ جمهورية الكونغو الديمقراطية
- مشروع إعادة إحياء مستجمع نهر مورات، تركيا

- مشروع التنمية المستدامة للمجتمعات المحلية في المناطق شبه القاحلة، المكسيك
- مشروع تنمية سلاسل قيمة منتجات الألبان، أوزبكستان
- مشروع التنمية التشاركية المتكاملة وإدارة الري، إندونيسيا
- مشروع بناء قدرات المبادرات الفردية الريفية: الثقة والفرص، كولومبيا
- مشروع اللقاء حول تعزيز سلاسل القيمة لأغراض النمو الريفي والتمكين، الفلبين
- مشروع التكيف لصالح أصحاب الحيازات الصغيرة في مناطق التلال، نيبال
- البرنامج المعزز للنهوض بأنشطة الأعمال الزراعية لدى أصحاب الحيازات الصغيرة، زامبيا
- برنامج الاستثمار في القطاع الزراعي في غانا، غانا
- مشروع التنمية الزراعية الرعوية وسلاسل القيمة المتصلة بها في ولاية مدنين، تونس
- برنامج الترويج للمبادرات الفردية الزراعية الرعوية لصالح الشباب، الكاميرون
- برنامج توسيع التمويل الريفي، زامبيا
- مشروع تحسين سبل العيش والبنية الأساسية في هوار، بنغلاديش
- مشروع الري في كابونزا والإدارة المتكاملة لمستجمعات المياه – المرحلة الأولى، رواندا
- مشروع تنمية الألبان في رواندا، رواندا
- مشروع الأغذية والمياه في الجزر الخارجية، كيريباس
- المشروع الوطني للتكنولوجيا الزراعية – المرحلة الثانية، بنغلاديش
- مشروع التنمية الريفية المستدامة في الإقليم شبه القاحل في ولاية باهيا (المشروع الموجه لصالح الإقليم شبه القاحل)، البرازيل
- مشروع استعادة سُبل العيش في المنطقة الشمالية، أوغندا

التقارير التي جرى الانتهاء منها

• التقييمات المؤسسية والمواضيعية:

- التقييم المواضيعي للمساواة بين الجنسين وتمكين المرأة

• التقييم المواضيعي للتغذية

• تقييمات الاستراتيجيات والبرامج القطرية:

- تقييم الاستراتيجية القطرية والبرنامج القطري للأرجنتين

○ تقييم الاستراتيجية القطرية والبرنامج القطري للجمهورية الدومينيكية

○ تقييم الاستراتيجية القطرية والبرنامج القطري لغانا

○ تقييم الاستراتيجية القطرية والبرنامج القطري للهند

○ تقييم الاستراتيجية القطرية والبرنامج القطري لموريتانيا

○ تقييم الاستراتيجية القطرية والبرنامج القطري لرواندا

• تقييمات أداء المشروعات

- تقييم أداء مشروع البوسنة والهرسك
- تقييم أداء مشروع كابو فيردي
- تقييم أداء مشروع ليسوتو
- تقييم أداء مشروع جزر سليمان
- تقييم أداء مشروع سريلانكا

باء- العمل استراتيجيا مع دوائر الحكومية في الصندوق وإدارته

-4 وفقا لاستراتيجية التقييم المتعددة السنوات لمكتب التقييم المستقل، يتمثل أحد الأهداف الاستراتيجية للمكتب خلال الفترة 2022-2027 في العمل مع الإدارة والدول الأعضاء والشركاء الخارجيين لدعم قدرة التقييم واستخدامها داخل الصندوق وخارجه.

-5 وفي هذا السياق، ازداد تركيز مكتب التقييم المستقل في الصندوق خلال الفترة المشمولة بالتقدير على العمل مع الدول الأعضاء وإدارة الصندوق، بهدف تعزيز التعلم والمساءلة والتفكير من خلال التقييم المستقل. وقد تبلورت هذه الجهود من خلال سلسلة من حلقات عمل التعلم المؤسسية وحلقات عمل التعلم القطرية وبعثة ميدانية للمجلس التنفيذي، بالإضافة إلى العمل من خلال هيكل الحكومة في الصندوق، بما في ذلك في مجلس المحافظين والمجلس التنفيذي ولجنة التقييم ولجنة مراجعة الحسابات.

حلقات عمل التعلم المؤسسية

- حدث للتعلم بشأن التقييم المواضعي لدعم الصندوق للمساواة بين الجنسين وتمكين المرأة
- حدث للتعلم بشأن التقييم المؤسسي لممارسات إدارة المعرفة في الصندوق

حلقات عمل التعلم القطرية

- الجمهورية الدومينيكية، 16 ديسمبر/كانون الأول 2024
- غانا، 22 أكتوبر/تشرين الأول 2024
- الهند، 7 أكتوبر/تشرين الأول 2024
- موريتانيا، 1 أكتوبر/تشرين الأول 2024
- الأرجنتين، 10 سبتمبر/أيلول 2024
- الممر الجاف في أمريكا الوسطى، 3 يوليو/تموز 2024
- تركيا، 16 أبريل/نيسان 2024
- رواندا، 5 مارس/آذار 2024

بعثة الميدانية للمجلس التنفيذي

-6 انضم مدير مكتب التقييم المستقل في الصندوق إلى وفد رفيع المستوى مؤلف من أعضاء المجلس التنفيذي للصندوق وكبار موظفيه في زيارة عمل إلى تونس، في الفترة من 3 نوفمبر/تشرين الثاني إلى 8 نوفمبر/تشرين الثاني 2024. والتقى الوفد أثناء البعثة بمسؤولين حكوميين رفيعي المستوى، وسافر إلى موقع المشروعات

التي يدعمها الصندوق في البلد للوقوف على ما تحقق من تقدم ولمقابلة أفراد المجتمع المحلي والمزارعين الريفيين.

الحكومة في الصندوق

مجلس المحافظين

- في 15 فبراير/شباط، وافق مجلس محافظي الصندوق في دورته السابعة والأربعين على برنامج عمل مكتب التقييم المستقل المستند إلى النتائج وميزانيته لعام 2024 وخطته الإرشادية للفترة 2025-2026.

المجلس التنفيذي

- في 22 أبريل/نيسان، عقد مunctكf المجلس التنفيذي. وخلال المعنكf، قدم الدكتور Naidoo عرضا عن دور مكتب التقييم المستقل في الصندوق في دعم المجلس. وركز العرض على نموذج التقييم الذي يعتمد المكتب، وكيفية تعزيزه للتعلم، وتحقيق الأثر، ودعم التغيير في الصندوق.

- في 24 أبريل/نيسان، عقد المجلس التنفيذي دورته الحادية والأربعين بعد المائة. وقبول تقييم الاستراتيجية القطرية والبرنامج القطري لكولومبيا بإشادة من المجلس أثناء الاستعراض الذي أجري خلال الاجتماع.

- في 18 و 19 سبتمبر/أيلول، عقد المجلس التنفيذي دورته الثانية والأربعين بعد المائة. وشملت البنود التي لاقت ترحيبا أثناء استعراضها التقرير السنوي عن التقييم المستقل في الصندوق لعام 2024، والتقييم المؤسسي لإدارة المعرفة، والتقييم المواضيعي للمنظور الجنسي.

- في 11 و 12 ديسمبر/كانون الأول، عقد المجلس التنفيذي دورته الثالثة والأربعين بعد المائة. ومن الوثائق لاقت ترحيبا أثناء مناقشتها برنامج عمل مكتب التقييم المستقل في الصندوق المستند إلى النتائج وميزانيته لعام 2025 وخطته الإرشادية للفترة 2027-2026؛ وتقييم الاستراتيجية القطرية والبرنامج القطري للأرجنتين؛ وتقييم الاستراتيجية القطرية والبرنامج القطري للصين.

لجنة التقييم

- في 22 مارس/آذار، عقدت الدورة الرابعة والعشرون بعد المائة للجنة التقييم. ومن بين التقارير والوثائق التي لاقت ترحيبا: تقييم الاستراتيجية القطرية والبرنامج القطري لرواندا؛ وتقييم مجموعات المشروعات بشأن التمويل الريفي في إقليم أفريقيا الشرقية والجنوبية؛ وورقة نهج التقييم المواضيعي لدعم الصندوق للتغذية؛ والتقييم دون الإقليمي لتجربة الصندوق في الممر الجاف لأمريكا الوسطى.

- في 19 يونيو/حزيران، عقدت الدورة الخامسة والعشرون بعد المائة للجنة التقييم. وشملت التقارير التي لاقت ترحيبا تقييم الاستراتيجية القطرية والبرنامج القطري لتركيا؛ والتقييم المؤسسي لإدارة المعرفة؛ والتقييم المواضيعي للمنظور الجنسي؛ والمواعيد المقترنة بدورات لجنة التقييم في عام 2025.

- في 6 سبتمبر/أيلول، عقدت الدورة السادسة والعشرون بعد المائة للجنة التقييم. ومن بين التقارير التي لاقت ترحيبا التقرير السنوي عن التقييم المستقل لعام 2024، وتعليقات مكتب التقييم المستقل على تقرير الفعالية الإنمائية للصندوق لعام 2024، وتعليقات مكتب التقييم

المستقل على تقرير رئيس الصندوق عن وضع تنفيذ توصيات التقييم وتدابير الإدارة، وورقة النهج المتعلقة بالتقييم المؤسسي للتجديدين الحادي عشر والثاني عشر لموارد الصندوق، وبرنامجي العمل لعام 2025 وللفترة 2026-2027.

- في 31 تشرين الأول/أكتوبر، عقدت الدورة السابعة والعشرون بعد المائة لجنة التقييم، وتمثلت الوثائق التي لاقت ترحيباً تقييم الاستراتيجية القطرية والبرنامج القطري للهند، وبرنامج عمل مكتب التقييم المستقل في الصندوق المستند إلى النتائج وميزانيته لعام 2025 وخطه الإرشادية للفترة 2026-2027؛ وجدول الأعمال المؤقت للجنة التقييم لعام 2025؛ وتقييم الاستراتيجية القطرية والبرنامج القطري للأرجنتين.

جيم- توسيع وتعزيز دور القيادي لمكتب التقييم المستقل في الصندوق في بناء التقييمات العالمية

- 7 وفقاً لاستراتيجية التقييم المتعددة السنوات لمكتب التقييم المستقل في الصندوق، فإن أحد الأهداف الاستراتيجية للمكتب خلال الفترة 2022-2027 هو الحفاظ على مكانة مكتب التقييم المستقل في الصندوق وتعزيزها كقائد معترف به دولياً في تقييم برامج وسياسات واستراتيجيات التنمية الريفية من خلال زيادة تعزيز أهمية عمله، والترويج للنهج المبتكرة وتعزيز التعاون مع المنظمات الأخرى، ومع مراكز الفكر والجامعات.

- 8 وفي هذا السياق، أُنجزت خلال الفترة المسموحة بالتقرير مجموعة من المبادرات الساعية إلى النهوض بجودة التقييمات في الصندوق بصفة عامة، ويتحدث كل منها عنصراً لدعم التخطيط الفعال، والفهم المشترك للمصطلحات والمنهجيات، والنهوض بقدرات الموظفين.

تحسين جودة التقييم في مكتب التقييم المستقل في الصندوق

- مجموعة أدوات مكتب التقييم المستقل في الصندوق لإدارة المعرفة. في إطار التقييم المؤسسي بشأن إدارة المعرفة، أعدَّ مكتب التقييم المستقل في الصندوق مجموعة أدوات لتقييم ممارسات إدارة المعرفة. وتضم هذه المجموعة ثلاثة موارد متميزة لكنها مترابطة: (1) رسم الخرائط لتبادل المعرفة ونشر الحلول المميزة المختارة للصندوق التي حسنت حياة السكان الريفيين؛ (2) تتبع ممارسات إدارة المعرفة في الصندوق من خلال نظام تقييم يقيم الحصائر من حيث التحول على أساس كل بلد على حدة؛ (3) توثيق المعرفة المحلية ومهارات الشعوب الأصلية من خلال تجربتين رائدتين للتقييم التشاركي عن بعد باستخدام الفيديو في البرازيل وبيراو.

- الفريق الاستشاري للتقييم التابع لمكتب التقييم المستقل في الصندوق. عقد الفريق الاستشاري للتقييم التابع لمكتب التقييم المستقل في الصندوق اجتماعه السنوي الثاني في 14 و15 نوفمبر/تشرين الثاني 2023. وأكد الفريق أن مكتب التقييم المستقل في الصندوق هو أحد أفضل مكاتب التقييم في النظام الإنمائي المتعدد الأطراف. وتتميز تقييمات المكتب بقدر كبير من التشاركيَّة، ولا سيما لأن المقيمين على تواصل وثيق مع المستقيدين وأصحاب المصلحة الآخرين. وحضر الحدث ممثلون بارزون عن لجنة التقييم في الصندوق، إلى جانب ممثلين عن إدارة الصندوق.

- المنشورات البحثية. يعمل مكتب التقييم المستقل في الصندوق على تحسين جودة المنتجات التقييمية من خلال إنتاج مجموعة من المنشورات البحثية الموضوعية الجديدة. ويهدف كل من هذه المنشورات إلى تحسين الأسس المفاهيمية والمنهجية للتقييم المستقل في الصندوق. وتشمل الأعمال المنتجة خلال عام 2024 ما يلي:

- استعراض تنفيذ رد الإدارة على التقييم المؤسسي للهيكلية المالية في الصندوق لعام 2018؛
- استعراض إطار إدارة النتائج لفترة التجديد الثاني عشر لموارد الصندوق.

- موظفو مكتب التقييم المستقل في الصندوق. جرى تعزيز التطور المهني لموظفي مكتب التقييم المستقل في الصندوق من خلال تعيين موظفين جدد وعملية التدريب وبناء المهارات باستمرار.

الكفاءة المهنية

- فريق التعاون في مجال التقييم. شارك مكتب التقييم المستقل الصندوق بدور نشط في اجتماع فريق التعاون في مجال التقييم الذي عقد في 12 و 13 مارس/آذار 2024. وكانت المواجهات الرئيسية الأربع للجلسة هي: تقييم عمليات القطاع الخاص؛ والخطوات التي قطعتها المصادر الإنمائية المتعددة للأطراف في طريقها لتصبح جهات تمويل رئيسية في مجال التمويل الأخضر؛ ومنهجية التقييم التجميلي؛ وتقييم زيادة رأس المال المؤسسات الأم واستراتيجياتها [هنا]. وشارك مكتب التقييم المستقل في الصندوق بدور نشط أيضاً في اجتماع فريق التعاون في مجال التقييم الذي عقد في خريف عام 2024، في 13 نوفمبر/تشرين الثاني 2024، حيث عرض الدكتور Naidoo بعض الأسس النظرية والمواصفات الهيكلية والترتيبيات اللوجستية لاجتماعي فريق التعاون في مجال التقييم المقليين، اللذين سيعقدان في روما برئاسة مكتب التقييم المستقل في الصندوق.

- مبادرة التقييم العالمية. في 6 ديسمبر/كانون الأول 2024، استضاف مكتب التقييم المستقل في الصندوق اجتماع مجلس شراكة مبادرة التقييم العالمية في مقر الصندوق في روما.

- فريق الأمم المتحدة المعنى بالتقدير. ساهم مكتب التقييم المستقل في الصندوق بدور نشط في أسبوع التقييم 2024 الذي نظمته فريق الأمم المتحدة المعنى بالتقدير في مالاغا في الفترة من 29 يناير/كانون الثاني إلى 2 فبراير/شباط 2024. وقدم مكتب التقييم المستقل في الصندوق عرضاً قوياً، بحضور فريق مكون من خمسة أشخاص. وفي 30 يناير/كانون الثاني، قدم الدكتور Naidoo والدكتور Alexander Voccia عرضاً مشتركاً في حلقة دراسية بشأن تبادل ممارسات التقييم بعنوان "ما الذي يتطلبه بناء وظيفة تقييم مستقلة ذات مصداقية؟". وفي وقت لاحق من اليوم نفسه، استضاف Massiel Jiménez Kouessi Maximin Kodjo و Fabrizio Felloni "أزمة التفكير الخطي - الجمع بين نظرية التغيير والتفكير النظمي في التقييمات الاستراتيجية والسياسات المعقّدة"، حيث قدم أيضاً عرضاً مشتركاً. وبالإضافة إلى ذلك، عمل السيد Felloni كمقدم خلال جلسة بشأن تبادل ممارسات التقييم بعنوان "تقييم تأثير السياسات".

المشاركة

- الدعوات العالمية. دُعي موظفو مكتب التقييم المستقل في الصندوق لتقديم عروض و المشاركة في 11 حدثاً دولياً:

- المنتدى العالمي لتقييم الأثر لعام 2024؛
- المؤتمر التاسع لشمال أفريقيا والشرق الأوسط الذي يعقد كل سنتين؛
- المؤتمر الأوروبي لمجتمع تقييم الأثر الذي يعقد كل سنتين لعام 2024؛
- أسبوع التقييم الإنمائي لعام 2024 الذي ينظمه بنك التنمية الأفريقي؛
- المنتدى السياسي الرفيع المستوى للأمم المتحدة لعام 2024؛
- البرنامج التمهيدي لبناء القدرات في مجال الرصد والتقييم المشترك بين منظمة الابتكارات لمكافحة الفقر والمعهد الدولي للبحوث المتعلقة بالأرز؛
- التجربة الميدانية لبرنامج شهادات الأغذية والاستدامة؛
- أسبوع التقييم العالمي-الم المحلي لعام 2024؛

- المؤتمر الدولي الحادي عشر لجمعية التقييم الأفريقيّة؛
- المؤتمر الدولي الرابع لنقاش البيئة والتنمية؛
- الاجتماع السنوي العاشر لشبكة التقييم في الشرق الأوسط وشمال أفريقيا والمجتمع الوطني الأول للجمعية المصرية للتقييم؛

الفريق الدولي لبحوث تقييم السياسات والبرامج. شارك مكتب التقييم المستقل في الصندوق في الاجتماع السنوي التاسع والثلاثين للفريق الدولي لبحوث تقييم السياسات والبرامج، وهو تجمع متعدد التخصصات يضم خبراء تقييم بارزين ومؤلفين مرموقين من مختلف أنحاء العالم. وتناولت أعضاء الفريق المسائل الاستراتيجية الرئيسية التي تحدّد تطوير وظيفة التقييم، بهدف تشكيل ملامح النماذج الدولي، والدفع قدماً بهذا التخصص في سياق المشهد العالمي المتغير باستمرار.

دالـ تعزيز التواصل الاستراتيجي والتوعية وإدارة المعرفة في مكتب التقييم المستقل في الصندوق

٩- تحدّد مجموعة من موارد التواصل الجديدة الشخصية البصرية والهوية المؤسسيّة لمكتب التقييم المستقل في الصندوق، مما يُجسّد مكانته المستقلة. ومن خلال هذه المجموعة المتنوعة من المنتجات، يبني مكتب التقييم المستقل في الصندوق مساحات آمنة لتفاعل المستخدمين، مما يشجّع أصحاب المصلحة إلى التواصل باستمرار والمشاركة في منتجات المكتب على نحو أكثر سهولة.

الموارد العامة

• **الموقع الشبكي لمكتب التقييم المستقل في الصندوق.** صُمم الموقع الشبكي، الذي يحتفظ فيه مكتب التقييم المستقل في الصندوق بكامل الملكية الفكرية، لتلبية الاحتياجات المحددة للمكتب على أفضل وجه، من خلال اعتماد خصائص وظيفية دينامية تزيد إلى أقصى حد من فرص مشاركة المستخدمين. ويكفل الموقع الشبكي أيضاً تجربة تصفح متسلسلة بديهية وسهلة في الوقت الذي يمضي فيه مكتب التقييم المستقل في الصندوق قدماً في بناء القرارات في مجال التقييم في الصندوق والنهاية بنموذج سلوك مكتب التقييم المستقل في الصندوق، ومد الجسور من خلال حوارات التقييم لتعزيز فهم الأداء وتحسينه. وبعد إطلاق الموقع الشبكي في مارس/آذار 2022، جرى الانتهاء من لوحة معلومات تتبع مستقلة باستخدام Google Analytics في أبريل/نيسان 2022. ومنذ إطلاق لوحة المعلومات، بلغ إجمالي عدد مشاهدات الموقع الشبكي 300 000 مشاهدة من 92 000 مستخدم في 218 بلداً وإقليماً تابعاً، حتى 31 ديسمبر/كانون الأول 2024.

• **مجلة Independent Magazine.** تضع هذه المجلة التي تُشكل منتج التواصل الرئيسي لمكتب التقييم المستقل في الصندوق، الجهود الرئيسية التي يبذلها المكتب في طيّعة الحوار الدائر في ساحة التنمية العالمية، بينما تسعى إلى تعزيز رؤية الصندوق المتمثلة في تحقيق اقتصادات ريفية نابضة بالحياة وشاملة ومستدامة يعيش فيها الناس متحررين من الفقر والجوع. وفي عام 2024، نشر مكتب التقييم المستقل في الصندوق ثلاثة طبعات من المجلة وبلغ العدد الإجمالي التراكمي للقراء 400 000 في 130 بلداً حتى 31 ديسمبر/كانون الأول 2024.

• **وسائل التواصل الاجتماعي.** يوجد لمكتب التقييم المستقل في الصندوق حضور قوي ونشط وحيوي على وسائل التواصل الاجتماعي، ويتبيّن له ذلك إبقاء أصحاب المصلحة على اطلاع دائم بأحدث مساعيه في الوقت الفعلي، مع ضمان قدرتهم على التفاعل بسلامة مع المكتب باستمرار. وفي عام 2024، واصل مكتب التقييم المستقل في الصندوق زيادة متابعيه من خلال منصة X الذين وصل

عدهم إلى 3 600 متابعاً، وعلى YouTube، حيث وصل إلى 700 7 متابعاً، وعلى LinkedIn، حيث وصل إلى 776 مشتركاً، حتى 31 ديسمبر/كانون الأول 2024.

الرسالة الإخبارية لمكتب التقييم المستقل في الصندوق. تُعزز الرسالة الإخبارية التي يصدرها مكتب التقييم المستقل في الصندوق الشفافية، وتحلّل الشركاء وأصحاب المصلحة على المعرف المتعلقة بالتطورات الرئيسية المتصلة بعمل المكتب. وتتواءم الرسالة الإخبارية مع الهوية البصرية لمكتب التقييم المستقل في الصندوق ونطجه الاستراتيجي في الاتصالات. وتتكلّل قاعدة قرائتها الواسعة وصول أصحاب المصلحة في مكتب التقييم المستقل في الصندوق بسرعة إلى أحدث ما يصدره المكتب من منتجات. وفي عام 2024، نشر مكتب التقييم المستقل في الصندوق ثلاثة أعداد من الرسالة الإخبارية.

المواد الإخبارية. ترصد المواد الإخبارية لمكتب التقييم المستقل في الصندوق عمل المكتب، وتبسط الضوء على أهم الدروس المستفادة. ويترافق نطاق المسائل التي تتناولها المواد الإخبارية بين نشر التقارير والمجتمعات، والأحداث، والمنتجات الجديدة، وفرص العمل مع المكتب. وفي عام 2024، نشر مكتب التقييم المستقل في الصندوق 32 مادة إخبارية.

سلسلة مقاطع الفيديو. في عام 2024، نشر مكتب التقييم المستقل في الصندوق 24 مقطع فيديو. ويعكس ذلك قائمة موسعة من منتجات الفيديو التي تتضمن الآن خمسة أشكال منفصلة: 60 ثانية مع [المدير هنا]. وتقدم هذه السلسلة من مقاطع الفيديو رؤى سهلة الفهم بشأن وجهات نظر مدير مكتب التقييم المستقل في الصندوق بشأن عدد من المسائل البارزة المتعلقة بالتقييم. وفي عام 2024، نشر مكتب التقييم المستقل في الصندوق 5 أعداد من السلسلة.

مقاطع الفيديو الخاصة بمشاركة التقارير. يوفر مكتب التقييم المستقل في الصندوق، من خلال مقاطع الفيديو الترويجية، رؤية معززة للمسائل الموضوعية الرئيسية التي تأتي في صميم المناقشة الدولية بشأن التقييم، ويبين النواتج الجديدة المهمة التي ينتجهها المكتب. وفي عام 2024، أنتج مكتب التقييم المستقل في الصندوق ثلاثة مقاطع فيديو ترويجية.

مقابلات المدونات الصوتية. توفر كل حلقة من هذه المقابلات فرصة للتعمر في مسائل تقييم محددة. وتركت المناقشات على مجالات الاهتمام الرئيسية، والتي يجري تناولها من خلال محادثات مفتوحة وصريحة، يتبادل خلالها المحاور والضيف الأفكار والأراء ووجهات النظر. وفي عام 2024، نشر مكتب التقييم المستقل في الصندوق مقابلة صوتية واحدة.

الأحداث. تعرض مقاطع الفيديو الخاصة بالأحداث حلقات عمل بشأن التعلم المؤسسي، بحضور ومشاركة الإدارة العليا في الصندوق، والمديرين الإقليميين والقطريين، وأعضاء آخرين من الموظفين. كما تتضمن السلسلة حلقات عمل تعلم قطرية على أساس انتقائي. وفي عام 2024، نشر مكتب التقييم المستقل في الصندوق مقطع فيديو واحداً للأحداث.

تجارب التقييم التشاركي بالفيديو. تهدف تجارب التقييم التشاركي بالفيديو الثمانية التي تُفذت في البرازيل وبيرو إلى استكشاف نهج مبتكرة لتعزيز أثر برامج الصندوق وإدراج أصوات المجتمعات المحلية ومجتمعات الشعوب الأصلية. وتساعد هذه التجارب، على وجه الخصوص، في معالجة مسألة التمثيل الناقص وإناحة الوصول عن بعد؛ واكتساب فهم أعمق لاحتياجات هذه المجتمعات المحلية ونجاحاتها؛ وضمان إدراج صوتها في عمليات التقييم.

سلسلة المحادثات Coffee Talk غير الرسمية لمكتب التقييم المستقل في الصندوق. يُنشر كل جزء من سلسلة المحادثات التي سبق تقديمها من خلال صحائف وقائع جديدة. وفي عام 2024، نشر مكتب التقييم المستقل في الصندوق 6 صحف لسلسلة المحادثات غير الرسمية.

مدونات مكتب التقييم المستقل في الصندوق. تُعزز المدونات التفكير النقدي لمكتب التقييم المستقل في الصندوق فيما يتعلق بالمسائل التي تُشكّل صميم النقاش الدولي بشأن التقييم، مما يُحفز الحوارات والنقاشات التي تشحذ الفكر. وفي عام 2024، نشر موظفو مكتب التقييم المستقل في الصندوق 3 مدونات.

المخططات البيانية الموجزة. تتبع المخططات البيانية الموجزة المعاد تصويرها التي يقدمها مكتب التقييم المستقل في الصندوق خلاصة وافية قيمة لتقارير التقييم التي يصدرها المكتب. ويعرض كل مخطط من المخططات البيانية الموجزة مقتطفات من مقاطع صوتية في شكل حلول جذابة بصريا.

الموارد الداخلية

تقارير التغطية الإعلامية. أصدر مكتب التقييم المستقل في الصندوق تقريرين من تقارير التغطية الإعلامية، في يناير/كانون الثاني 2024 ويونيو/حزيران 2024، يغطيان الفصل الأخير من عام 2023 وأول فصل من عام 2024 على التوالي. ويقدم التقريران أحدث البيانات والإحصاءات والاتجاهات المتعلقة بالموقع الشبكي للمكتب ومنصات التواصل الاجتماعي ومنتجات مكتب التقييم المستقل في الصندوق المختار. وتشمل النتائج الدور القيادي المستمر لمكتب التقييم المستقل في الصندوق في الحوارات المنهجية والاستراتيجية على المستوى الدولي، والحضور القوي لمكتب التقييم المستقل في الصندوق في دائرة الضوء في أوقات اتخاذ القرار الحرجة للصندوق.

نشرة المدير. تستجيب النشرة لالتزام الشخصي لمدير مكتب التقييم المستقل في الصندوق بالتواصل الداخلي الشفاف والاستباقي. وتعمل النشرة كمورد قيم لتسجيل نواتج مكتب التقييم المستقل في الصندوق ومشاركته وأنشطته. وفي عام 2024، أصدر مكتب التقييم المستقل في الصندوق 10 أعداد من النشرة.

أمثلة على تعقيبات الهيئات الرئاسية والإدارة التي تلقاها مكتب التقييم المستقل في الصندوق

الجدول 1
أمثلة على التعقيبات من الهيئات الرئاسية

تقييم الاستراتيجية القطرية والبرنامج القطري للأرجنتين [10 سبتمبر/أيلول 2024]

"نشكر أيضاً مكتب التقييم المستقل في الصندوق على العمل الممتاز الذي قام به. وكما قال المدير الإقليمي للصندوق للتو، كان على المكتب القيام بهذا العمل في فترة زمنية قصيرة، في بلد كبير جداً مثل الأرجنتين، حيث ليس من السهل الوصول إلى كل زاوية من زوايا البلد. وقد استفاد صغار المزارعين الأسربيين استفادة كبيرة من جهودكم".

السيد Raúl Castellini، مدير سبير ورصد البرامج والمشروعات القطاعية والخاصة بوزارة الاقتصاد

تقييم الاستراتيجية القطرية والبرنامج القطري لموريتانيا [1 أكتوبر/تشرين الأول 2024]

"قبل أن أختتم كلمتي، أود أن أهنئ الصندوق على دعمه المستمر والفعال للتنمية في موريتانيا، وأيضاً مكتب التقييم المستقل في الصندوق على جودة تقرير التقييم، الذي نتفق مع استنتاجاته وتوصياته الرئيسية، ونؤيد الوسائل الاستراتيجية لتحفيز التنمية في البلد".

- معايير السيد مصطفى ولد سيدى محمد، المستشار الاقتصادي المسؤول عن التنمية، والأمين العام بالإتابة لوزارة الاقتصاد والمالية

تقييم الاستراتيجية القطرية والبرنامج القطري لغانا [22 أكتوبر/تشرين الأول 2024]

"أود أيضاً أنأشيد بمكتب التقييم المستقل في الصندوق على العمل الممتاز الذي قام به. فنتائج التقييم، كما عرضت، تعبر بصدق عن برنامجي الفرص الاستراتيجية القطرية لفترتين 2013-2018 و2019-2024. [...] وقد أمعنت النظر في توصيات التقييم بشأن توجهات التدخلات المستقبلية وأؤيد جميع التوصيات الخمس التي قدمها مكتب التقييم المستقل في الصندوق. ولا تختلف هذه التوصيات عن وظيفة الحكومة في المستقل. [...] وآمل أن تسترشد استراتيجية الصندوق في غانا بهذه التوصيات في المستقبل".

- معايير الدكتور Bryan Acheampong وزير الأغذية والزراعة

تقييم الاستراتيجية القطرية والبرنامج القطري لمصر [17 فبراير/شباط 2025]

"في الختام، نود أن نعرب عن تقديرنا وامتناننا لفريق التقييم التابع للصندوق الدولي للتنمية الزراعية وفريقه في مصر. ونشكرهم على جهودهم الكبيرة. ونقدر التوصيات التي انبثقت عن هذا التقييم، وفي هذا الصدد، ستواصل وزارة الزراعة الوفاء بالتزاماتها واستئمانتها في العمل مع الصندوق، والسعى إلى تحسين التعاون والشراكة مع الصندوق والمؤسسات الأخرى".

- الدكتور نعيم مصيلحي، مستشار وزير الزراعة لشؤون المتابعة والتقييم والمنسق الوطني لمشروع الترويج للصمود في البيانات الصحراوية، وزارة الزراعة واستصلاح الأراضي

تقييم الاستراتيجية القطرية والبرنامج القطري لجمهورية لاو الديمقراطية الشعبية [6 مايو/أيار 2025]

"بالنهاية عن الحكومة، أود أن أعرب عن خالص شكرنا لمكتب التقييم المستقل في الصندوق على تقييمه الشامل للإستراتيجية القطرية والبرنامج القطري [...]. ويسري أن أشير إلى أننا أطلعنا خلال اجتماع اليوم على النتائج المهمة التي توصل إليها التقييم الأول للإستراتيجية القطرية والبرنامج القطري لجمهورية لاو الديمقراطية الشعبية. وقد وجدنا أيضاً أن المناقشة التي عُقدت 13 عاماً من الاستثمارات المشتركة بين الصندوق والحكومة، من عام 2011 إلى عام 2023، كانت مفيدة للغاية، ولا سيما الاستراتيجيات والتوصيات والاقتراحات التقنية [...] التي تهدف إلى تحسين تنفيذ مشروع الشراكة بين جمهورية لاو الديمقراطية الشعبية والصندوق، وإتاحة مدخل رئيسي لاعتبارات التجديد الثالث عشر لموارد الصندوق،

ولا سيما برنامج الفرص الاستراتيجية القطرية الجديد للفترة 2026-2031 [...]. ومرة أخرى، تتفق حكومة جمهورية لاو الديمقراطية الشعبية تماماً مع التوصيات الخمس الواردة في تقييم الاستراتيجية القطرية والبرنامج القطري، وسنواصل العمل على إدراجهما في تفكيرنا الاستراتيجي وتخطيطنا الواقعي لدعم إعداد برنامج الفرص الاستراتيجية القطرية الجديد.

- **السيدة Sifong Oumavong**, نائبة المدير العام، إدارة الشؤون المالية الخارجية، وزارة المالية

الجدول 2 أمثلة على التعقيبات المقدمة من إدارة الصندوق

تقييم الاستراتيجية القطرية والبرنامج القطري للأرجنتين [10 سبتمبر/أيلول 2024]

"أود أيضاً أنأشيد بالعمل الرائع الذي أنجزه مكتب التقييم المستقل في الصندوق، والذي أجرى تقييمها خارجياً للتنمية الريفية على مدى أكثر من عقد في بلد متعدد مثل الأرجنتين، وهي مهمة ليست سهلة. بالإضافة إلى ذلك، إذا أخذنا في الاعتبار تعقيد الحكومة وتنفيذ الحافظة التي تشمل وزارات مختلفة وهيئات حكومية متعددة وهيئات بلدية محلية، فضلاً عن الجامعات ومعاهد البحوث والشبكات الاجتماعية والإنتاجية، يمكننا أن نستنتج أننا أمام مهمة بالغة الصعوبة. ومع ذلك، يقدم لنا تقرير التقييم معلومات بالغة الأهمية بشأن الإنجازات والدروس المستفادة والتحديات التي استجدة خلال العقد الماضي. ونحن على ثقة اعتماد استراتيجية قطرية جديدة، وبالتالي فإن نتائج هذا التقييم باللغة الأهمية بالنسبة لحكومة الأرجنتينية وللجهات التي ستكون شريكاً رئيسياً لنا في المستقبل".

- **السيد Rossana Polastri**, المديرة الإقليمية، شعبة أمريكا اللاتينية والカリبي

تقييم الاستراتيجية القطرية والبرنامج القطري لمصر [17 فبراير/شباط 2025]

"أود أن أغتنم هذه الفرصة لأعرب عن امتناني لحكومة جمهورية مصر العربية ومكتب التقييم المستقل في الصندوق على هذا التقييم القيم. وكما ذكرت، فإن هذا تقرير مهم للغاية، فهو يقدم لنا توصيات واضحة وتوجيهات محددة بشأن المجالات التي يمكننا تحسينها في العمل المشترك وتحسين الحافظة. [...] ونحن نقدر التحليل المفصل والتعقيبات المنبثقة عن هذا التقييم. وسنستخدم النتائج لمواصلة تعزيز عملياتنا ودعم استدامة تدخلاتنا، وخاصة تلك المتعلقة بالتسويق وسلامل القيمة. [...] وأغتنم بتاكيد التزامنا بأننا سنستخدم هذا التقييم سوياً لبناء برنامج قطري أكثر فعالية وكفاءة للصندوق، بما يحقق أفضل أثر إإنمائي ممكن للسكان الريفيين في مصر".

- **السيد نوف تلاحيق**, المدير الإقليمي، شعبة الشرق الأدنى وشمال أفريقيا وأوروبا

التقييم المواضيعي لدعم الصندوق للمساواة بين الجنسين وتمكين المرأة [9 ديسمبر/كانون الأول 2024]

"[...] ومرة أخرى، أشكر الفريق جزيل الشكر. فهذا [التقييم] يوجه عملنا حقاً للمضي قدماً ورفع مستوى فعالية جهودنا في مجال المساواة بين الجنسين وتمكين المرأة".

- **السيد Juan Carlos Mendoza Casadiegos**, مدير، شعبة البيئة والمناخ والإدماج الاجتماعي

تقييم الاستراتيجية القطرية والبرنامج القطري لمصر [17 فبراير/شباط 2025]

"أخيراً وليس آخر، أود أنأشكر مكتب التقييم المستقل في الصندوق على هذا التقييم الدقيق وعلى ضمان توقيته المتوازن مع تصميم برنامج الفرص الاستراتيجية القطرية الجديد الذي يجري إعداده للفترة 2025-2030 [...] وأنا واثق من أن مداولاتنا ستكون مفيدة في تمهيد الطريق لاستراتيجية قطرية أفضل وأقوى في المستقبل".

- **السيد Donal Brown**, نائب الرئيس المساعد، دائرة العمليات القطرية

Summary infographic

